

**У нумары:**

✓ **Эпоха
1910—1950 гг.
у асвятленні
Коласа-публіцыста**

➤ 4

✓ **Італія ў сэрцы
выстаўкі**
...а Беларусі з Гран-пры



➤ 9

✓ **Караткевіч
на Астравеччыне**
На чым двары касіў зна-
каміты пісьменнік?



➤ 10

✓ **Раман –
не дысертацыя**
Чым заканчваецца спро-
бы стварыць якасны бе-
ларускі фільм

➤ 16

✓ **Музыка лунае
па-над межамі**
У чаканні фестывалю намі-
нанта на прэмію Саюзнай
дзяржавы Юрыя Башмета

➤ 19

✓ **Пятнацаты
верасень**
Дзень нараджэння “Біблі-
ятэчнага свету” – у пра-
фесійнае свята

➤ 21

Двойчы з першапраходцаў

Алесь МАРЦІНОВІЧ

В. Вольскі належаў да тых, хто стаяў ля вытокаў беларускай дзіцячай драматургіі, што фарміравалася ў першыя дзесяцігоддзі мінулага стагоддзя. Канечне, калі мець на ўвазе фальклорныя творы — розныя сцэнкі, дыялогі, разлічаныя на дзіцячае ўспрыманне, — то яны дайшлі да нас з мінуўшчыны. Аднак першы ўласна аўтарскі твор з’явіўся толькі ў 1912 годзе: гэта быў “Снатворны мак” Кандрата Лейкі, пазначаны ім як “сцэна для дзіцячых тэатраў”. Двума гадамі пазней быў надрукаваны сцэнічны абразок у двух актах Змітрака Бядулі “Смерць пастушкі”. Пазней да дзіцячай драматургіі спрычыніліся Францішак Аляхновіч, Алесь Гарун, Міхась Чарот. Але менавіта В. Вольскі ў гэтай галіне літаратуры зрабіў асабліва шмат.

Яшчэ ў маленстве ён зацікавіўся фальклорам. Пазней знаёмства з лепшымі ягонымі ўзорамі, а таксама разуменне, наколькі беднымі на той час былі набыткі беларускай дзіцячай драматургіі, выклікалі ў В. Вольскага жаданне самому выступіць у гэтым жанры. Першая яго п’еса — казка “Цудоўная дудка” — з’явілася ў 1938 годзе, а праз год адбылася пастаноўка. Дарэчы, ёй суджана было стаць першым арыгінальным нацыянальным спектаклем у Тэатры юнага глядача. У гэтай п’есе аўтарам творча выкарыстаныя элементы некалькіх народных казак. Галоўным жа героем стаў просты сялянскі хлопец Янка, абаронца бедных, абяздоленых, барацьбіт за праўду і справядлівасць.

Фальклорныя матывы В. Вольскі выкарыстаў і ў наступнай сваёй п’есе-казцы — “Дзед і жораў”. У ёй, як і ў “Цудоўнай дудцы”, шмат прыказак і прымавак, якія арганічна ўваходзяць у сюжэтную канву твора. Разам з тым навідавоку свабодны палёт аўтарскай фантазіі, што дазваляе дапоўніць ужо вядомае, робіць яго больш фантастычным, неверагодным, а значыць, і прывабным. Асабліва для дзяцей, каму гэтыя творы і адрасаваныя.

Набыты вопыт, адшліфаваўшыся Віталю Фрыдрыхавічу падчас працы над п’есай “Несцерка”, якой накіравана было стаць ягоным галоўным драматургічным творам. У 1941-м гэтая п’еса была адзначаная першай прэміяй на Усесаюзным конкурсе на лепшы драматургічны твор. У тым жа годзе яна набыла сцэнічнае ўвасабленне, і па сённяшні дзень спектакль па ёй, які перажыў не адну рэдакцыю, з’яўляецца свайго роду візіткай Беларускага акадэмічнага тэатра імя Якуба Коласа. “Несцеркам” назменна адкрываецца кожны яго чарговы сезон.

Не так часта здараецца ў літаратурным жыцці, каб адзін і той жа пісьменнік двойчы выступаў як першапраходца. Але Віталь Вольскі, з дня нараджэння якога споўнілася сто дзесяць гадоў, акурат і адносіўся да такіх, калі можна так сказаць, шчасліўчыкаў.



У 1946 годзе В. Вольскі напісаў і п’есу “Машэка”, якая была пастаўлена толькі ў 1956 годзе. Праўда, лёс спектакля па ёй аказаўся куды менш шчаслівы. Робячы ўласны варыянт падання пра знакамітага разбойніка, свайго рода беларускага Робін Гуда, які таксама выступаў абаронцам бедных, драматург тут, у параўнанні са сваімі іншымі п’есамі, не здолеў даць фальклорнай аснове належнае мастакоўскае асэнсаванне.

Вялікая роля Віталю Фрыдрыхавічу і ў развіцці мастацка-краязнаўчай літаратуры для дзяцей. Сёння, як вядома, у гэтым кірунку паспяхова працуюць шмат якія пісьменнікі. В. Вольскі на той час меў толькі аднаго папярэдніка — Янку Маўра. Але працаваў настолькі паспяхова, што здолеў за параўнальна кароткі прамежак часу стварыць цэлую бібліятэчку, што дазваляе спасцігнуць Бела-

русь праз адметнасць, характэрнае яе прыроды: “Па лясных сцежках”, “У лясках над Бярозай”, “Месяц за месяцам”, “У бабовых азёрах”, “Чайкі над Нараччу”, “Палессе” і іншыя. Сярод ягоных мастацка-краязнаўчых кніг вылучаецца “Падарожжа па краіне беларусаў”, якая цяпер успрымаецца папярэдніцай знакамітага нарыса Уладзіміра Караткевіча “Зямля пад белымі крыламі”.

Пішучы сваё “Падарожжа па краіне беларусаў”, В. Вольскі, каб прывабіць юнага чытача, знайшоў арыгінальны прыём. Успомніўшы любоў дзяцей да казак, прапанаваў хлопчыкам і дзяўчынкам адправіцца ў палёт над роднай старонкай на незвычайным кіліме-самалёце, каб, па меры неабходнасці, рабіць прыпынкі ў тым ці іншым месцы, пры гэтым пераносячыся і на шмат гадоў назад. Дарэчы, першая частка кнігі называецца “Палёт праз стагоддзі”.

Праносіцца, быццам вецер той, кілім-самалёт над матухнай-Беларуссю, паступова апускаецца... Але што гэта? Паўсюдна, як кінучы вокам, пасуцца дзіўныя жывёлы. Няўжо зубры? В. Вольскі адразу паведамляе дзецям, што зубры ў далёкія часы жылі на ўсёй тэрыторыі нашай Бацькаўшчыны.

Але не толькі зуброў можна ўбачыць, калі ляцець на кіліме-самалёце, але і мамантаў, насарогаў... І кожны чарговы круг пераносіць нават не праз стагоддзі ўжо, а праз тысячагоддзі, усё больш і больш набліжаючы падарожнікаў да дня сённяшняга. А тут іх чакае таксама нямаля цікавага: большую частку кнігі займаюць раздзелы “Падарожжа па сталіцы” і “На прасторах Беларусі”. Першае выданне гэтай кнігі з’явілася ў 1968 годзе. Яна пабачыла свет у той час, калі афіцыйная ідэалогія не надта ўважліва ставілася да нацыянальнай гісторыі. Тым больш ухвальна тое, што зрабіў В. Вольскі, па сутнасці абганяўшы свой час, падказаўшы іншым пісьменнікам, як неабходна ставіцца да гісторыі, каб пазнаёміць з ёю дзяцей.

Напісаў Віталь Фрыдрыхавіч і кнігі, прысвечаныя больш экзатычным краінам — “Афрыканскае падарожжа” і “Эль Махрыб”. У аснове іх — назіранні падчас вандровак у Сенегал, Бераг Слановай Косці, Гвінею, Туніс, Марока...

Увогуле, В. Вольскі быў пісьменнікам шматграннага таленту. Літаратурную дзейнасць ён пачаў у 20-я гады мінулага стагоддзя, калі вывучаў старажытную рукапісную літаратуру беларускіх татараў — кітабы. Адначасова выступаў як тэатральны крытык. Першай ягонай кнігай стала даследаванне “Праблемы беларускай савецкай драматургіі”. Напісаў манаграфію “Эдуард Самуіленак”, “Нарысы па гісторыі беларускай літаратуры эпохі феадалізму”, стаў адным з аўтараў дапаможніка для студэнтаў ВНУ “Нарысы па гісторыі беларускай літаратуры”, падручніка “Беларуская савецкая літаратура” для 9—10 класаў, які вытрымаў сем выданняў. Па сцэнарыях Віталю Фрыдрыхавіча пастаўлены дакументальна-краязнаўчыя фільмы “Бела-вежская пушча” і “Бярэзінскі запаведнік”. Ён пераклаў на беларускую мову сатырычную паэму І. Гётэ “Рэйнеке-Ліс”, раманы В. Брэдэля “Выпрабаванне” і М. Кульбака “Зельманчы”.

Пункцірам

✓ Аляксандр Лукашэнка зацвердзіў рашэнне савета спецыяльнага фонду Прэзідэнта Рэспублікі Беларусь па падтрымцы таленавітай моладзі. На заахвочванне творча адораных прадстаўнікоў маладога пакалення і стварэнне ўмоў для развіцця іх здольнасцей вылучана 373 мільёны рублёў. З гэтых грошай будзе назначана 22 стыпендыі, выплачана 17 прэміяў, 16 заахвочальных прэміяў і 4 гранд-прэміі фонду лаўрэатам міжнародных і нацыянальных фестываляў і конкурсаў.

✓ Прэзідэнт Беларусі Аляксандр Лукашэнка павіншаваў народнага артыста Расійскай Федэрацыі Аляксандра Разенбаўма з 60-годдзем. “Няхай і ў далейшым ваша дзейнасць прыносіць людзям радасць, спрыяе ўмацаванню дружбы і культурных сувязей паміж нашымі народамі”, — адзначыла ў віншаванні.

✓ Дні культуры Рэспублікі Беларусь распачаліся сёння ў Літве. У межах фесту літоўскаму глядачу будуць паказаны спектаклі беларускіх тэатраў, адбудзецца XVI Свята беларускай песні, пройдзе канцэрт Дзяржаўнага акадэмічнага сімфанічнага аркестра пад кіраўніцтвам Аляксандра Анісімава. Аматыры кіно змогуць пазнаёміцца з новымі беларускімі кінастужкамі. Завершацца Дні культуры балетам “Спартак” Нацыянальнага акадэмічнага Вялікага тэатра оперы і балета Рэспублікі Беларусь.

✓ У Навагрудку адкрыты Памятны знак да 500-годдзя атрымання горадам магдэбургскага права. Юбілей быў адсвяткаваны шырока і ярка.

✓ У Магілёўскай вобласці стартаваў Міжнародны пленэр па жывапісе “Вобраз Радзімы ў выяўленчым мастацтве”. У пленэры прымаюць удзел 30 мастакоў з сямі краін. Жывапісцы будуць працаваць у Тульскай вобласці, у Дзяржаўным музеі-запаведніку Васілія Паленава і на Мсціслаўшчыне, радзіме выдатнага гісторыка і тэарэтыка мастацтва Андрэяна Прахава. Вынікам пленэру стане выстаўка, якая пройдзе ў Магілёве ў рамках XII Міжнароднага музычнага фестывалю “Залаты шлягер-2011”.

✓ Палац Радзівілаў у Нясвіжы пасля рэстаўрацыі будзе адкрыты ў снежні гэтага года. У бліжэйшыя дні плануецца падпісанне акта ўводу яго ў эксплуатацыю. Цяпер самая актыўная работа вядзецца над стварэннем музейнай экспазіцыі.

✓ Рэспубліканскі конкурс эстрадных выканаўцаў “Белазавіцкі акорд” пройдзе 23—25 верасня ў Жодзіне. На сцэне Палаца культуры выступіць маладыя (ад 16 да 25 гадоў) спевакі з розных гарадоў Беларусі і з расійскага Жалезнагорска. Конкурс існуе ўжо 10 гадоў, ён праводзіцца пад патранатам Беларускага аўтамабільнага завода і Мінскага абласнога цэнтра народнай творчасці.

✓ Пажар на тэрыторыі музея “Дудуткі” нанёс істотную шкоду яго калекцыі. Ад агню пацярпела каля 600 квадратных метраў плошчы, згарэла этнаграфічная галерэя з экспанатамі. Аднак работнікам музея яшчэ да прыезду пажарнай аварыйна-выратавальнай тэхнікі ўдалося эвакуіраваць наведвальнікаў і вывесці з гаража 10 рарытэтных аўто. Следства высвятляе абставіны ўзнікнення пажару.

Падрыхтавала
Ірына АЛЯКСАНДРАВА

У Саюзе пісьменнікаў Беларусі

Задачы напярэдадні з’езда

Ірына МАСЛЯНІЦЫНА

Пасля гэтага быў зачытаны парадак дня, дзе першым пытаннем стаяла размеркаванне абавязкаў членаў Саюза пісьменнікаў Беларусі падчас правядзення з’езду. Было адзначана, што дэлегатамі будуча лічыцца ўсе сябры творчага саюза і што чакаецца ўнушальнае замежнае прадстаўніцтва. Запрашэнні былі разасланы пісьменнікам з 28 краін, прадстаўнікі яшчэ некалькіх замежных творчых саюзаў самі звярнуліся з просьбай дазволіць ім прыняць удзел у нашым з’ездзе. З’езд плануецца як двухдзённы. Пачне работу ён 17 кастрычніка. Тым з нашых замежных гасцей, якія застануцца

Чарговае пасяджэнне Прэзідыума Саюза пісьменнікаў Беларусі стала прысвечаным падрыхтоўцы да з’езда, які мае быць у сярэдзіне кастрычніка. Аднак перад тым як распачаць гутарку пра прыемны арганізацыйны клопат, члены Прэзідыума павіншавалі калег па пяры — пісьменнікаў Таццяну Шамякіну і Сяргея Давідовіча, — якія сталі пераможцамі літаратурнага конкурсу “Лепшы твор года”, але не прысутнічалі на цырымоніі ўручэння ўзнагарод на Дні беларускага пісьменства ў Ганцавічах.

ў Мінску 19 кастрычніка, будзе прапанавана стаць удзельнікамі “круглага стала”, прысвечанага праблемам сучаснай літаратуры і сучаснага літаратара ў грамадстве.

Улічваючы вялікі аб’ём пытанняў, што будуць разглядацца падчас з’езда, і ўнушальную колькасць запланаваных выступленняў, было прапанавана выпусціць пасля з’езда зборнік матэрыялаў, у які б увайшлі і

тыя вітальныя словы, віншаванні, паведамленні, якія не будуць агучаны з трыбуны. Паводле матэрыялаў Міжнароднага “круглага стала” таксама плануецца выпусціць зборнік.

Другім пытаннем, якое разглядалася на пасяджэнні Прэзідыума, было аказанне матэрыяльнай дапамогі малазабяспечаным пісьменнікам, падчас хваробы, а таксама юбілярам. Вырашалася пытанне і адраснай дапамогі маладым лі-

таратарам. Падтрымана прапанова вылучыць дзесяць стыпендыяў для таленавітых маладых людзей, якія звернуцца ў Саюз з самымі цікавымі творчымі ідэямі і праектамі. Стыпендыі будуць выплачывацца год. Па заканчэнні года стыпендыят мусяць прадставіць пісьменніцкай камісіі гатовы твор. Узрост тых, хто зможа прэтэндаваць на стыпендыю Саюза пісьменнікаў Беларусі, не павінен перавышаць 35 гадоў.

Прынятыя ў Саюз пісьменнікаў Беларусі



Дзіяна Ігараўна ГРЫШУКЕВІЧ
публіцыст

Нарадзілася 9 чэрвеня 1990 года ў Мінску. Студэнтка факультэта міжнародных адносін Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта. Друкавалася ў часопісах “Новая Немагія літаратурная”, “Российский колокол” (Масква), “Дон” (Растоў-на-Доне), “День и ночь” (Краснаярск). Аўтар кнігі “Облики любви” (2010).



Таццяна Марына Аляксееўна ЛАЙКОВА (Помаз)
паэтэса

Нарадзілася 26 студзеня 1975 года ў Барысаве. Скончыла Беларускі дзяржаўны педагагічны ўніверсітэт імя Максіма Танка. Кіраўнік тэатральнай арт-студыі “Махаон” у ДУА “Цэнтр пазашкольнай працы і тэхнічнай творчасці навучэнцаў Барысаўскага раёна”. Друкавалася ў часопісах “Нёман”, “Наш современник”. Аўтар зборніка вершаў “Дымчатые кони” (2010).



Наталля Віктараўна САВЕТНАЯ
публіцыст

Нарадзілася 29 красавіка 1956 года ў п. Янтарны Прыморскага раёна Калінінградскай вобласці. Скончыла Ленінградскі дзяржаўны ўніверсітэт. Кандыдат псіхалагічных навук. Дырэктар, вядучы псіхолаг ААТ “Псіхалагічны рэабілітацыйны цэнтр” МІРВЧ у г. Гарадок Віцебскай вобласці. Аўтар кнігі “За краем света” (2010).

Круглы стол

Згода — аснова культурнай разнастайнасці

Ірына КАРЭЛІНА

Падчас пасяджэння адзначалася, што на многіх культурных аб’ектах рэстаўрацыйныя работы вядуцца без дазволу адпаведных устаноў. У выніку парушаюцца мастацкія асаблівасці будынкаў. Старшыня Нацыянальнай камісіі па справах ЮНЕСКА Уладзімір Шчасны звярнуў увагу на тое, што паміж уласнікамі такіх пабудов і мясцовымі ўладамі адсутнічае дыялог. Так, у некастрычных населеных пунктах дзеля захавання драўляных цэркваў выкарыстоўваюць сайтынгі ці металічныя лісты. Ён падкрэсліў, што “трэба захоўваць аўтэнтычнасць існуючых культурных помнікаў, а таксама ўлічваць гістарычныя стылі пры будаўніцтве новых храмаў”. Ксёндз Ігар Лашук зазначыў: Міністэрства культуры

У Нацыянальнай бібліятэцы Беларусі адбыўся “круглы стол” на тэму «Культурная спадчына і рэлігія», прымеркаваны да Дзён еўрапейскай спадчыны ў Беларусі. Адкрываючы сустрэчу, намеснік міністра культуры Рэспублікі Беларусь Віктар Кураш зазначыў, што сярод прыярытэтаў, якім наша дзяржава надае ўвагу, — падтрымка і распаўсюджванне ведаў пра сваю гісторыю і культуру.

і каталіцкі касцёл павінны імкнуцца да супрацоўніцтва. “Мы ўражаны тым, якую ўвагу беларускія ўлады надаюць захаванню сваёй культурна-гістарычнай спадчыны”, — сказаў начальнік міжнароднага аддзела Дэпартамента па культурнай спадчыне пры Міністэрстве культуры Літоўскай Рэспублікі Альфрэдас Ёмантас. — Я лічу, што гэты “круглы стол” — сапраўды еўрапейскі варыянт вырашэння праблемы”.

Шмат слушных прапаноў прагучала на сустрэчы. У пры-

ватнасці, вырашана правесці навукова-практычны семінар, прысвечаны праблемам аховы, рэстаўрацыі і выкарыстання помнікаў сакральнай спадчыны, падрыхтаваць і ўключыць у Дзяржаўны спіс гісторыка-культурных каштоўнасцей да с’е “Святкаванне ўрачыстасці ў гонар Будслаўскай іконы Божай Маці” і “Мастацтва званароў Заходняй Беларусі”. Плануецца разгледзець магчымасць выдання альбома “Фрэскі Спаса-Еўфрасіньеўскай царквы ў Полацку”.

За падзеяй

Адзначаны з густам

Лізавета БАГАДЗЯЖ

Мода адзначаць Дні горада прыйшла да нас з глыбіннага сярэднявечча. Толькі раней іх прымяркоўвалі да дня ўшанавання святога патрона горада. У святочных мерапрыемствах, канечне, галоўным персанажам становіўся сам святы — абраз, скульптура, батлеечная лялька, артыст, які выконваў яго ролю.

Дзень горада Мінска, як, дарэчы, і дні іншых нашых гарадоў, сёння выглядае цалкам сучасна. У гэтыя дні на вуліцах і плошчах гарадоў пануе мастацтва.

Сёлета замест аднаго дня Мінск святкаваў ажно тры. Спачатку, 9 верасня, у музеі 3. Азгура прайшла творчая акцыя “Мінск скульптурны”, падчас якой заслужаны дзеяч мастацтваў

Беларусі В. Сумараў правёў майстар-клас па разьбе па гіпсе. Культурную эстафету на наступны дзень прынялі музыканты, якія арганізавалі ў Траецкім прадмесці Дзень вулічнай музыкі. Роднаму гораду падарыў выстаўку графічных работ “Белы горад Белай Русі” мастак Уладзімір Шаркоў — яна экспанавалася ў Доме Масквы. Супрацоўнікі Нацыянальнага мастацкага музея і “Цэнтра моды” падрыхтавалі сучасны праект “Вераснёўская ноч”. Аматыраў прыгожага 11 верасня чакала святочная праграма ў Цэнтральным батанічным садзе Нацыянальнай акадэміі навук Беларусі — шыкоўныя вясеньскія кветкі, акадэмічная і эстрадная музыка, тэатр танца “Менада”, майстар-класы па прыкладным мастацтве і выступленне членаў рыцарскіх клубаў Беларусі. Усё ж такі без подыху сярэднявечча ў адзначэнні гэтага цалкам сучаснага свята не абышлося.

Фестывалі

Класіка, пластыка і сучасная драма

Алена ДРАПКО

У Мінску з 25 верасня па 2 кастрычніка ў восьмы раз збярэ сваіх прыхільнікаў, удзельнікаў і гасцей Міжнародны фестываль студэнцкіх тэатраў “Тэатральны куфар-2011”, які ладзіць Беларускі дзяржаўны ўніверсітэт.

У год свайго 90-гадовага юбілею вядучая ВНУ запрасіла 29 тэатраў з 16 краін свету, сярод якіх Беларусь, Расія, Украіна, Польшча, Літва, Латвія, Эстонія, Харватыя, Славенія, Германія, Сербія, Грузія, Ізраіль, Марока, Бразілія і Нідэрланды. Адкрыццё фестывалю плануецца ва ўнутраным дворыку Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта. Яго адметнасцю стане прэм’ера разнажанравага дзеяння тэатра з Польшчы, якое спалучае некалькі відаў мастацтва: тут і архітэктура, і жывапіс, і відэарт, і тэатр, і танец. Спецыяльным праектам гэтага года будзе пазаконкурсны шоу-кейс беларускіх студэнцкіх тэатраў KOUFAR.BY. У гэтым праекце прымуць удзел сем мінскіх тэатраў. Акрамя таго, чатыры студэнцкія тэатры можна будзе ўбачыць у конкурснай праграме. А тэатры “На балконе” і “На філфаку” БДУ гэтым разам выступяць як госці.

Адным з новаўвядзенняў гэтага фестывалю будзе наступнае: патрапіць на спектакль змогуць тыя, хто набудзе білеты, якія будуць рэалізоўвацца ў касах горада, у касах “TICKETPRO” і на сайце ticketpro.by. Праграма досыць насычаная: класіка, пластыка, сучасная драма. У восьмы раз сталічным глядачам прадаставіцца магчымасць здзейсніць падарожжа па свеце і паглядзець на яго вачыма маладых і таленавітых аўтараў.

Літабсягі

Прозвішча, якое абавязвае

У выдавецтве “Чатыры чвэрці” ўбачыла свет кніга Музы Заслонавай “Прозвішча: Гульні XX стагоддзя. Сямейныя хронікі”, прадмову да якой напісаў старшыня Саюза пісьменнікаў Беларусі Мікалай Чаргінец.

Вольга ПАЎЛЮЧЭНКА

Старэйшая дачка Героя Саўецкага Саюза Канстанціна Заслонава аднойчы дала сабе слова напісаць кнігу пра бацьку. Не літаратурны твор, у якім ёсць месца выдуманым персанажам, а дакументальна вывераную кнігу, старонкі якой патлумачылі б нашчадкам, як фарміравалася асоба таго, хто ў цяжкі ваенны час аб’яднаў дробныя партызанскія атрады ў Аршанскую партызанскую брыгаду, узначаліў яе і паспяхова змагаўся з ворагам. Чалавек, які не кланяўся кулям, здолеў стаць легендай. Ён загінуў смерцю храбрых у 1942 годзе. Ці мог інакш скласціся яго лёс? Якія тайны ён не раскрыў нават бліжкім? Пошукам адка-

заў на гэтыя і іншыя пытанні і стварэнню кнігі пра бацьку Музы Канстанцінаўна прысвяціла значную частку свайго жыцця: рупліва збірала матэрыял, сустракалася з людзьмі, якія ведалі Канстанціна Сяргеевіча, пільна занатоўвала ўспаміны тых, хто быў побач з Дзядзем Косцем у апошнія дні ў партызанскім атрадзе. Яна па крупіцах складала для сябе агульны малюнак, аналізуючы матывы яго ўчынкаў і логіку паступкаў. Давяра паперы і абставіны стварэння гэтай кнігі.

У выніку атрымалася сямейная хроніка, якая ахоплівае вялікі прамежак часу. Перад чытачом паўстаюць бацькі Канстанціна, сям’я яго будучай жонкі, яго верныя сябры. І праз

лэсы гэтых людзей праступае гісторыя краіны — з яе вялікімі будоўлямі і жудаснымі рэпрэсіямі, ваенным ліхалеццем і фальшам мірнага жыцця, калі да захавання памяці пра Героя сталі ставіцца фармальна...

Аўтар шчыра раскажа чытачу, да чаго гэта абавязвала — быць дачкой чалавека, які аддаў жыццё за радзіму, пра сваё пакаленне, якому на пенсіі дасталася выпрабаванне перабудовай, пра наіўную мару зацікавіць сцэнарыем фільма пра бацьку Галівуд (яна даехала да знакамітай амерыканскай кінастудыі і пакінула ўва многіх пакоях раздрукаваны сцэнарыі). Разам з аўтарам чытач пабывае на неабсяжных прасторах нашай краіны і за яе



межамі, будзе захапляцца і расчароўвацца.

Музы Канстанцінаўна не ўтоіць ад чытача гісторыі свайго кахання, адносінаў з маці, раскажа пра сям’ю сястры, з вялікай любоўю напіша пра пляменніка, якому ўдалося пакарыць сваім мастацкім талентам Францыю. У кожным з яе блізкіх, быццам у люстэрку, праявіцца рысы характару Заслонава. Нездарма кніга носіць назву “Прозвішча...”. Музы Канстанцінаўне ўдалося захаваць тон шчырай споведзі, не збіцца на патэтыку, натацыі і папрокі.

Артлінія

Ад Заборава — да Шэмякіна

Больш як 300 работ вядучых сучасных мастакоў, а яшчэ кнігі ды экслібрысы, выкананыя на фарфоры, прывезлі да нас госці з Санкт-Пецярбурга. Іх творчы багаж размясціўся ў фае і на галерэі Нацыянальнага мастацкага музея Беларусі, утварыўшы найцікавейшую экспазіцыю з калекцыі расійскага выдавецтва “Віта Нова”.

Лана ІВАНОВА, фота Святланы Берасцень

Наколькі значнай падзеяй у мастацкім жыцці Беларусі стаўся гэты выставачны праект, сведчыць небывалы наплыв айчынных графікаў на прэс-канферэнцыю, што адбылася перад адкрыццём выстаўкі. Яны актыўна распыталі пра стасункі маладога кніжнага выдавецтва з мастакамі, якія ілюструюць тэксты. Параўноўвалі тамтэйшую сітуацыю і практыку айчынных выдавецтваў, з якімі даводзілася супрацоўнічаць. А потым няпешна, цягам не адной гадзіны, глядзелі выстаўку.

Наколькі яркай атрымалася сама

выстаўка “З калекцыі выдавецтва «Віта Нова», сведчыць захапленне дырэктара Музея Марка Шагала ў Віцебску Людмілы Хмяльніцкай. Яна прыехала на вернісаж, каб выбраць работы піццёрскіх кніжных графікаў для паказу ў сваім арт-цэнтры, але азнаёміўшыся з экспазіцыяй, зразумела: выбраць не зможа, настолькі ўсё выдатна і разнастайна. Віцебск павінен убачыць усё! Вядома, плошча шагалаўскага музея надта камерная для прыёму выстаўкі ў поўным аб’ёме, але можна, дамовіўшыся з калегамі, размясціць яе па розных залах горада.

Выдавецтва, якое ўпершыню завітала да нас са сваёй мастацкай калекцыяй, заснаванае ў Санкт-



Пецярбургу ў 2000 годзе. Спецыялізуецца яно на малатыражных калекцыйных ілюстраваных выданнях сусветнай мастацкай, дзіцячай літаратуры, адмыслова — паэтычных зборнікаў, біяграфічных і літаратурнаўчых кніг. Як падкрэсліў генеральны дырэктар “Віта Нова” Аляксей Захаранкаў, прынцыпова пазіцыя выдавецтва заключаецца ў спалучэнні акадэмічнай падрыхтоўкі тэкстаў з лепшымі традыцыямі кнігадрукавання. Тэксты вылучаюцца энцыклапедычнай выверанасцю, а ў іх афармленні выкарыстоўваюцца работы і класічных майстроў, і сучасных, у

тым ліку замежных, мастакоў (як правіла, выдавецтва замаўляе іх цыклы ілюстрацый). “Віта Нова” адкрывае прастору для сапраўднай творчасці: эксперыментаў з фактурай і колерам, розных спосабаў працягання тэксту, спалучэння традыцыйных і аўтарскіх тэхнік. Пра гэта сведчаць прадстаўленыя ў Мінску работы.

На здымку: генеральны дырэктар выдавецтва “Віта Нова” Аляксей Захаранкаў, мастак Барыс Забірохін і дырэктар НММ Беларусі Уладзімір Пракапцоў падчас вернісажу.

Повязі

Вераніка ЛАЗОЎСКАЯ, фота аўтара

Рэспубліканскі інстытут кітаязнаўства імя Канфуцыя ўжо не ўпершыню радуе аматараў кітайскай культуры. 12 верасня РІКК запрасіў да сябе настаўнікаў, студэнтаў — пачынаючых кітаістаў з кафедры мовзнаўства і краіназнаўства Усходу факультэта міжнародных адносін БДУ, школьнікаў, якія вывучаюць кітайскую мову на падрыхтоўчых курсах, каб разам адзначыць Свята сярэдзіны восені, ці, калі па-кітайску, — Чжунцюцзе.

Чжунцюцзе — гэта адно з самых буйных традыцыйных свят у Кітаі. Па сваёй значнасці яно, напэўна, сасупае толькі Святу Вясны — кітайскаму Новаму году. Чжунцюцзе святкуюць у пятнаццаты дзень восьмага месяца па месячным календары ў поўно. Поўны месяц — асноўны вобраз свята. Ён сімвалізуе завяршэнне збору ўраджаю, бо месяц атаясамляецца з жаночым пачаткам, а “паўната”

Дажынкi па-кітайску



— бясспрэчная прыкмета ўрадлівасці.

Свята сярэдзіны восені — час, калі ўся сям’я збіраецца разам. І звязана гэта са старажытнай легендай пра Стралка I, ці Хоў I, і яго прыгажуню жонку Чан Э. Тады існавала дзесяць сонцаў, якія грэлі адначасова. Імператар Кітая страшыўся, што яны засухаць зямлю, і звярнуўся да Стралка I, каб той збіў іх. Хоў I знішчыў дзевяць сонцаў, за што атрымаў ад імператара

эліксір бяссмерця. Імператар параіў не піць яго адразу, а добра падрыхтавацца і правесці цэлы год у малітвах. Але эліксір знайшла Чан Э і выпіла ўсю шклянку. Яна стала падымацца ў паветра і адляцела на Месяц. А Хоў I ўзнісся на Сонца. І толькі адзін раз на год — у пятнаццаты дзень восьмага месяца па месячным календары — яны сустракаюцца.

Вось і Рэспубліканскі інстытут кітаязнаўства імя Канфуцыя вы-

рашыў сабраць сваіх сяброў на такое свята. Гасцей віталі прафесар Аляксандр Гардзеі і спадарыня Го Шухун, дырэктары РІКК з беларускага і кітайскага боку адпаведна. Каб вызначыць, наколькі добра госці ведаюць гісторыю свята, супрацоўнікі Інстытута таксама падрыхтавалі жартаўлівыя тэсты. Кульмінацыяй свята можна смела назваць конкурс на лепшы пераклад верша кітайскага паэта Лі Пу (? — 1172) “Сярэдзіна восені”. Пераклады атрымаліся, бясспрэчна, на ўзроўні мэтра расійскага паэтычнага перакладу Барыса Мешчаракова, аўтара арыгінальнай рускай версіі верша Лі Пу.

Цікава назіраць за плённай працай і творчым патэнцыялам такіх устаноў, як Рэспубліканскі інстытут кітаязнаўства імя Канфуцыя, арганізацый па супрацоўніцтве Беларусі з іншымі краінамі свету ў галіне адукацыі і культуры. З нецягпеннем чакаем іншых прыкладаў іх паспяховай здзяйсненняў.

На здымку: выступае спадарыня Го Шухун.

З-пад пяра

➤ Месяц нямецкай літаратуры ў галерэі “У” пачаўся з прэзентацыі кнігі Алеся Разанава “Der Mond denkt, die Sonne sinnt” (“Месяц думае, Сонца разважае”). На літаратурнай імпрэзе гаварылі пра беларускіх аўтараў, замежныя творы і творчасць беларускага паэта Алеся Разанава. Вёў імпрэзу філосаф і паэт Ігар Бабкоў. На працягу верасня кожны зможа набыць тут кнігі нямецкіх, швейцарскіх, аўстрыйскіх выдавецтваў.

Дар’я ШОЦІК

➤ У мастацкай галерэі г. Крупкі адкрылася выстаўка жывапісца Эдуарда Рымаровіча. У першай зале галерэі прадстаўлены пейзажы, напісаныя на пленэры. У цэнтры іх — архітэктурныя помнікі. Напаўзруйнаваныя, у будаўнічых лясах, вернуцца з забыцця, адраджаныя і заўжды велічныя, яны ў выкананні мастака прыцягваюць, захапляюць, прымушаюць задумацца. Амаль усе помнікі мастак паказвае на фоне яркай прыроды. У другой зале галерэі наведвальнікі могуць пазнаёміцца з творчасцю Рымаровіча-партрэтаўста і, між іншым, пабачыць яго дзіўныя, філасофскія аўтапартрэты. Напрыклад, на фоне партрэта свайго дзеда, салдата мінулай вайны, альбо з кветкамі ў руках, альбо на фоне партрэта магната Рэчы Паспалітай Завішы і разбуранай царквы XVI ст.

Галія ФАТЫХАВА

➤ У Гомельскай спецыялізаванай Славянскай бібліятэцы адбылася прэзентацыя кнігі Івана Прылуцкага (Штэйнера) “Мудрасці пачатак і канец”. Аўтар шматлікіх манаграфій прапанаваў на суд публіцы сваю першую п’есу. Галоўным героем выступае наш славуты першадрукар Францыск Скарына, а таксама тая кія дзеячы Адраджэння, як Марцін Люгэр, Эразм Ратэрдамскі, Франсуа Рабле, Парацэльс... У імпрэзе прынялі ўдзел студэнты філфака ГДУ імя Ф. Скарыны. Пад кіраўніцтвам рэжысёра Гомельскага абласнога драматычнага тэатра Багдана Арлоўскага быў тэатраўлены ўрывак з п’есы. Музыкальнымі падарункамі парадавалі вакальнае трыа “Талака” і вядомы бард Вольга Цярэшчанка.

Іанна НОВІК

➤ Незвычайная выстаўка “Лялькі”, сумесны праект музея тэатральнай і музычнай культуры і Беларускай акадэміі мастацтваў, прайшла ў гасцёўні Уладзіслава Галубка. Экспанаты сапраўды вельмі неардынарныя — больш незвычайныя лялькі ўявіць сабе цяжка. Дзякуючы крэатыўнасці і фантазіі студэнтаў тэатральнай студыі “Укроп” набываюць новае жыццё старыя непацрэбныя рэчы. У лялек ператвараюцца самыя розныя прадметы — ад звычайнай лямпачкі да старога пацёртага стула і таршэра. У гэтым годзе наведвальнікі маглі не толькі палюбавацца незвычайнымі экспанатамі, але і паглядзець лялечныя спектаклі па матывах беларускіх народных казак.

Іанна ПАЛЯКОВА

➤ У Дзяржаўным літаратурным музеі Янкі Купалы адбылася Музейная ноч “На нашым хітрым свеце ўсяляк жыве народ!”, прымеркаваная да Дня горада Мінска. У межах мерапрыемства адкрылася фотавыстаўка Сяргея Мілохіна “Нявядуманая Афрыка”. Сяргей Мілохін — легендарны падарожнік, таленавіты аўтар і фатограф, больш вядомы пад псеўданімам Сіндбад Мараход. На яго работах можна ўбачыць сонца, што ўстае над экватарам, жыхароў Эфіопіі, салянныя азёры і іншыя карціны афрыканскага жыцця. Акрамяцё выставкі адбылося пад акампанімантам музыкантаў школы этнічнага барабана “Такадум”. Працягнуў музейнае свята гурт “Адыс-Абэба”, які даў трохгадзінны канцэрт.

Анастасія ГРЫШЧУК

У наступным годзе беларуская грамадскасць будзе ўрачыста адзначаць 130-годдзе з дня нараджэння народных паэтаў Беларусі Янкі Купалы і Якуба Коласа. Адна з дзейных форм найбольш годнага ўшанавання памяці вялікіх сыноў Бацькаўшчыны — выданне іх шматграннай літаратурна-мастацкай спадчыны. Так, у 1995—2003 гг. выдавецтва “Мастацкая літаратура” выпусціла ў свет падрыхтаваны вучонымі Інстытута літаратуры імя Янкі Купалы НАН Беларусі першы поўны збор твораў песняра ў 9 тамах (10 кніг). У 2007 г. акадэмічны Інстытут мовы і літаратуры імя Якуба Коласа і Янкі Купалы распачаў і паспяхова ажыццяўляе яшчэ адзін маштабны праект: выдавецкі дом “Беларуская навука” выпускае набліжаны да поўнага збор твораў Якуба Коласа ў 20 тамах. На сённяшні дзень чытачы атрымалі 14 аформленых з густам кніг. Адною з адметнасцей 20-томніка як навукова каменіц-раванага выдання з’яўляецца наяўнасць у асобных тамах разгорнутых пасляслоўяў, якія маюць на мэце дапоўніць, канкрэтызаваць агульную характарыстыку жыцця і творчага шляху Коласа, выкладзеную ў прадмове “Свайму часу і вечнасці”.

Рэдакцыя штотыднёвіка “Літаратура і мастацтва” вырашыла пазнаёміць сваіх чытачоў з найбольш цікавымі высновамі аднаго з такіх пасляслоўяў, а менавіта пасляслоўя да 16 тома, дзе змеічана публіцыстычная спадчына пісьменніка. Разнастайнасць публіцыстычных матэрыялаў запатрабавала іх разгляду, ацэнкі з улікам сучаснага ўспрымання літаратуры як эстэтычнай з’явы, яе ролі ў духоўным жыцці чалавека. У сукупнасці з артыкуламі, даўно ўведзенымі ў навуковы абыходак, новыя публікацыі дадуць магчымасць інакш паглядзець на асобу Коласа як мастака, як грамадзяніна, які імкнуўся аператыўна адгукацца на найважнейшыя падзеі грамадска-палітычнага, міжнароднага, нацыянальна-культурнага жыцця. Вядома, не ўсё, што выйшла з-пад пяра Коласа як аўтара публіцыстычных артыкулаў, вытрымала праверку часам. Тым не менш і гэтыя матэрыялы па-свойму адбіваюць складанасць, супярэчлівасць грамадскага, літаратурна-творчага жыцця, актыўным удзельнікам якога на працягу амаль паловы стагоддзя быў народны песняр Беларусі.



Якуб Колас. 1913 г.

Эпоха 1910—1950 гг. у асвятленні Коласа-публіцыста

Міхась МУШЫНСКІ

Публіцыстыка займае даволі значнае месца ў багатай літаратурна-творчай спадчыне народнага песняра. Зусім заканамерна, што ў апошні час дзейнасць Якуба Коласа-публіцыста стала аб’ектам больш уважлівага разгляду з боку шматлікіх прыхільнікаў таленту паэта. Разам з тым высветлілася, што публіцыстыка Коласа, роля згаданай спецыфічнай жанравай формы ў актывізацыі грамадска-палітычнага жыцця, у выхаванні нацыянальнай свядомасці беларусаў вывучана недастаткова. А гэта, у сваю чаргу, не дае магчымасці раскрыць ва ўсёй паўнаце і значнасці маштаб таленту выдатнага мастака слова, ацаніць яго ўклад у нацыянальную культуру, у навукова-тэарэтычную і грамадскую думку. Тым больш, калі прыняць пад увагу, што многія публіцыстычныя матэрыялы Коласа да апошняга часу не былі сабраныя, а заставаліся раскіданымі па розных крыніцах. Упэўнены: уключаныя ў 16-ы том, а часткова і ў 17-ы новага збору твораў публіцыстычныя артыкулы ў сваёй сукупнасці ўносяць значныя карэктывы ў ранейшыя ўяўленні пра творчую працу пісьменніка. Адначасова ўдакладніцца і агульны малонак творчай дзейнасці Коласа, напрыклад, 30—40-х гг., бо шэраг яго публікацый, выступленняў, ацэнак нясе на сабе выразны адбітак трагізму тагачаснай эпохі — эпохі масавых рэпрэсій, пераследу інтэлігенцыі, навязвання думак, якія не адпавядалі гуманістычнай пазіцыі, маральна-этычным прынцыпам пісьменніка.

Між іншым, калі мы гаворым пра публіцыстыку Коласа, дык трэба памятаць, што гэта ўсё ж пісьменніцкая публіцыстыка. Яна адрэзніваецца ад матэрыялаў прафесійнага публіцыста. У выступленнях паэта, прэзаіка больш суб’ектыўных момантаў, больш шчыльна сувязь з уласна мастацкай творчасцю, непасрэдна пісьменніцкімі клопатамі. І з боку формы выразна выступае спецыфіка — адчувальны элемент эсэістыкі, лаканізм выкладу думкі і апісання падзей.

Звяртае на сябе ўвагу не толькі змястоўна-тэматычная, але і жанрава-структурная разнастайнасць публіцыстыкі Коласа, сярод якой мы знаходзім артыкулы, нататкі, адкрытыя лісты, занатоўкі, карэспандэнцый, допісы, аператыўныя газетныя і часопісныя водзукі на падзеі грамадскага, палітычнага, культурнага жыцця ў свеце і ў краіне, інтэрв’ю, юбілейныя віншаванні, уступныя словы пры адкрыцці пісьменніцкіх з’ездаў, пленумаў, звароты па радыё, выступленні перад чытацкай аўдыторыяй, прамовы на сесіях Вярхоўнага Савета, мітынгах у абарону міру і іншых грамадскіх форумах. Зрэшты, многія вершы паэта — таксама публіцыстыка, бо і тут бачна грамадска-палітычная надзённасць тэмы, аператыўнасць аўтарскага водзукі. Разгляд згаданых жанравых форм у адзінстве з іх зместам дае магчымасць вылучыць пэўныя перыяды развіцця, этапы станаўлення Коласа-публіцыста: 1910—1920-я гг., 1930-я, ваенны перыяд, пасляваенны час — да 1953 г., 1953—1956 гг. Адпаведна пералічаным перыядам і падаюцца фрагменты пасляслоўя.



Якуб Колас з жыхарамі вёскі Астрашыцы. 1922 г.

Несці ў народ святло ведаў, бараніць матчыну мову

У 10—20-я гады публіцыстычныя выступленні Коласа пабудаваныя на матэрыялах, звестках, добра ім асвоеных. Фактычна гэта творы, напісанне якіх прадывяжана ўнутранай патрэбай Коласа-грамадзяніна, а не замоўлена рэдакцыяй друкаванага органа. На жаль, кароткія допісы, карэспандэнцый, змешчаныя ў “Нашай ніве” ў 1906—1908 гг., незаслужана абмінутыя ўвагай даследчыкаў: закранутыя там пытанні вельмі вострыя, надзённыя. Іх вядучы матыў — бяспраўнае становішча беларускага селяніна, пазбаўленага волі, палітычных правоў, свабоды слова, у тым ліку і права вучыцца на матчынай мове. Колас-публіцыст пратэстуе супраць такой несправядлівасці, звяртаецца да свядомай інтэлігенцыі, заклікае яе несці ў вёску святло ведаў, голас праўды і веру ў будучыню. Вялікую ролю ў справе асветы павінна была адыграць народная школа. Так, у нататцы “Беларуская мова ў казёнай школе” (1906) малады настаўнік абуралася выказваннямі тых, хто не прымае родную для беларусаў мову, хто лічыць яе “брыдкай”, “непрыгожай”, “мёртвай”. Такія вось адносіны да мовы выхавала расійская казённая школа, семінарыя, дзе ўсё скіравана на тое, “каб не толькі забіць уканец у беларуса ўсё тое беларускае, што яшчэ асталося ў душы яго, але каб з яго зрабіць пакорную авечку, забіць мазгі, адным словам, выпусціць у свет балванчыка”.

Аўтар нататкі з’едліва высмейвае непаслядоўную, супярэчлівую палітыку ўяўных сябраў беларускага народа, тых, хто едзе на двух вазах, але спявае адну песню, хто “корміць адну карову, а доіць дзве”. Настаўнік верыць у духоўную моц народа: “Як беларуса ні гналі, як яго ні душылі, як ні тапталі яго ў балота, усё ж такі ён захавваў сваю мову”. Што і казаць, сёння не ўсім беларусам хапае гэтай веры. Таму і варта часцей звяртацца да спадчыны нацыянальнага класіка, да яго даўніх публікацый, якія не страцілі сваёй актуальнасці, якія гучаць надзённа. Бясспрэчна, пісьменнік добра ўсведамляў прычыну цемнаты, грамадзянскай пасіўнасці працоўнага хлеба-роба: “Пры цяперашніх нашых парадках, справядлівей, пры цяперашняй безлабершані нашага жыцця, свабодная народная школа толькі можа пабольшыць турмаў. Ласне мала павыганялі лепшых вучанікоў з усялякіх школ? Ласне мала вучыцельёў сядзяць па турмах? Ласне іх мала пакутуе ў ссылках па далёкіх акраінах Расіі? А колькі вучыцельёў без працы ды заробку, галодных, абношаных, змардаваных, без жала-сіці выкінутых у ахвяру нуды і пакуты?! А за што? За тое, што вучыцель асмеліўся думаць іначай, як прыказвае яму дырэктар начальства; за тое, што ён памкнуўся праліць луч свету ў цёмную вёску <...> за тое, што народ стаў верыць і любіць вучыцеля, — вучыцель хацеў падаць руку свайму сляпому брату-мужыку; за тое, што вучыцель пазнаў у сабе чалавека і заявіў аб тых правах чалавечых, каторыя Бог даў

кожнаму; за тое, што ён стаў абціраць свой заплёваны твар...”.

Прыведзены фрагмент — яскравае сведчанне таленту ранняга Коласа-публіцыста, які валодае словам, умее данесці да чытача глыбокую думку, крануць струны душы, абудзіць надзею.

Эканамічнае становішча сялянства таксама цікавіла аўтара ранніх допісаў. Малазямельны селянін і хацеў бы пашырыць свой вузкі шнур, але “цану памешчыкі на значаюць вельмі высокую”. Вясковы люд спадзяваўся, што 1-ая Дума вырашыць зямельнае пытанне па справядлівасці, на карысць абяздоленнага хлеба-роба. Ды толькі рэальнае жыццё абвяргала гэтыя спадзяванні: пранесліся чуткі, што зямельны банк пагражае адабраць купленую сялянамі зямлю, бо яны не выплацілі банку крэдыт.

Тэма скрыўджанага дзяцінства ў карэспандэнцый Я. Коласа прагучала са старонак “Нашай нівы” вельмі выразна, у лепшых традыцыйных гуманістычнага спачування безабаронным істотам. Пакінутыя без нагляду падчас сенакосу і жніва, дзеці часта галадаюць, гінуць на рэчцы. Іх няма каму ратаваць, няма каму лячыць (“Ліст з Мікалаеўшчыны”, апублікаваны 9 жн. 1913 г.). Дзятва доўгі час не бачыць сваіх бацькоў і таму бярэ прыклад з наведвальнікаў манаполькі, пераймае іх мову, звычкі, паводзіны, брудную лаянку, несучы гэтак “багацце” ў дарослае жыццё.

З пачуццём глыбокай горычкі і абурэння распавядае аўтар “Ліста...” пра дзяцей, якім іхнюю маці замяніла мачыха. Лёс аднаго з такіх хлапчукоў-пакутнікаў па-сапраўднаму трагічны: “На твары яго заўсёды ляжаць глыбокія сляды забігасці, няшчасці. З яго цела ніколі не сходзяць сінякі і струпы, сам ён ціхі, бязлівы, і твар яго ніколі не асвятляецца ўсмішкаю. Мачыха абходзіцца з ім злосна, жорстка толькі за тое, што ён — дзіця другой жанчыны”. Карэспандэнт газеты апелюе да добрых і разумных, просіць іх “працягнуць руку помачы для закіненых дзетак”. А можа, раздумвае ён, варта парупіцца і арганізаваць дзеянне “дзённыя прытулкі”.

Натуральна, што такая распаўсюджаная ў вёсцы сацыяльна небяспечная з’ява, як п’янства, не магла не прыцягнуць увагу Я. Коласа. “Узяць, напрыклад, гарэлку. Колькі людзей зьяля яна са свету! Колькі здароўя адабрала ад іх! Колькі калецтва, знявагі, дурнагі, праступкаў, слёз, гора, беднаты прынесла яна людзям! Ні халера, ні сухоты, нікая зараза не вырывалі гэтулькі народу, як гарэлка”, — усхвалявана гаворыць аўтар допіса “Манаполька жыць”. На жаль, і ў дадзеным выпадку даводзіцца гаварыць пра актуальнасць узнятай Коласам тэмы. Карэспандэнцыя “3 вёскі” (1914) выклікае асабліва цікавае тым, што ў ёй закранута вельмі складанае пытанне ўзаемаадносінаў народа, школы і царквы. “Наша школа і царква рэдка калі бываюць у згодзе з сялянамі, у той згодзе, пры каторай школа, царква і народ робяцца як бы адным целым. І школа, царква і народ жывуць кожны па сабе. У народа ёсць патрэба ў такіх урадах, дзе б яго духоўныя сілы маглі знайсці разумныя сход. Але ніхто аб гэтым не пахлопаціцца. Даўно пара прыйсці на падмогу народу”. Пагадзіцеся, сучаснаму чытачу і тут ёсць над чым паразважаць, хоць свае меркаванні малады пісьменнік выказваў амаль стагоддзе таму.

Фотаздымкі прадстаўлены Дзяржаўным літаратурна-мемарыяльным музеем Якуба Коласа

Паклон роднай зямлі

Міхась КУЗЬМІЧ,
кандыдат філасофскіх навук,
г. Віцебск

Паводле старажытнагрэчаскай міфалогіі, Антэй — пераможны герой-волат, якому дотык да зямлі даў сілы. Гаворка ў кнізе ідзе пра віцебскі старшынёўскі корпус — людзей, для якіх зямелька, з аднаго боку, — карміцелька, крыніца дадатковай моцы, а з другога, — жыццёва-прафесійны крыж.

Прыдзвінскія Антэй — сапраўдныя аўтарытэты, якія шмат гадоў служылі і служаць хлеба-робскай справе. Некаторыя з іх цяпер на пенсіі, астатнія — паранейшаму ў страі, а хтосьці яшчэ і падняўся па службовай лесвіцы. Фактычна цэлае сузор’е легендарных людзей з неардынарнымі, нярэдка складанымі і пакрычастымі лёсамі. Гісторыя ў асобах і лёсах — мабыць, найлепшая магчыма прадставіць бег часу.

Аўтар разам з героямі падсумоўвае здабыткі, абагульняе становае, варушыць застарэлыя і цяперашнія праблемы. Відавочна, што задума кнігі складвалася спакваля, а змест нарысаў афармляўся на працягу дзясятка гадоў, на якія выпадала шмат перыпетыяў.

Неардынарнай асобе старшыні калгаса “Навасёлкі-Лучай”, Героя Сацыялістычнай Працы прысвечаны нарыс “Філасофія Алега Валадзько”. Самавітасць А. Валадзько — не толькі ў тым, што ён ходзіць босы і знешне нагадвае грэчаскага мысліцеля Сакрата, пра што сведчыць і фотаздымак, а і ў прадуманай стратэгіі гаспадарання.

З маналогаў героя нарыса вынікае, што ён мае вышэйшую мудрасць — быць гатовым да любых перамен у лёсе.

Галоўныя прынцыпы А. Валадзько — рабіць усё прадума-

Калісьці “Літаратурная газета” праводзіла закрыты конкурс на лепшы драматычны твор, у якім ўдзельнічала каля тысячы (!) лепшых драматургаў СССР. Як ні дзіўна, перамог нікому не вядомы Уладзімір Сауліч з беларускага правінцыйнага гарадка Глыбокае, уласны карэспандэнт абласной газеты “Віцебскі рабочы”. Яго камедыю “Халімон камандуе парадам” паставіў мясцовы тэатр, а “Сабаку з залатым зубам” — Купалаўскі, дзе сваю апошнюю ў жыцці ролю сыграла Стэфанія Станюта. Уладзімір Сауліч не толькі сьлыны драматург, але і выдатны нарысіст. Яго кніга “Антэй Прыдзвіння” ўганараваная Рэспубліканскай прэміяй “Залаты Купідон”, якую аўтар атрымаў на Дні беларускага пісьменства ў Ганцавічах.

на, грунтоўна, так, каб не даводзілася перарабляць. Ствараць умовы, пры якіх працаваць на зямлі было б выгадна.

Героі нарысаў У. Сауліча маюць свой арыгінальны погляд на жыццёвыя з’явы, згодна з якімі прымаюць неабходныя рашэнні.

Багатая таксама біяграфія У. Новіка. Узнаўляючы яе, пісьменнік адмятае прывычнае і “выхоплівае” старонкі чарговай адысеі свайго героя, звязанай з далучэннем да СВК саўгаса “Камунар” з мільярднымі пазыкамі. Вобразна кажучы, спачатку выйшла жаніцьба багатага з бедным, а потым іх развод, бо аб’яднанне аказалася незаконным, паколькі “Таргуны” — калгас, а “Камунар” — саўгас: дзве розныя формы ўласнасці. Але Уладзімір Мяфодзьевіч быў неадступны і змог паступова пераадолець праблему.

Разважлівым гаспадаром выяўляе сябе Віктар Раловіч (нарыс “Чатыры кіты Раловіча”): калгас — вам, вы — калгасу і не інакш. Галоўнае памнажаць, рабіць так, каб чалавеку было выгадна працаваць на зямлі, пра што сведчыць праца Анфіма Міхалевіча (“Там, дзе гаспадар ходзіць”). Зацікаўленасць, інтарэс людзей — вось што галоўнае.

Тое ж можна сказаць і пра Паўла Пальчэха (“Як Пальчэх цвікі лічыў”). Сам факт вынесены ў назву — вядома, далёка не дзівацтва, а ўрок гаспада-

рання, калі на ўліку павінна быць кожная капейка.

Творы вылучаюцца сваёй сацыяльна-псіхалагічнай напружанасцю. Вёска — гэта праца, таму ў кнізе няма падрабязных, дэталёвых апісанняў прыроды, затое багата жыццёвых эпізодаў, вытворчых калізій.

Кніжку “Антэй Прыдзвіння” можна паставіць у адзін шэраг з мастацкімі здабыткамі знакамітых публікацый В. Авечка, І. Васільева, Г. Радава, А. Стрэлянага, І. Дуброўскага, А. Казловіча, В. Шырко. Яны казалі сваё важкае слова, і шкада, што няшмат ахвотных працягнуць іх традыцыю.

Нарысы пераконваюць: на любой зямлі, нават у неспрыяльных, як часта гавораць, умовах, можна мець важкія набыткі. Віцебскі клімат нагадвае паводле многіх параметраў клімат некаторых скандынаўскіх краін, а вось плён працы адрозніваецца. Значыць, не ўсё абумоўлена кліматам. Вынікі залежаць ад стаўлення да працы, практыкаванасці кіраўнікоў, ад умення па-сучаснаму працаваць і быць гаспадарамі на зямлі. А яна — што талерка: колькі ў яе пакладзеш, столькі і атрымаеш.

Варта звярнуць увагу на некаторыя мастацкія асаблівасці кнігі. Аўтар любіць ёмку і трапную метафару, гістарычную паралель, маналогі, успаміны — тое, што дапамагае пазбегнуць сухасці і шэрасці.

У сваіх нарысах У. Сауліч выказвае парадаксальныя думкі. Нечаканыя падзеі, няпростыя сітуацыі надаюць тэкстам завостранасць, інтрыгуюць чытача. Згадаем, напрыклад, нарысы “Іншапланецяне ў Сакалоўшчыне”, “У Лаўрукі” — як у Луўр”, “Докшыцы — Гановер”, “Разумных шмат — смелых мала”.

Падаецца, што некаторыя нарысы, у прыватнасці пра А. Валадзько, У. Новіка, пры дапрацоўцы маглі б вырасці ў дакументальныя кнігі.

Заклучае томік кароткі раздзел “Новы дзень вёскі”, дзе толькі пункцірам пазначаны гарызонты будучага сяла. Ён — пра перспектыву, пра аграгарадкі, пра будоўлю, вобразна кажучы, пра світанак вёскі. Чытаю, перачытваю радкі пра глыбоцкія “Азярцы”, шаркаўшчынскую “Жвіранку”, браслаўскую Опсу, пра будаўнікоў з Пастаў, а з галавы не выходзіць думка пра нашчадкаў. Ці вымалёўваюцца маладыя антэй? Спадзяюся, што пра іх з’явіцца чарговыя нарысы.

У. Сауліч сцвярджае вялікую жыццёвую формулу: зямля чалавека — зямля для чалавека, для гаспадара. Кніга “Антэй Прыдзвіння” — паклон усяму старшынёўскаму корпусу Віцебшчыны, тым людзям, якія робяць усё дзеля будучыні нашай Бацькаўшчыны.

Universum



Насельнікі «Выссы скарбаў»

Віка ТРЭНАС

Хто не памятае з дзяцінства захапляльна-прыгодніцкую кнігу Роберта Льюіса Стывенсана “Выссы скарбаў”? Напэўна, кожны чытаў яе і глядзеў аднайменную стужку — шэдэўр савецкай мультиплікацыі. Сярод хлопчыкаў-падлеткаў, відавочна, былі не толькі тыя, хто хацеў стаць лётчыкамі ці касманаўтамі. Што можа быць больш рамантычным за марскія падарожжы бяспаспартных піратаў? Стоп! Гэта не рэклама антыгерояў. Справа не ў “джэнтльменах удачы” і не ў кульце “лёгкіх” грошай, а ў самім на сабе паняцці скарбу. Пра тое, што ён бывае не толькі матэрыяльны, але і духоўны, усе ведаюць. Ці можа ў ім аб’яднацца і тое і другое? Канечне! У гэтым не сумняваюцца гісторыкі, спецыялісты па старажытных знаходках, для якіх скарб, у першую чаргу, — крыніца інфармацыі пра найдаўнейшыя часы. А яшчэ — сведчанне таго, наколькі багатая беларуская зямля. І на скарбы, і на таленты, якія іх даследуюць.

Навука для сапраўдных мужчын

Ці хацеў малады чалавек, пра якога сёння пойдзе гаворка, у дзяцінстве стаць піратам, дакладна невядома. Але тое, што ён — адзін з самых знаных і перспектывных навукоўцаў, даследчык старажытнарускай зброі і матэрыяльнай культуры насельніцтва Беларусі X—XIII стст. — несумненны факт.

Археолог Мікалай Плавінскі нарадзіўся ў 1981 годзе ў Мінску. Закончыў гістарычны факультэт Белдзяржуніверсітэта (2003), аспірантура Інстытута гісторыі НАН Беларусі (2006). З 1999 года працуе ў Нацыянальным гістарычным музеі Рэспублікі Беларусь, загадвае навукова-фондавым аддзелам археалогіі, нумізматыкі і зброі.

Адна з кніг, аўтарам якой з’яўляецца Мікалай, перавыдавалася двойчы, бо выклікала непадробную цікавасць не толькі сярод прафесійных археолагаў і музейных супрацоўнікаў, але і ў прыватных калекцыянераў, аматараў ваеннай мінуўшчыны і гістарычнай рэканструкцыі. Манаграфія Мікалая Плавінскага “Нарысы гісторыі клінковай зброі X—XIII стагоддзяў на Беларусі” выйшла ў 2009 годзе (папярэдняе выданне пабачыла свет у 2006-м і мела іншую назву). Кніга ілюстраваная, таму чытач можа паглядзець на мячы, шаблі, кінжалы, баявыя нажы-скрамасаксы і даведацца, як і навошта ваявалі нашыя продкі.

Брылёўскі скарб

Кніга з такой назвай была прэзентаваная зусім нядаўна. Каталог — плён працы Валянціна Рабцэвіча, Мікалая Плавінскага, Алега Юва. З прадмовы да выдання можна дазнацца, што Брылёўскі скарб, які паступіў у фонды Нацыянальнага гістарычнага музея ў 2003 годзе, — адзін з найбольш адметных раннесярэднявечных нумізматычных комплексаў з тэрыторыі Беларусі. Ён складаецца са срэбных арабскіх манет — дзірхамаў, фрагментаў шыйнай грыўні, франккага мяча і набору гірак для ўзважвання срэбра.

Каталог “Брылёўскі скарб” распачынае новую серыю выданняў пад агульнай назвай “Скарбы Нацыянальнага гістарычнага музея Рэспублікі Беларусь”, якая будзе прысвечана найбольш каштоўным музейным калекцыям і прадметам, што сталі сапраўднымі здабыткамі нашай гісторыка-культурнай спадчыны.

Рэдактарскае

Першы сказ першага абзаца

Андрэй ФЕДАРЭНКА

Вось маленькі прыклад. Разгледзім першы абзац фантастычнага апавядання з лімаўскай пошты, пад назвай “Стальныя арлы”.

Пачынаецца яно так:

“Сігнал трывогі бязлітасна пабіў сон каскадам асколкаў. Сярод ночы ўспыхнула яскравае сляпучае святло. Выразна спрацавалі рэфлексы, абвостраныя доўгімі гадамі службы. Кайн ускочыў з ложка, нацягнуў камбінезон і, прабежы астатак шляху, апынуўся ў стартывым адсеку. Мільганула дзікая думка, што гэты вылет, магчыма, будзе апошнім, але, страсянуўшы галавой, ён загнаў яе глыбока ў закуткі падсвядомасці”.

“Сігнал трывогі бязлітасна пабіў сон каскадам асколкаў”.

Першы сказ — нібы пропуск у мастацкі твор, як пароль, як ключ да шыфру, і пажадана, каб сказ гэты быў ідэальны ў граматычным і ва ўсіх іншых сэнсах. Што ж нас насцярожвае ў вышэйгаданым “паролі”? Неадпаведнасць склонаў. Аўтар хацеў сказаць усяго толькі, што сон быў разбіты на асколкі (лепш, дарэчы, на аскепкі, бо асколкі звычайна бываюць пасля выбуху чаго-небудзь). А атрымалася: асколкі пабілі сон — г. зн. вынік механічна паўздзейнічаў на прычыну; прыблізна тое самае, як сказаць “бутэлька разбіла на кавалкі жалезныя малаток”.

Наступныя сказы з першага абзаца:

“Сярод ночы ўспыхнула яскравае сляпучае святло...” — той самы выпадак, ка-

Рэдактарства — гэта творчасць. Талент рэдактара ніколькі не меншы, чым талент пісьменніка. І, як любы талент, падуладны ён толькі натхненню, але ніяк не рэжыму. Што ж тычыцца ўласна творчасці, дык у кожнага аўтара, само сабой, гэты працэс адбываецца па-свойму — індывідуальна, непаўторна, інтымна. Але можна, і трэба, асабліва ў такім жанры, як проза, з першых літаратурных крокаў вучыцца самадyscyпліне і павазе да слова, бо яно абыякавага стаўлення да сябе не церпіць і можа адпомсціць само за сябе.

лі няправільна ўжытае, “пакрыўджанае” слова пачынае помсціць. У беларускай мове “яскравы” ўжываецца толькі ў пераносным значэнні — яскравы прыклад, яскравы талент і г. д; калі ж гаворка вядзецца пра святло або полымя — яны бываюць “яркія”, а яшчэ лепш — “зыркія”.

“Выразна спрацавалі рэфлексы, абвостраныя доўгімі гадамі службы...”

Справа ў тым, што слова “выразна” мае каля дзясятка значэнняў, часта супрацьлеглых. Каб выбраць з іх адно, больш-менш прыдатнае для нашага тэксту, скарыстаемся добрым старым спосабам: правярэм адну мову другой. “Выразна і выразна срабавалі рэфлексы”? Не тое. “Чётка, адчэтлива срабавалі”? Цяплей... Што значаць па вялікім рахунку ў той жа рускай мове гэтыя значэнні: чётка, точно (якія даслоўна на беларускую не перакладаюцца)? Яны абазначаюць найперш адсутнасць няяснасці, незразумеласці. А калі гэта датычыць чалавечых пачуццяў, абазначаюць яшчэ і правільнасць, і хуткасць дзеяння.

Пагэтаму граматычна правільным наш сказ будзе хоць бы ў такім гучанні: “Адразу спрацавалі рэфлексы...”

“Кайн ускочыў з ложка, нацягнуў камбінезон і, прабежы астатак шляху, апынуўся ў стартывым адсеку...”

Ну, тут проста коле ў вочы. Астатак шляху ад чаго? І да чаго? У такіх выпадках патрэбна літаральная, лічбавая канкрэтыка: колькі метраў ці кіламетраў пераадолеў герой.

“Мільганула дзікая думка, што гэты вылет, магчыма, будзе апошнім, але, страсянуўшы галавой, ён загнаў яе глыбока ў закуткі падсвядомасці...”

Адна з самых распаўсюджаных сярод пачаткоўцаў нязграбнасцей-памылак: пачарговыя словаспалучэнні разбіваюцца пабочнымі і стаяць далёка ад аднаго; у нашым выпадку герой заганаў яе падсвядомасць не думку, а галаву.

Такім чынам мы зольшыга разабралі ўсяго адзін абзац. У цэлым жа апавяданне далёка не горшае з тых, што знаходзяцца ў рэдакцыйным партфелі.



Праект — лаўрэат VII Нацыянальнага конкурсу друкаваных СМІ “Залатая Ліцера”

Слова краязнаўцы



Ганна БУЛАШ
з Мазыра
распавядае
пра знакавых асоб
у гісторыі рэгіёна:

— Мінчушчына
Мазырскага раёна
цікавая і неарды-
нарная. Яна значна
адрозніваецца ад гісторыі іншых раё-
наў, бо наш горад заўсёды знаходзіўся
на мяжы розных дзяржаў. Ён існаваў
яшчэ напрыканцы VIII ст. (пра гэта
сведчыць палова манетнага двара
Аль-Мухамедзія), але афіцыйна годам
першага ўпамінання Мазыра лічыцца
1153 год — у “Аповесці мінулых гадоў”.
Але, думаецца, гісторыю горада ў мно-
гім твораць яго жыхары.

Да такіх асоб можна смела аднесці
вядомага ў часы Рэчы Паспалітай
смаленскага ваяводу, шляхціца Піліпа
Абуховіча, які восенню 1654 года здаў
рускаму войску Смаленск, увайшоў
не толькі ў ваенную гісторыю, але і
стаўся героем палітычнай сатыры.
Многім вядомы “Ліст да Абуховіча”,
складзены мазырскім шляхціцам
Іванам Камунякам (Камуненькам).
Іван Мялешка, палітычны дзеяч
Рэчы Паспалітай, таксама жыў і пра-
цаваў на Мазыршчыне, удзельнічаў
у дзяржаўным з’ездзе як прадстаўнік
Мазырскага павета.

Яшчэ адным з яркіх публіцыстаў
эпохі Асветніцтва з’яўляецца памеш-
чык і землемер Іосіф Яленскі, які
напісаў “Благовесць да Ісраіля Расій-
скага”. У сваёй працы ён прапаноўвае
стварыць аб’яднанні-абшчыны, у якіх
асноўныя інструменты працы, зямля і
вынікі працы заставаліся б у агульнай
уласнасці народа. Адукацыю лічыў
абавязковай для ўсіх членаў абшчыны.
Таму і У. Ленін наведваў Мазыр, бо
чытаў работы Яленскага і ў некаторай
ступені ўзяў іх за аснову сваёй тэорыі
сацыялізму.

А ў другой палове XIX стагоддзя
з Мазырскай гімназіі ў Таганрог
ад’язджае завяршыць вучобу ў гім-
назіі Эдуард Пякарскі, у будучым
складальнік фундаментальнага
слоўніка якуцкай мовы. У 1912 годзе
за працы “Слоўнік якуцкай мовы” і
“Узоры народнай літаратуры якутаў”
Э. Пякарскі ўзнагароджаны Вялікім
залатым медалём Імператарскага
Рускага Геаграфічнага таварыства.
Яшчэ пры жыцці навукоўцы яго імя
стала насіць сярэдняя школа ў Якуціі.
У Якуцкім універсітэце і сёння ёсць
дзе ступендыі імя Э. Пякарскага,
у цэнтры Якуцка яго імя названа
вуліца. Яшчэ адна яркая асоба — за-
сновальнік Інстытута механізацыі
сельскай гаспадаркі, акадэмік Міхаіл
Мацэпура, які нарадзіўся ў вёсцы
Барбароў, што на Мазыршчыне.
Увайшоў у гісторыю горада і Мікалай
Пущкар, заслужаны дзеяч мастацтваў
БССР, мастак і народны ўмельца. Яго
вучні і цяпер сваімі работамі ствара-
юць казку на вуліцах нашага горада.

Колас і яго сучаснікі

Чэслава ПАЛУЯН

Як і штогод увосень, 4 лістапада ў
Дзяржаўным літаратурна-мемары-
яльным музеі Якуба Коласа пройдзе
“Каласавіны” — навуковая канферэн-
цыя “Якуб Колас і яго сучаснікі: да
вывучэння творчага і асабістага кола
ўзаемасувязей пісьменніка”.

Так, для правядзення “Каласа-
він-2011” была абрана наступная
тэматыка: перапіска Якуба Коласа
даваеннага і пасляваеннага часу,
творчы лёс даваеннай і пасляваеннай
публіцыстыкі Якуба Коласа, старонкі
жыццяпісу песняра, ушанаванне і
папулярызаванне нацыянальнай куль-
турнай спадчыны праз музейныя
калекцыі мемарыяльнага статусу.
Заяўкі да ўдзелу ў канферэнцыі
прымаюцца да 31 кастрычніка.

Музейны ўнікат

«Слуцкі пояс», прабіты куляй

Наталія УСЕНКА

У гады вайны Анатоля
Астрэйка быў партызанам і
адначасова працаваў карэс-
пандэнтам, спачатку на Віцеб-
шчыне, потым на Любаншчы-
не і Слуцшыне. Да 1942 года
ён напісаў шмат вершаў і таму
слэзна прасіў камандзіра бры-
гады імя Чкалава Мікалая Ро-
зава дапамагчы выдаць кніж-
ку альбо маленькі зборнічак.
Пасля нядоўгіх угавораў Розаў
пагадзіўся. 7 лістапада 1942
года партызанскія брыгады
любанскія злучэнняў паспяхо-
ва правялі аперацыю штурму
Любані. Тады было вывезена
шмат боепрыпасаў, прадуктаў
харчавання, зброі і, канечне,

У Слуцкім краязнаўчым музеі, які і ва ўсіх іншых установах
падобнага тыпу, ёсць свае ўнікаты. Адночы мы ўжо распавядалі
пра незвычайныя шахматныя фігуры з яго фондаў, сёння
раскажам яшчэ пра адзін рыштэт, які аб’ядноўвае Слуцкі
музей і Беларускае дзяржаўнае музейнае гісторыі Вялікай
Айчынай вайны. Па сутнасці, сам “ўнікат” — зборнічак
вершаў Анатоля Астрэйкі “Слуцкі пояс” (1943 г.) — знаходзіцца
ў Мінску, але спецыяльны стэнд, прысвечаны гэтай незвычайнай
кнізе, вы пабачыце і ў Слуцку. Да таго ж тут распавядуць і яе
гісторыю, непасрэдна звязаную з мінчушчынай рэгіёна.

паперы. Калі ўсе матэрыялы,
неабходныя для друку, былі ў
руках нашых суайчыннікаў, Ро-
заў паслаў Астрэйку да галоў-
нага рэдактара газеты Слуцка-
га райкама партыі “Народны
мсцівец”. Працуючы разам,
яны цягам месяца надрукавалі
тысячу экзэмпляраў зборніка
вершаў Анатоля Астрэйкі, які

атрымаў назву “Слуцкі пояс”.
Асобнікі новай паэтычнай кні-
гі па чарзе паступалі ў парты-
занскія атрады — дарэчы, не
толькі ў Беларусь, але і па ўсёй
тэрыторыі, акупаванай фашы-
стамі.

Да нашых часоў, на жаль,
дайшоў толькі адзін экзэмпляр
“Слуцкага пояса”. Ён знахо-



дзіцца ў Беларускае дзяр-
жаўнае музейнае гісторыі
Вялікай Айчынай вайны, пры-
чыным прабіты куляй, бо яго насіў
пад шынялем наборшчык Ула-
дзімір Крановіч. Ён пасля вайны
і прынёс зборнічак у музей.

У Слуцку ж можна пабачыць
перавыданне зборніка 1964 го-
да. Але сама гісторыя кнігі ро-
біць яе ўнікальнай.

Сляды
спрадвечных
іншаземцаў

Сяргей РАМАНАЎ

Ужо дастаткова доўга цягнецца беларуска-польскае супра-
цоўніцтва ў галіне гістарычных і антрапалагічных даследа-
ванняў. Адным з актуальных напрамкаў такога ўзаемадзе-
яння на сённяшні час з’яўляецца вывучэнне іудаікі — яў-
рэйскай філасофіі, права, яўрэйскага аспекта беларускай
гісторыі. Чарговым крокам гэтай мэтанакіраванай працы
стала арганізаваная сёлета супольная беларуска-польская
навукова-практычная экспедыцыя, прысвечаная вывучэн-
ню культурнай спадчыны яўрэяў Беларусі, а таксама пытан-
ням яе захавання і выкарыстання.

З абодвух бакоў у праекце ўзялі ўдзел прадстаўнікі шэрагу арганіза-
цый: Гродзенскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя Янкі Купалы (С. Піва-
варчык, І. Соркіна), Музея гісторыі і культуры яўрэяў Беларусі (Мінск,
І. Герасімава), Музея гісторыі яўрэяў Польшчы (Варшава, А. Станкоўскі),
Яўрэйскага гістарычнага інстытута ў Польшчы (Варшава, Г. Венгжынэк)
і іншыя. Паколькі праграма была надзвычай насычанай, удзельнікі пра-
екта падзяліліся на дзве групы і пачалі свой маршрут адначасова з дзвюх
кропак: Брэста і Гродна. Першая група (кіраўнік І. Герасімава) праводзіла
экспедыцыю пераважна па тэрыторыі Брэсцкай вобласці, тады як дру-
гая (кіраўнік С. Піваварчык) вяла палявы даследаванні на тэрыторыі
Гродзеншчыны, часткова Міншчыны і Брэсцшыны.

Падчас экспедыцыі мне давялося быць у складзе гродзенскай групы,
якая наведвала і даследавала каля 30 паселішчаў. Праца навукоўцаў і ама-
тараў была скіравана на пошук слядоў прысутнасці яўрэяў у беларускіх
гарадах і мястэчках. Часцей за ўсё, прыязджаючы ў населены пункт, мы
пачыналі гутарку са старэйшымі жыхарамі пра даваеннае жыццё і ўза-
емаадносіны з яўрэйскім насельніцтвам, пра сённяшні лёс яўрэйскай
спадчыны. Разам са зборам успамінаў рабілі агляд населеных пунктаў.
Жылыя забудовы даваеннага часу, а таксама культывыя месцы яўрэй-
скай прысутнасці ў паселішчы, што захаваліся да нашага часу, фатагра-
фаваліся, наносіліся на карту. З матэрыяльнай культуры “спрадвечных
іншаземцаў” да нашага часу захаваліся пераважна мураваныя синагогі
(месцамі пераробленыя пад краму ці кінаатэатр) ды могілкі. У некаторых
месцах не засталася і гэтага.

Хоць, трэба адзначыць, у пэўных паселішчах даследчыкаў чакалі
сапраўдныя адкрыцці. Так, у Жалудку, што на Шчучыншчыне, да сё-
няшняга часу захавалася вялікая частка забудовы гістарычнага цэнтра
з буйнымі яўрэйскімі крамамі, синагогамі і жыллымі дамамі. На ўскраіну
Жалудка з цяжкасцю адшукалі яўрэйскія могілкі. Вялікі пагорак, паро-
слы старымі соснамі, практычна цалкам пакрыты шматлікімі мацэвамі



(каменныя надмагілі) з сімвалічнымі малюнкамі і надпісамі. Падобныя,
але куды больш старажытныя яўрэйскія могілкі даследаваны ў Мсцібаве
(Ваўкавыскі раён). Гістарычныя крыніцы сведчаць пра з’яўленне мсці-
баўскага кагалу яшчэ ў 20-30-х гг. XVI ст. Пацвярджэнне таму — знаходкі
старых каменных надмагілляў з надзвычай рэдкай шрыфтавай апрацоў-
кай нават для яўрэйскіх могілак XVII — XVIII ст. У Мсцібаве таксама
часткова захавалася будынак яўрэйскай лазні, фундамент синагогі.

Яўрэйскае мінулае старых беларускіх мястэчак цікавіць навукоўцаў
не толькі захаванай і да сённяшняга часу матэрыяльнай культурай. Са-
праўдным гонарам такіх населеных пунктаў можна лічыць людзей, зна-
камітых прадстаўнікоў мясцовых яўрэйскіх дынастый, пасляваенных
эмігрантаў. Так, у прыватнасці, гродзенская група наведвала паселішча
Вішнёва на Міншчыне — радзіму былога прэм’ер-міністра Ізраіля Шы-
мона Переса.

Кульмінацыйным момантам праведзенай даследчыцкай працы стала
міжнародная навукова-практычная канферэнцыя ў Брэсце. Яна пра-
водзілася ўпершыню і адзначыла вялікі крок у абмене вопытам па пра-
блемах вывучэння і выкарыстання яўрэйскай спадчыны ў краінах Цэн-
тральна-Усходняй Еўропы. Падчас навуковага форуму прачытана больш
як тры дзясяткі дакладаў, прысвечаных розным аспектам актуалізацыі
яўрэйскай спадчыны ў сучасным грамадстве.

Польскія навукоўцы былі надзвычай уражаныя даследаваннем, не-
аднаразова падкрэслівалі, што Беларусь — край з багатай гісторыяй і
культурай. Адносна яўрэйскай спадчыны наша краіна таксама шмат у
чым унікальная: менавіта тут размяшчаліся некалі знакамітыя на ўвесь
свет валожынская і мірская іешывы, а сёння ў Беларусі (паселішча Ленін)
існуюць адзіныя ў свеце яўрэйскія могілкі з захаванымі драўлянымі ма-
цэвамі. Удзельнікі экспедыцыі выказалі жаданне працягнуць сумеснюю
працу ў вызначаным кірунку і зрабіць правядзенне міжнародных кан-
ферэнцый па гэтых праблемах штогадовай традыцыяй.

На здымку: удзельнікі экспедыцыі ў Старых Васілішках (Шчучын-
скі раён).

Краязнаўства як клопат бібліятэк

Марына ВЕСЯЛУХА

У Чэрвеньскай раённай бібліятэцы прай-
шлі сёмыя краязнаўчыя чытанні “Бібліятэка і
культурная спадчына раёна”.

Правядзенне навуковых канферэнцый, на якіх
спецыялісты-бібліятэкары з райцэнтра, а таксама
сельскіх бібліятэк дзеляцца сваімі напрацоўкамі і
дасягненнямі ў галіне краязнаўчай працы, стала
традыцыйнай з’явай. Яны звычайна праходзяць
на пачатку верасня. На чытанні прысутнічаюць
не толькі бібліятэкары, але і прадстаўнікі райвы-
канкама, работнікі краязнаўчага музея (які, да-
рэчы, месціцца ў адным будынку з бібліятэкай),
журналісты рэгіянальных і рэспубліканскіх СМІ.

Як заўважыла ініцыятар і арганізатар чытан-
няў, загадчык аддзела бібліятэчнага маркетынгу
Чэрвеньскай ЦБС Галіна Ніццёўская, краязнаў-
чая работа стала неад’емнай часткай дзейнасці
кожнай з бібліятэк раёна. Супрацоўнікі, нават
тыя, хто нарадзіўся і вырас далёка ад гэтых мя-
сцін, часам і ў іншых краінах, з задавальненнем
працуюць у гэтым кірунку: запісваюць успамі-
ны мясцовых жыхароў, песні, лічылкі, прымаўкі,
праводзяць даследаванні народнай тапанімікі,
прапаноўваюць і свае версіі паходжання нека-
рых назваў.

Так, падчас чытанняў Святлана Панцялеева
распавяла пра паходжанне тапонімаў з ваколіц
вёскі Грабёнка, такіх, як Чортаў мост, Царкоўная

дарога, Страховая гара, Воўчы хвост. Цяпер цяж-
ка вызначыць дакладную этымалогію гэтых на-
зваў, але мясцовыя жыхары, іх успаміны могуць
з часам скіраваць да правільнай версіі. Волга
Салдаценка пазнаёміла прысутных з вясёлымі
лічылкамі, што складаюць адзін з аспектаў на-
роднай педагогікі вёскі Турэц, Святлана Вайця-
ховіч не толькі распавяла, але і прадэманстравала
(натуральна, праспявала) — “Песні маёй вёскі”.
Звярнулі ўвагу бібліятэкары і на слаўных земля-
коў — пра вядомага мастака і мастацтвазнаўцу
Пятра Карнача распавяла Святлана Балочына, а
Ніна Калесніцава прыгадала гісторыю вёскі Но-
выя Зеляныкі, з акцэнтам на інфармацыю пра яе
былых уладальнікаў.

Талстой і Здзяхоўскі: формула адносін

Вядомы польскі навуковец-філолаг прафесар Базыль Белаказовіч у 1960-х гадах выявіў у рукапісным адзеле Дзяржаўнага музея Льва Талстога ў Маскве некалькі лістоў выхадца з Беларусі прафесара Кракаўскага ўніверсітэта Мар'яна Здзяхоўскага (1861—1938), адрасаваных вялікаму пісьменніку ў Ясную Паляну. Паколькі палова гэтых лістоў была напісана і паслана з мястэчка Ракаў Валожынскага павета Менскай губерні, то гэтая акалічнасць не магла не прыцягнуць увагу беларускага літаратуразнаўцы і крытыка Вячаслава Рагойшы да таго ж ураджэнца Ракава. Шырока выкарыстоўваючы апублікаваныя матэрыялы Б. Белаказовіча, іншых польскіх даследчыкаў, а таксама лісты свайго земляка Мар'яна Здзяхоўскага, Вячаслаў Пятровіч напісаў выдатны нарыс “Ішлі лісты з Ракава”, які спачатку быў часткова змешчаны ў газеце “ЛіМ” (8 лютага 1978 года), а затым у зборніку “Леў Талстой і Беларусь” (“Мастацкая літаратура”, 1981) — ужо пад назвай “Ракаўскі карэспандэнт Льва Талстога”.

Вячаслаў АФАНАСЬЕЎ

Дбайна прааналізаваўшы лісты Л. Талстога і М. Здзяхоўскага, іх гутаркі падчас сустрэчы ў Яснай Паляне, а таксама адзначыўшы разыходжанне іх меркаванняў па розных пытаннях, Вячаслаў Рагойша прыходзіць да высновы: “Тым не менш сустрэча не толькі не нашкодзіла прыязным узаемаадносінам Л. Талстога і М. Здзяхоўскага, а, наадварот, зрабіла гэтыя ўзаемаадносінны больш трывалымі, пастаяннымі, змястоўнымі”.

“Л. Талстой, — працягвае Вячаслаў Пятровіч, — мяркуючы па яго асобных выказваннях, раскіданых у прыватных лістах і дзённіках запісах, высокая цаніў М. Здзяхоўскага, яго веды і культуру, з павагай ставіўся да яго патрыятычных пачуццяў,

ідэйных перакананняў. Калі паўста-ла пытанне, хто б з польскіх дзеячаў культуры выказаўся пра Л. Талстога ў “Международном толстовском альманахе” (Масква, 1909), то сам пісьменнік назваў прозвішча літаратара з Ракава Мар'яна Здзяхоўскага”.

На вялікі жаль, з гэтай высновай Вячаслава Пятровіча ніяк нельга пагадзіцца. І не толькі таму, што ён не прывёў ні аднаго пэўнага прыкладу, але і не паказаў ні адной крыніцы, дзе б іх можна было прачытаць. Але ж вядома, што Л. Талстой у сваіх дзённіках запісах тройчы згадвае імя Здзяхоўскага: 7 верасня 1895 года Леў Мікалаевіч піша: “Яшчэ прачытаў цікавы ліст ад паляка (Здзяхоўскага. — В. А.) аб патрыятызме і адказаў яму на чорна яшчэ”. Праз некалькі дзён, 22 верасня, ён робіць наступны запіс: “За гэты час пісаў лісты: паляку (Здзяхоўскаму. — В. А.),

Меньшыкаву і зноў артыкул з выпадку ганення на духабораў”. І, нарэшце, апошні запіс 13 лютага 1896 года: “Лісты Сапоцкі і Здзяхоўскага пра праваслаўе і каталіцызм з іншага боку задзіраюць мяне, але наўрад ці напішу”. Як бачым, ні ў адным з гэтых запісаў Леў Мікалаевіч не захапляецца Здзяхоўскім, не дае яму высокай ацэнкі, пра якую піша В. Рагойша.

Што да свярджэння Вячаслава Пятровіча наконт кандыдатуры М. Здзяхоўскага для выступлення ў “Международном толстовском альманахе”, то такога выпадку не было. І не толькі таму, што Леў Мікалаевіч праз сваю сціпласць не мог падобнае раіць або рэкамендаваць, але і таму, што ў гэты час ён парваў усялякія адносіны са Здзяхоўскім. А было гэта так.

У 1908 годзе ў 2, 3 і 4-м нумарах

часопіса “Московский еженедельник” быў змешчаны артыкул “Мадэрнізм і талстаізм”, падпісаны нейкім спадаром Кароўскім. Як аказалася, гэта быў адзін з псеўданімаў М. Здзяхоўскага, які, дарэчы, настойліва прасіў Льва Мікалаевіча прачытаць яго. Але Талстой, мабыць, не ўспрымаючы сур'езна вельмі суб'ектыўных канцэпцый Здзяхоўскага, не адказаў аўтару. Тады Здзяхоўскі звярнуўся па дапамогу да блізкага чалавека Льва Талстога Д. Макавіцкага, які неадкладна адказаў 8 снежня 1908 года: “Адказваю вам, што Л. М. бачыў ваш артыкул у “Московском еженедельнике”, паказваў яго Чарткову, дзівічыся загалюку, але не чытаў яго...” Праз некаторы час Здзяхоўскі зноў паўтарыў сваю просьбу, на што той жа Д. Макавіцкі паведамаў: “Адшукаў “Московский ежене-



Фота з internet-caina bogcritics.com

дельник” з вашым артыкулам і зноў прапанаваў яго Л. М.-чу. Ён адказаў мне: павінны яму паведаміць непрыемнае — няма ніякай магчымасці ўсё чытаць”. Заўважу, што лісты гэтыя захоўваюцца ў Літаратурным архіве музея чэшскай літаратуры ў Празе.

Адносна суб'ектывізму Здзяхоўскага варта сказаць, што ён асабліва выявіўся ў яго артыкуле “Тавянізм Льва Талстога”, змешчаным у газеце “Краж” (нумар 52, 1886 год). У ім Мар'ян Здзяхоўскі супастаўляў этычныя і рэлігійныя погляды Талстога з пастулатамі польскага містыка Андрэя Тавянскага (1798—1878), знаходзячы ў іх шмат “агульнага”. Гэта ў яго атрымалася толькі за кошт вялікіх нацяжак і скажэнняў. Паміж поглядамі А. Тавянскага, былога судзі з Вільні, прыхільніка Напалеона, ідэаліста, месіяніста і містыка, які ў 1842 годзе быў выгнаны з Францыі за прапаведванне сваіх хваравітых тэорыяў, і этыка-філасофскімі ўстаноўкамі Льва Талстога, вялікага рэаліста, якому быў чужы містыцызм, які ў эпапеі “Вайна і мір” выкрыў культ Напалеона, нічога агульнага, зразумела, не было. Пісьменнік ведаў пра месіяніскія настроі часткі палякаў. Вядома яму было і імя Тавянскага, пра тэорыю якога ён выказаўся паўсюль адназначна, адказаўшы на пытанне: “Ёсць што ў Тавянскага сур'езнае?” катэгарычным “Не!”.

Як бачым, супярэчнасці паміж пісьменнікам Львом Талстым і нашым суайчыннікам, навукоўцам Мар'янам Здзяхоўскім былі вельмі прынцыповымі, для абодвух яны не маглі скласціся спрыяльна. Іх адносіны не сталі “трывалымі, змястоўнымі, стальнымі”, як свярджвае Вячаслаў Рагойша. Наадварот, ідэйныя супярэчнасці прывялі да іх непазбежнага разрыву.

Зваротная сувязь

Інакшадуманне — не прычына

Вячаслаў РАГОЙША

Адразу хачу падзякаваць Вячаславу Афанасеву. І не толькі за тое, што ён згадаў і прыхільна паставіўся да майго даўняга эсэ “Ракаўскі карэспандэнт Льва Талстога”, паказаў зацікаўленым чытачам, дзе яго можна прачытаць, але найперш за магчымасць яшчэ раз выказацца пра вялікага (сапраўды вялікага!) вучонага і мысліцеля, нашага суайчынніка і майго земляка (нарадзіўся ў Ракаве колішняй Мінскай губерні) Мар'яна Здзяхоўскага (12.5.1861—5.10.1938). З-за непрымання бальшавізму Мар'ян Здзяхоўскі быў абыдзены ўвагай не толькі ў СССР, але і ў ПНР. Сёння ж ён, як і ягоная творчасць, у Польшчы перажывае сапраўдны рэнесанс, выклікае павышаную цікавасць не адных літаратуразнаўцаў, але і філосафаў, гісторыкаў, рэлігійнаўцаў, сацыёлагаў, культуролагаў і палітолагаў.

Спадыяюся, чытачы адчулі мае адносіны да Мар'яна Здзяхоўскага, а таксама зразумелы гонар мой як яго земляка, ды і гонар агульнабеларускі: Здзяхоўскі — наш суайчыннік! Таму можна ўявіць, як я ўразіўся, калі прачытаў у допісе В. Афанасьева наступнае: “...супярэчнасці паміж пісьменнікам Львом Талстым і нашым суайчыннікам, навукоўцам Мар'янам Здзяхоўскім былі вельмі прынцыповымі, для абодвух яны не маглі скласціся спрыяльна. Іх адносіны не сталі “трывалымі, змястоўнымі, стальнымі”, як свярджвае Вячаслаў Рагойша. Наадварот, ідэйныя супярэчнасці прывялі да іх непазбежнага разрыву”. Спачатку падумалася, што Афанасеў адшукаў нейкія дадатковыя, невядомыя ні мне, ні іншым даследчыкам творчасці Здзяхоўскага, факты пра “супярэчнасці вельмі прынцыповыя”, якія сапраўды прывялі да “непазбежнага разрыву” яго з класікам рускай літаратуры. Прызнаюся: я вельмі азмрочыўся б, калі б так сталася. Але чым больш я ўчытваўся ў допіс В. Афанасьева, усё больш пераконваўся: такіх фактаў даследчык не знайшоў, вывад яго галаслоўны і нічым не падмацаваны.

А падваляю яго не толькі ігнараванне (няведанне?) некаторых момантаў узаемаадносін Здзяхоўскага і Л. Талстога, але і метадалагічная памылка. Пачнём з апошняга. Для В. Афанасьева чамусьці больш важны працэс, чым яго вынік. Так, ён прыводзіць тры невялікія дзённіковыя запісы Л. Талстога, дзе ўпамінаецца Здзяхоўскі, і робіць заключэнне: “Як бачым, ні ў адным з гэтых запісаў Леў Мікалаевіч не захапляецца Здзяхоўскім, не дае яму высокай ацэнкі, пра якую піша В. Рагойша”. Ну і што з таго, што ў гэтых лаканічных запісах пра пачатак узаемаадносіннаў дзвюх выдатных асоб не выяўлены “захапленне” і “высокая ацэнка”? Важней, несумненна, чым усё гэта завяр-



Фота з internet-caina razhnov.org

шылася. А завяршылася вялікім лістом Л. Талстога ў адказ на, між іншым, “цікавы ліст ад паляка аб патрыятызме” (падкрэсленае маё. — В. Р.), які — са згоды рускага пісьменніка (!) — быў надрукаваны ў якасці прадмовы да кніжкі М. Урсіна (Здзяхоўскага) “Рэлігійна-палітычныя ідэалы польскага грамадства. З прадмовай графа Л. М. Талстога” (Лейпцыг, 1896). Завяршылася, па-другое, у тым жа 1896 годзе і сустрэчай Здзяхоўскага з Талстым у Яснай Паляне. Калі б Талстой не ўспрымаў Здзяхоўскага як цікавага і разумнага карэспандэнта і суразмоўцу, то ці адпісаў бы яму так адказна (вядомыя 4 варыянты вялікага, ажно на 8 кніжных старонак, ліста), ці пажадаў прымаць яго ў сябе дома? Не і не!

А тое, што па некаторых пытаннях іх погляды разыходзіліся, — агульнавядома. Пра гэта, дарэчы, я адкрыта пісаў у сваім эсэ. Па-рознаму яны глядзелі на патрыятызм, неабходнасць для тагачаснай Польшчы самастойнага дзяржаўнага існавання, на інстытут царквы, каталіцызм, мадэрнізацыю каталіцкага веравызнання і інш. Але для інтэлігентных людзей інакшадуманне — не прычына, тым больш не нагода, рваць адносіны. Ды яны і не былі парваны. І сёння, як і некалі, я з усёй пэўнасцю свярджваю: “Л. Талстой, мяркуючы па яго асобных выказваннях, раскіданых у прыватных лістах і дзённіках запісах, высока цаніў М. Здзяхоўскага, яго веды і культуру, з павагай ставіўся да яго патрыятычных пачуццяў, ідэйных перакананняў”.

“Прыкладаў”, якіх патрабуе В. Афанасеў, дзеля пацвярджэння гэтай высновы ў маім колішнім эсэ, мяркую, больш чым дастаткова. Сярод іх — і доўгатрывалая (1895—1908) перапіска Здзяхоўскага з рускім пісьменнікам (захаваліся 3 лісты Талстога да Здзяхоўскага і 9 — Здзяхоўскага да Талстога), і наведанне Здзяхоўскім Яснай Паляны 28 жніўня 1896 г., і згода Талстога адзін з напісаных ім лістоў (ад 10 верасня 1895-га) надрукаваць у якасці прадмовы да вышэйназванай кнігі Здзяхоўскага, і дапамога Здзяхоўскім Івану Трэгубаву — па рэкамендацыі менавіта Талстога (!) — у зборы матэрыялаў пра рэлігійны ўдзік (пераважна католікаў і ўніятаў) у тагачаснай Расіі, і парада Талстога свайму прыхільніку і памочніку Пятру Сяргееву запрасіць Здзяхоўскага для ўдзелу ў “Международном Толстовском Альманахе”...

Зрэшты, пра апошняе. В. Афанасеў з усёй катэгарычнасцю свярджвае: “...такога выпадку не было. І не толькі таму, што Леў Мікалаевіч праз сваю сціпласць не мог падобнае раіць або рэкамендаваць (?! — В. Р.), але і таму, што ў гэты час ён парваў усялякія адносіны са Здзяхоўскім”. Здзіўляе, што спадар Афанасеў, які цытуе дзённікі Талстога, прыводзіць вытрымкі з лістоў Макавіцкага і нават ведае, што яны “захоўваюцца ў Літаратурным музеі чэшскай літаратуры ў Празе”, не разгарнуў “Международный Толстовский Альманах. О Толстом. Составленный П. Сергеевым” (Москва: Книга, 1909). На старонках 64—73 гэтага выдання ён адшукаў бы артыкул адзінаго польскага аўтара — Здзяхоўскага “Толас з Польшчы”, які, несумненна, як і іншыя артыкулы “Альманаха”, Талстой не толькі бачыў, але і чытаў. Пісьменнік там знайшоў фрагменты ўласнай перапіскі з польскім калегам, успаміны пра яго наведванне Яснай Паляны і тагачасныя выказванні пра творчасць Сянкевіча і Ажэшкі, захопленыя водзвывы Здзяхоўскага пра “Вайну і мір” і “Уваскрэсенне”, супастаўленне ўласных ідэй з ідэямі А. Тавянскага, думку пра ўплыў “талстаізму” на ўзнікненне і развіццё каталіцкага мадэрнізму і інш. Увесь артыкул (дарэчы, напісаны выдатнай рускай літаратурнай мовай) быў прасякнуты шчырай любоўю і ўдзячнасцю да Талстога як вялікага мастака і арыгінальнага мысліцеля.

А што да рэкамендацыі Талстога складальніку “Альманаха” П. Сяргееву звярнуцца па артыкул да Здзяхоўскага, то спадар Афанасеў таксама тут не павінен сумнявацца. Вось як пачынае Здзяхоўскі свой ліст-адказ Сяргееву, напісаны ў Кракаве 19 красавіка 1908 г.: “Я вельмі ўзрушаны тым, што Леў Мікалаевіч яшчэ памятае пра мяне і ўказаў Вам на мяне. З найвялікшым задавальненнем прыму ўдзел у Вашым зборніку і дашлю артыкул з маіх успамінаў пра Л. М. і пра мае адносіны да яго”.

P. S. У сваім колішнім эсэ па больш разгорнутую інфармацыю пра ўзаемаадносінны Л. Талстога і М. Здзяхоўскага я адрасаваў чытачоў да публікацыі на гэту тэму такога аўтарытэтнага знаўца праблемы, як польскі прафесар Базыль Белаказовіч. На жаль, паўтара года таму ён пайшоў ад нас назаўсёды. Пры сённяшняй нагодзе добрым словам нам варта згадаць і гэтага светлай памяці вучонага, сапраўднага друга Беларусі і беларускай культуры.



Юрый
Сапажкоў

Начная цішыня

Жыццё імчыць, ажно пружыняць восі:
За вераснем — кастрычнік, лістапад...
Каторы раз ужо трохтомнік восені
Збірае шматмільённы свой наклад.

Ізноў душу крамсае, нібы нож,
Жаданне збегчы ў вёсачку далёкую.
Там гукі носяць мяккія пантофлікі
Або нячутна ходзяць басанож.

Прачнуўся дождж і нешта ўсё лапача,
Бадай што ўспамінае летні гром.
Мароз-кравец ці здолее уночы
Калюжны залатаць серабром?

Парадкую і думкі ўсе, і клопаты,
Спяшаюся, бо ўжо не твая дні.
А што, як раптам, бы мінёр нявосьпыхны,
Ўзарвуся на бяссонніц цішыні?..

Якая ноч!
А зорка — бы прабоіна...
Як нампаліт вучыў мяне штодня:
“Канечне, кепска ціша перад боем,
Ды горай — пасля бою цішыня”.

Дзяўчо з мурашынаю таліяй —
Маё маладое натхненне.
Уся ты — нібыта праталіна
Між чэзлых снягоў акружэння.

Не знаў я, сляпы ад кунегі,
Што самым прываблівым стане
Мне востраў апошняга снегу,
Які неўзабаве расстане.

На пляжы

Штрых пейзажу: мора глянец,
Пляж і сонца на градзе,
І дзяўчына-навабранец
З поўнай выкладкай ідзе.

У дзяўчыны вопыт слабы,
Рэчмяшок сагнуў яе.
Аўтамат вісіць нязграбна,
Па нагах балюча б’е.

Хоць ужо нацёрты раны,
Яе постаць, яе стаць
Кажэ мне, што міс Ізраіль
Проста з бою мне не ўзяць.

А на доўгую асаду
Шанцаў нейкіх не відаць.

Застаецца мне асанну
Ўслед ваўніцы спяваць.

Пляж нядзельны. Сонца паліць.
Цел раздзетых шмат наўгрунь.
Толькі хлопцы вочы пляжца
Не на голых прыгажунь.

Воч на хвілю не адводзяць
Ад ваўніцы, ад той,
Што няспешна адыходзіць
Вабнай грэшынай святой.

Можа, ў рай яна ці з раю?
Шлях далёкі а ці не?
Рэчмяшок нясе Ізраіль
Гор Галанскіх на спіне.

Ні сцены, ні мэбля старая,
Ні люстры звычайнае шкло —
Нішто ў гэтым доме не ззяе.
Адкуль жа такое святло?

Сядзім і не лічым гадзіны.
Хто чай, хто шампанскае п’е.
Ў вясёлы агонь успамінаў
Кідаем паленцы свае.

Заціхне й трапеча нанова,
І хораіа ў гэтым агні.
Душа, у працяг той размовы,
Цяпло аддае цішыні.

У іншых дамах — мэбліроўка.
Сервіз — залачоная ніць.
Ты зойдзеш — і стане нялоўка,
Не будзе пра што й гаварыць.

Наталлі Ганчаровай

Я камень на яе не падымаў,
Не забіваў праклёнамі. Урэшце,
Вы зразумейце, што на Чорнай рэчцы
Яе паэт пад куляй апраўдаў.

У цішыні падумаўце пра гэта,
Сам-насам вы пагутарце з сабой
І не чапайце суджанай паэта:
Ён вас не зможа вызваць на двубой.

Развітанне з морам

Справа гэта сумная, вядома, —
Ад’язджаць,
як гарачынь такая.
Стала мора нам
любімым домам.
Раз апошні мы ў ваду ступаем.

Што ж, развіт...
Гарачай соллю будняў
Нам душу дзень заўтрашні запоўніць.
Сумна, што мы мора не забудзем,
А яно нас нават і не ўспомніць.

У палоне турбот
Ты сядзіш за сцяною.
Я цябе цэлы год
Бачу толькі спіною.

На хвіліну адно
Незнароку заходзіш.
І выходзіш ізноў,
Нібы замуж выходзіш.

Адплыць ад звыклых берагоў
У раз не тысячны, дык соты.
Сярод бывалых маракоў
Ёсць выраз — кропка незвароту.

Цяпер ужо ў апошні раз.
Чакае што — адчай, пяшчота?
Вядома ж, ёсць яна і ў нас —
Такая кропка незвароту.

І як ты час ні запаволь
І ні адкладвай крок на потым,
Душы нявыплаканы боль
Пачуй прад кропкай незвароту,

Калі назад ужо не смець,
Калі мільгаюць павароты
І штосьці гоніць, як на смерць,
Цябе за кропку незвароту.

З рускай мовы пераклаў Мікола Шабовіч



Фота Кастуся Дробова

Мы едем у ноч,
Наступаем на месяці,
Я прашу цябе — кроц,
На гадзінніку дзесяць.

Пакідаем адбіткі
Ў вечаровым тумане,
Нібы золата зліткі,
Нібы колы рэкламы.

Разыходзімся ціха,
Я не чую ўжо смеху,
Я — як быццам без слыху,
Распушчаемся ў рэха.

Цішыню можна бачыць,
Яе шмат побач з намі.
Мне хацелася крыкнуць:
— Мы былі каралямі!

Але час пралацеў,
Што было — я не помню...
Толькі трэск пад нагамі,
Толькі позіркі ў скроню...

Крывавае ноч цішыні
Адпомсціць разрэзаным небам.

Ты не ўбачыш з вышынь
Адбіткі раскінутых ценяў.

Мой розум сыходзіць следам —
Крылатае сонца праводзіць.
Шлях, намалёваны крэдай,
Ніколі жыцця не адродзіць.

Памежжа празрыстага дня
Абудзіць забытыя думкі,
І зноўку пачнецца вайна.
Распусыцца ценяў карункі.

Вабіць мора прасторам,
Абнімае, хавае...
Я гляджу з-пад аблокаў —
Хвалі берагам сталі.

Я хацела разліцца
У абшары бязмежным,
Я спрабую раскрыцца,
Ды не стаць бы залежнай.

Ты бясконцы як мора,
Расхінаеш абдымкі.
Ты высокая, як горы, —
Я гляджу фотаздымкі.



Ганна
Атрошанка

Асенняя мелодыя

Мяцеліцай закружыць лісце,
Віруе, танчыць каля ног...
І так было яно калісьці —
Ля пуцявіны, ля дарог.

І слёзы горкія ў расстанні...
Каханне кветкаю цвіло.
Спяваў салоўка мой уранні,
І ўсё, што змоўкла, ажыло!

Прабеглі ранкі і дзянёчкі,
І вёсны юныя сплылі...
І адцвілі, нібы валошкі,
Каля сцяжыны, ля раллі...

Імкнецца узляцець увесь
Кляновы ліст, кляновы ліст...
Ды цягне да сябе зямля —
Другой сцяжыны ўжо няма!

Засумую, засумую
Па гадочках маладых...
Сэрцам шчасцейка пачую
Сярод кветак лугавых.

Рэха звонка каля гаю
Адгукнецца і маўчыць...
І цяпер адно я знаю,
Што і ўвосень трэба жыць!

Спякота за акном уранні,
Прырода сумная ізноў...
Прыходзь жа, дожджык,
на спатканне,
Прышлі, прышлі сваю любоў!

Расой цалуў ты луг квяцісты,
Спякоту з поля забяры!
Каб срэбныя з вадой маністы
Звінелі ў жыцце да зары.

Каб птушкі звонка заспявалі,
Звінелі песнямі заўжды
І луг, і поле, лес з дарамі...
О, неба! Дожджык падары!

Зазірні ж у вочы! Зазірні,
Каб адкрыць характар,
таямніцу...
Каб убачыць водгук той зямлі,
Дзе юнацкія гады прайшлі,
Як і начную госцю — бліскавіцу...

О, жоўты ліст,
Адкуль ты ўзяўся
І прыляцеў на мой балкон?
Вятрыска, пэўна, пастараўся,
Бо жартаўнік вялікі ён.
Цябе ад роднае лясны
Ён адарваў. Сюды прынёс.
Як прывітанне ад радзімы,
Ад белых, шапаткіх бяроз...

Дэбют



Марыся
Лось

Марыся Лось нарадзілася ў 1986 годзе ў Мінску. Скончыла Беларускаю дзяржаўную акадэмію мастацтваў, потым магістратуру БДАМ. Цяпер працуе ў Інстытуце культуры Беларусі. Як мастак аформіла дзевяць кніг.

Марына ВЕСЯЛУХА

Цёплыя гутаркі за кавай

XXIV Маскоўская кніжная выстаўка-кірмаш сабрала кніжнікаў з 57 краін свету. Цырымонію адкрыцця форуму распачаў кіраўнік Федэральнага агенцтва па друку і масавых камунікацыях Міхаіл Сеславінскі, які заўважыў: «Кніжная выстаўка-кірмаш сёлета знамянальная, бо ганаровым госцем з'яўляецца Італьянская Рэспубліка ў сувязі з тым, што ў краінах праходзяць «перакрыжаваныя гады»: Год італьянскай мовы і культуры ў Расіі і Год рускай мовы і культуры ў Італіі». Міхаіл Вадзімавіч зачытаў таксама прывітанне ад Старшыні Урада Расійскай Федэрацыі Уладзіміра Пуціна.

Удзел у форуме прадстаўнікоў амаль шасці дзясяткаў краін яшчэ раз пацвярджае, што Маскоўская выстаўка па праве ўваходзіць у лік пяці лепшых кніжных кірмашоў свету. І таму статус ганаровага гасця ММКВК — сапраўды важны момант для выдаўцоў з розных краін. Гэта падкрэсліў і пасол Італіі ў Расіі Антонія Дзанардзі Ландзі. У склад італьянскай дэлегацыі на форум прыехалі самыя вядомыя пісьменнікі, самыя яркія асобы выдавецкай справы. Так, на ўрачыстай цырымоніі адкрыцця Нацыянальнай экспазіцыі Італіі сваю паэму «Радзіма» прачытала Патрыцыя Кавалі — адна з самых прызнаных творцаў сучаснай італьянскай паэзіі.

У цэлым жа ў праграме форуму прайшло шмат мерапрыемстваў, многія з іх — у новым фармаце літаратурнай кавярні. За кавай удзельнікі выстаўкі абмеркавалі стан развіцця маладой рускай і італьянскай літаратуры, шляхі змены спосабаў распавету пра міжасобасныя адносіны ў творах новага тысячагоддзя. Не засталіся

Італія ў сэрцы выстаўкі

Здаецца, не так даўно Рэспубліка Беларусь у Маскве прадстаўляла свае лепшыя выданні ў якасці ганаровага гасця XXIII Маскоўскай кніжнай выстаўкі-кірмашу. Тады мы рыхтавалі шырокую праграму, працавалі і над спецыяльным выпускам «ЛіМа» «Кніжны свет». Але вось прайшоў год, і завяршыў работу ўжо XXIV кірмаш у сталіцы Расіі. Гэтым разам у якасці ганаровага гасця форуму выступіла Італія. Ды і беларускія выдаўцы не засталіся без увагі наведвальнікаў. Тым больш, што кніга «Радзімы. Альбом партрэтаў XVIII — XIX стст.» (БелЭн імя Петруся Броўкі, 2010) атрымала дыплом лаўрэата конкурсу «Мастацтва кнігі» дзяржаў-удзельніц СНД у намінацыі «Гран-пры»! Але пра ўсё па парадку.



па-за ўвагай і пытанні расповедаў пра гісторыю, асаблівасці дэтэктыву як жанру літаратуры.

Прэзентацыі, дыскусіі, узнагароды

Напэўна, ужо аксіёмай стала сцвярджанне, што выстаўка — лепшы час для прэзентацыі, прафесійных абмеркаванняў, «круглых сталоў», падвядзення вынікаў розных конкурсаў. Так, падчас форуму выдавецкая група «Азбука-Аттикус» і Санкт-Пецярбургскі інстытут гісторыі Расійскай акадэміі навук прадставілі «Блакадны дзёнік Лены Мухінай» — кнігу,

выдадзеную ў межах праекта «Захавай маю сумную гісторыю» да 70-годдзя з дня пачатку блакады Ленінграда. Федэральнае агенцтва па друку і масавых камунікацыях сумесна з літаратурна-мастацкім часопісам «Октябрь» правялі круглы стол «Вісарыён Бялінскі. Праз 200 год». Былі падвядзены і вынікі многіх конкурсаў: штогадовага нацыянальнага конкурсу «Кніга года», IV Усерасійскага конкурсу кніжнай ілюстрацыі «Вобраз кнігі», упершыню — «Кніжнай прэміі Рунэта». І гэта, бадай, сотая доля ўсіх мерапрыемстваў і імпрэз, што мелі месца на форуме.

Не засталіся ўбаку ад агульнай выставачнай праграмы і прадстаў-

нікі беларускіх выдавецтваў. А іх у Маскву прыехала цэлая дэлегацыя на чале з першым намеснікам міністра інфармацыі краіны Ліліяй Ананіч. Так, былі прадстаўлены як лепшыя выданні года, так і зусім новыя праекты. Да прыкладу, кніга «Мінск — сталіца Беларусі» («Пачатковая школа»), «Аляксандр Алпееў. Жыццё, падоранае Богам» («Мастацкая літаратура»), новыя выдавецкія праекты Саюзнай дзяржавы. Прадстаўнікі нашых выдавецтваў прынялі ўдзел — разам з кіраўнікамі выдавецкіх асацыяцый Азербайджана, Арменіі, Казахстана, Расіі і Украіны, а таксама вядучых выдавецтваў Кіргізіі, Малдовы і Узбекістана — у нарадзе «20-годдзе Садружнасці Незалежных Дзяржаў і перспектывы супрацоўніцтва ў выдавецкай сферы», што праводзілася Асацыяцыяй кнігавыдаўцоў Расіі. Супрацоўніцтва дзяржавы і выставачнага руху — адно з самых складаных пытанняў, што абмяркоўваліся на сустрэчы. У планах удзельнікаў нарады — пашырыць спіс краін, што неўзабаве будуць гатовыя да супрацоўніцтва ў выдавецкай сферы.

Але, бадай, самай яркай падзеяй для беларусаў стала ўручэнне ўзнагарод конкурсу «Мастацтва кнігі» дзяржаў-удзельніц СНД. У гэтым годзе мы, як дарэчы, і заўсёды, апынуліся ў ліку лепшых. Беларусь, сярод іншых шасці прызёраў у розных намінацыях, атрымала і галоў-

ную ўзнагароду конкурсу — «Гран-пры». Дырэктар выдавецтва «Беларуская Энцыклапедыя імя Петруся Броўкі» Таццяна Бялова на п'ятанне, чаму менавіта кніга «Радзімы. Альбом партрэтаў XVIII — XIX стст.» была вылучана на конкурс у галоўнай намінацыі, адказвае:

— Гэтай кнігай мы адкрылі новую серыю «Энцыклапедыя рытэнтаў», паказалі, якая багатая і выключная беларуская спадчына. Больш таго, выданне атрымала вышэйшую нацыянальную адзнаку — прэмію «За духоўнае адраджэнне». Атрыманне «Гран-пры» — вялікая падзея для нашага калектыву. На Маскоўскай кніжнай выстаўцы мы прадстаўлялі і новыя кніжныя праекты серыі. Гэта ўжо завершанае выданне «Дзмітрый Струкаў. Альбом малюнкаў. 1864 — 1867», прадэманстравалі і кнігу «Жывая вера. Ветка», прысвечаную веткаўскай стараверскай іконе. Яны, поруч з выключнымі для краін СНД выданнямі «Гарады і вёскі Беларусі», «Рэгіёны Беларусі», «Археалогія Беларусі», «Культура Беларусі», выклікалі цікавасць як у маскоўскіх калег-выдаўцоў, так і сярод кніжнікаў-аматараў. Думаецца, новыя кнігі серыі могуць быць таксама прадстаўлены на конкурс «Мастацтва кнігі-2011» у намінацыі «Гран-пры». Я разумею, што не бывае так, каб два гады запар мы атрымлівалі вышэйшую ўзнагароду, але выданні такога ўзроўню могуць прэтэндаваць толькі на Гран-пры.

На здымку: з беларускімі выданнямі знаёмяць першы намеснік міністра інфармацыі Лілія Ананіч і дырэктар выдавецтва «БелЭн імя Петруся Броўкі» Таццяна Бялова.

Фота з інтэрнэт-сайта embassy-bel.ru

З нагоды

Кацярына ДЗЕМЯНЧУК,
фота аўтара

На лаўках у скверы ўтульна размясціліся кнігі. Дзіцячыя, гістарычныя, выданні твораў замежнай і рускай класікі. Рух буккросінгу становіцца вельмі папулярным у нашай краіне, пацвярджае таму — адмысловая акцыя «Буккросінг 2011», што прайшла ў сталіцы падчас Дня горада.

Людзі з задавальненнем гатовыя падзяліцца часткай сваёй хатняй бібліятэкі і аддаць яе на карысць папулярнага чытання. Аматыры літаратуры выбіраюць кнігі, якія ім даспадобы, чытаюць, а потым могуць перадаць сябрам ці знаёмым. Але ж закончыць сваё падарожжа кніга павінна ў бібліятэцы. Такім чынам, удзельнікі акцыі змаглі атрымаць жадаваную кнігу бясплатна, а потым падзяліцца ёю з іншымі.

У апошні час рух свабоднага абмену кнігамі стаў больш цэнтралізаваным. Раней удзельнікі акцыі про-



ста пакідалі кнігі на прыступках каля крам, у парках, каля школ і г.д. Цяпер людзі збіраюцца ў вызначаны час ў вызначаным месцы і абменьваюцца выданнямі або дораць іх. Справа гэта вельмі ўдзячная. Некаторыя мінскія бібліятэкі актыўна ўдзельнічаюць і падтрымліваюць буккросінг. У цэлым жа падчас Дня горада месца для правядзення буккросінгу было выбрана вельмі ўдала.

Побач з вялікай колькасцю кніг была арганізавана выстаўка работ Андрэя Асташонка, скульптара і

графіка, сябра Беларускага саюза мастакоў. Яшчэ адно творчае касцюміраванае мерапрыемства арганізавалі супрацоўнікі Літаратурнага музея Максіма Багдановіча з нагоды 120-годдзя з дня нараджэння паэта. Пад кронамі дрэў стаяў маленькі стол з пісьмовымі прыладамі, а за сталом — Багдановіч і яго музы. Былі арганізаваны і сустрэчы з пісьменнікамі, падчас якіх можна было не толькі пагаварыць з літаратарамі, але і набыць эксклюзіўную кнігу з аўтаграфам.

На здымку: адмысловая лаўка для буккросінгу.

У падтрымку чытання

Пісьменнік Арцём Кавалеўскі:

Адчуць слова скурай

— Люблю чытаць (менавіта чытаць!) разнастайныя слоўнікі (пачынаючы ад тлумачальных, заканчваючы граматычнымі і энцыклапедычнымі) — гэта карысна, займальна і неабходна для чалавека разумнага; добрую паэзію — гэтага вымагае пакліканне, і эпістальны — гэта судакрананне з тымі, каго не бачыш... альбо бачыш недакладна, невыразна... альбо недакладнасць вымагае бачання... У ліку любімых твораў магу назваць раманы Фёдора Дастаеўскага «Злачынства і пакаранне», «Браты Карамазавы». Чаму? А бо я зразумеў, што слёзы — не фізіялагічная вадкасць, а вынік асэнсавання і пераасэнсавання сябе тут-цяпер-і-потым. Ну, і стыль Дастаеўскага мне больш чым блізкі.

«Казкі матухны Гускі, або Гісторыі і казкі былых часоў з павучаннямі» Шарля Перо і яго вучняў — унікальная кніга, якую я атрымаў у падарунак у другім класе, а перачытаў і асэнсаваў пазней. Чырвоны Каптурок, Сіняя Барада і нават Папялушка сталіся зусім не тымі героямі, да якіх мы прызвычаены з дзяцінства. У гэтай кнізе (пераклады С. Баброва, А. Фёдарова, Л. Успенскага) яны выглядаюць досыць цынічнымі, спрактыкаванымі плеткарамі і неверагоднымі «злодзеямі», асобамі кургузнымі і «памяркоўна-экзальтаванымі». А яшчэ амаль кожная казка суправаджаецца своеасаблівым пасляслоўем — «мараллю» і «другой мараллю», што дазваляе адчуць: Перо і ягоныя вучні пісалі не зусім для дзяцей.

Апошнім часам перачытаў зборнік апавяданняў Яўгена Шклоўскага (расійскі празаік, крытык) «Фата-маргана». Ну, і яшчэ нешта ягонае прачытаў у апошніх публікацыях у «Новым мире». Ён піша кароткую, выразную і надзвычай пранікнёную прозу. Здаецца, ягоныя тэксты працягваюць чхаўскую традыцыю. Гэта тое, што я люблю чытаць і летам, і зімой, і перад сном, і ў электрычцы. З сучасных беларускіх аўтараў у ліку любімых — Серж Мінскевіч, паэт, які адчувае слова і слоў вязьмо скурай, пазваночнікам і чуйным вухам скрыпача. А з класікі — Купала. Ніколі не забудуся на той вечар, калі ўпершыню прачытаў ягонае «Раскіданае гняздо».

Фота Кастуся Дробава



Стары здымак нагадаў

У РВУ “Літаратура і Мастацтва” рыхтуецца да друку гісторыка-краязнаўчы і кнігазнаўчы гадавік “Альманах бібліяфіла”. **Традыцыя не новая. Некалі быў выдадзены альманах “Свіцязь”. А ў Маскве на працягу некалькіх дзесяцігоддзяў выходзіў “Альманах библіофила”.** У партфелі гэтага будучага выдання збіраюцца артыкулы, матэрыялы, прысвечаныя айчынным бібліятэкам, кніжнай графіцы, невядомым старонкам з жыцця беларускіх пісьменнікаў. У нарысах, эсэ, артыкулах ідзе размова пра знакамітасцей, узнаўляюцца забытыя імёны. Сярод аўтараў альманаха – літаратуразнаўцы, кніжнікі, арганізатары бібліятэчнай справы. Некаторыя з артыкулаў “Альманаха бібліяфіла” мы прапаноўваем увазе чытачоў газеты “Літаратура і мастацтва”. У прыватнасці, сёння друкуем успаміны Адама Мальдзіса пра Уладзіміра Караткевіча.

Адам МАЛЬДЗІС



Караткевіч на Астравеччыне

У 1960-я гады, да свайго шлюбу з Валянцінай Браніславаўнай, Уладзімір Караткевіч пабываў на маёй роднай Астравеччыне, што мяжуе з Літвой, разоў з дзесяць. Едучы ў Вільню дзеля архіўных пошукаў, мы звычайна спыняліся, робячы перасадку з аднаго прыгараднага цягніка на другі, на апошняй беларускай станцыі Гудагай. Або заходзілі, чакаючы віленскага прыгараднага, у вакзальны буфет, заказвалі “півэчко” і, пад шум грузавых цягнікоў, якія праносіліся не спыняючыся, пацягвалі яго. Валодзя, як заўсёды перабольшваючы, аднойчы нават зацягнуў тут жа прыдуманую “дрындушку”:

*Аж шумела рэха гаем,
Як нілі мы ў Гудагаях.*

Потым той прыспеў перанялі гудагайскія дзецюкі і цяпер выконваюць яго, галёкаючы і абсалютна не ведаючы, хто, калі і дзеля чаго яго склаў.

Пяць разоў Уладзімір Караткевіч наведваўся на Астравеччыну з нававаннем. Першы раз — на Новы год, які ён сустрэў у кампаніі з маімі родзічамі, участковым міліцыянерам Голубевым ды іншым мясцовым “началом”. Памятаю, назаўтра мы пайшлі ў сельскі клуб, каб паглядзець “Паўлінку” ў мясцовым выкананні. Нехта з самадзейных артыстаў спазняўся, і глядзчы, стомленыя сустрэчай Новага года, ціха падрэвалі. Рагуючы сітуацыю, вядучая вечара, яна ж дачка ўчастковага, якая ведала пра прысутнасць у зале таленавітага госьця, выйшла на авансцэну і гучна прамовіла:

— Таварышы! Сярод нас прысутнічае вядомы беларускі паэт Уладзімір Караткевіч. Просьба на сцэну!

Апладысменты разбудзілі паэта. Ён няўцямна ўстаў, пайшоў наперад. Але на сцэну не ўзняўся, стаў да яе спінай, а тварам да публікі, і стаў адпрощвацца:

— Людзі добрыя! Сёння Новы год, вы не выпаліся, я не выпяўся... То якога яшчэ высвятка ад Пана Бога вам трэба?!

Жанчына, якая, будучы на падпітку, сядзела ў першым радзе і падумала, што працэдурнае пачынаецца, захацела, каб было яшчэ смяшней: падбегла да Караткевіча, схопіла яго абаруч за ногі і кульнула на сцэну. А той, устаўшы, пакрыўджана сказаў:

— Ну, калі так, тады не трэба! І ціха вярнуўся на свае месца. Праўда потым, пасля спектакля і перад танцамі, усё ж прачытаў некалькі сваіх вершаў.

А назаўтра, снедаючы, мы пачалі пацвельваць з паэта:

— А ты думаеш, той жанчыне — лёгка? Кажуць ёй недзе: такога чалавека кульнула на сцэну. Адказваць будзеш...

— Дык што вы параіце?

— Я б, Валодзька, на тваім месцы ўзяў бы пляшку віна, скажам, вась гэгую, і пайшоў бы супакоіць яе. Плян у акно: вунь там яе хата.

— То я тады канфіскую гэты посуд на сталю, вам яшчэ хопіць.

І трэба ж такому здарыцца: выйшаўшы на веранду, Караткевіч сутыкнуўся якраз з той жанчынай. Нехта напалохаў яе (“такога чалавека кінута на падлогу, будзе табе, ой, будзе”), і яна ішла мірыцца. Таксама з пляшкай у сумцы.

І на зямлі Гудагайскай, у цэнтры колішняга славянскага племя гудаў, запанаваў мір.

Яшчэ раз Уладзімір Караткевіч быў на Астравеччыне з цэлай кінагрупай, якая здымала дакументальны фільм пра помнікі архітэктуры пад назвай “Памяць”. Памятаецца, як у Варнянах паэт энергічна ўзмахваў веццем, каб над вежай, што на востраве, прыгожа кружылі буслы. З Варнянаў мы паехалі ў Міхалішкі на абед да настаўнікаў Багдановічаў і іх зяця, галоўнага ўрача бальніцы Ражко. Але паколькі той прыезд даволі падрабязна апісаны мною ў кнізе “Жыцце і ўзнясенне Уладзіміра Караткевіча”, спыняцца на ім не стану.

Трэці раз Уладзімір Караткевіч прыязджаў у Астравец на творчую сустрэчу ў раённай бібліятэцы, без мяне. Чакаў я на яго прыезд у Вільнюс ва ўтульным і таму любімым гатэлі “Нерынга”. Ці не тады ён напісаў верш на 500-годдзе Астраўца пад назвай “Дом сябра”?! Упершыню ён быў надрукаваны ў сувязі з юбілеем у “Астравецкай праўдзе”.

Мала хто ведае, што Уладзімір Караткевіч яшчэ прыязджаў на Астравеччыну, дакладней, у хагу Адамковічаў, што стаіць ледзь не каля самай чыгункі паміж былой вёскай Табарышкі (цяпер вуліца ў Гудагай) і Палушамі, каб адгуляць “дружбантам” звычайнае сялянскае вяселле Марыі Адамковіч, стрычнай сястры маёй нябожчыцы жонкі. Малады быў з тэрыторыі Літвы, з-пад Пабрадзе, з Зулове, дзе нарадзіўся вядомы польскідзеяч Юзаф Пілсудскі. Мы паехалі туды аўтобусікамі праз Варняны, Міхалішкі і Кямелішкі. Памятаецца, і Караткевіча, і мяне там здзівіла, на якой польска-беларуска-літоўска-рускай “трасяцы” гаварылі дзеці ля крамы. Паэту захацелася пабываць на папалішчах маёнтка, дзе гучала таксама і беларуская мова (ведаем пра гэта з рукапісу п’есы “На Каляды”, напісанай сынам зулоўскага аканомна), угаварыў нейкага матацыкліста на момант паехаць туды, вядома ж, затрымаўся там і спазніўся на апошні прыгарадны цягнік да Вільнюса. Дабіраўся назаўтра разам з музыкантамі, “падзарабляючы” на білет падгрываннем на бубне.

Падрабязней пра тое вяселле і далейшы лёс тагачасных маладых, бласлаўных як ксяндзом, так і тостамі Караткевіча, добра было б распытаць у Файны Адамковіч, блізкай сваячкі, якая, здаецца, і сёння працуе ў сістэме астравецкай спажывааперацыі.

Аднак усе пералічаныя прыезды не былі засведчаны фатаграфіямі (ці яны да мяне не дайшлі), хаця мы абодва мелі фотаапараты, а Валодзя рабіў здымкі густоўна і тэхнічна дасканалы. Засталося толькі некалькі фатаграфій з яго пятага працяглага летняга прыезду, калі ён пабываў не толькі ў Гудагай і Палушы (у час танцаў у палушанскім клубе аднойчы хтосьці з падшыванцаў сыпануў яму пад ногі жменю лубіну з мяшкоў, якія стаялі на сцэне...), але і ў Расолах, на маёй

непасрэднай радзіме. Там яшчэ стаяў бацькоўскі дом, праўда, з забітымі дошкамі вокнамі, стаяла гумно з духмяным сенам, віднелася студня на васьм бетонных колцаў з сцюдзёнай вадой прыёмнага смаку, раслі здзічэлыя ялыні і вішні. Караткевіч тады прыехаў да мяне не адзін, а з рамантычна-легучэннай сяброўкай Галінай Бальчэўскай, артысткай віцебскага, а потым мінскага драматычнага тэатра. Караткевіч паказаў ёй палкай у блытым садочку, як зухаваты касец павінен класці пакосы травы. Вось гэты здымак, дагэтуль, здаецца, недрукаваны, — адзіны з астравецкіх, які па тэхнічных якасцях можна публікаваць, што я тут і раблю. Іншыя ж здымкі, зробленыя ў тое лета на ганку дома, каля гістарычнага крыжа паблізу былога маёнтка Анелін, цікавыя па “змеце”, але невыразныя, няўдала скадраваныя.

Дарэчы, размова каля Анялінскага крыжа пра Кастуся Каліноўскага і Уладзіслава Сыракомлю, якія ў 1861 годзе, напярэдадні паўстання, паводле мясцовай легенды, пабывалі тут і сустрэлі “Марыську чарнаброву”, мела свае творчыя вынікі. Уладзімір Караткевіч распачаў тады раман “Крыж Аняліна” (тэкст увайшоў у трэці том васьмітомніка), а я напісаў, пасля ўтвораў паэта, сваю аповесць “Восень пасярод вясны”, якая ўжо дачакалася перавыдання і перакладаў. Так што задума іх нарадзілася на скрыжаванні дарог, на старажытным Віленскім тракце, які з часоў удалага гаспадарання ў Астраўцы Гашталда вёў з гэтага мястэчка, а цяпер прэтэндэнта на горад, у самую сталіцу Вялікага Княства Літоўскага, магутнай супольнай дзяржавы і нашай прарадзімы.

Даты ўсіх пяці пералічаных прыездаў Уладзіміра Караткевіча на зямлю Астравецкую патрабуюць дадатковага ўдакладнення — дзеля гісторыі.

Азбука Морзе

Даніла АРЦІМОВІЧ,
Дар’я ШОЦК

• У ЗША выпусцілі першыя ў свеце кнігі са спецэфектамі. Электронныя кнігі цяпер выходзяць з дадаткам фонавых шумоў і музыкі. Так выдаўцы спадзяюцца прыцягнуць маладых чытачоў. У прыватнасці, фонавыя шумы і музыка дададзеныя да класічных кніг Уільяма Шэкспіра Артура Конан Дойля і Шарлоты Бронтэ. У якасці прыкладу выданне Daily Mail прыводзіць новую інтэрпрэтацыю аповедаў пра Шэрлака Холмса. Цяпер пры чытанні сцэны, дзе апісваецца шум дажджу за акном, чытач зможа пачуць адпаведныя гукі.

— Пры Магілёўскай абласной бібліятэцы адчыняецца музей кнігі і бібліятэкі. Мэта яго адкрыцця стала імкненне не толькі ўзнавіць гісторыю ўстановаў і захаваць для будучых супрацоўнікаў і чытачоў інфармацыю пра яе, але і прадставіць матэрыяльнае ўвасабленне — кнігі, перыядычныя выданні, бібліятэчную тэхніку. У працы над музейным пакоем былі выкарыстаныя кнігі загадаў бібліятэкі, матэрыялы архіваў, успаміны ветэранаў установы. Такім чынам, у складзе экспазіцыі музейнага пакоя будучы прадстаўлены наступныя тэматычныя блокі: “Бібліятэка з пачатку заснавання”, “Дырэктары бібліятэкі”, “Краязнаўчая кніга”, “Спецхран: забароненая літаратура ў бібліятэцы” і іншыя.

• Гісторыі Мінска прысвечана выстаўка рарытэтных выданняў “Мінск — Менск: старонкі гісторыі”, якая адкрылася ў Прэзідэнцкай бібліятэцы Беларусі. На выставе прадстаўлены каштоўныя кніжныя рарытэты з аддзела старадрукаў і рэдкіх выданняў бібліятэкі. Сярод іх такія ўнікальныя выданні, як “Памятная кніжка Мінскай губерніі і календар на 1889 год кіравання Імператара Мікалая II: год дзевяты”, “Канстытуцыя (Асноўны Закон) Беларускай Савецкай Сацыялістычнай Рэспублікі”, што выйшла ў 1927 годзе (тэкст на рускай, беларускай і яўрэйскай мовах), перыядычныя выданні, напрыклад, “Мінская Епархіяльная ведомости за 1877 год”.

— Выстаўка ілюстрацый Міколы Купавы да кнігі казак Уладзіміра Караткевіча “Лебядзіны скіт” прадстаўлена ў мастацкай галерэі “Бел-Арт”. На адкрыццё выстаўкі завіталі дзіцячая пісьменніца Алена Масла, выкладчык кафедры стылістыкі і літаратурнага рэдагавання Інстытута журналістыкі БДУ Пётр Жаўняровіч, першы намеснік старшын Беларускага саюза мастакоў Рыгор Сітніца, кіраўнік фондаў імя Льва Салегі Міраслаў Кобас, першы настаўнік мастака Алег Луцэвіч. “Праз казкі Караткевіча можна пазнаць увесь зямны шар і людзей, якія на ім жывуць”, — зазначыў Мікола Купава. У той жа час цудоўныя ілюстрацыі ўвасабляюць нацыянальнае, беларускае: вядомыя постаці нашай гісторыі, міфічных істот, казачных і сапраўдных жывёл.

• Найбуйнейшая кнігагандлёвая сетка Фінляндыі зменіць уладальніка. Еўрапейская медыягрупа Sanoma заключыла пагадненне аб продажы кніжнага рэтэйлера за 27,5 мільёна еўра. Як паведамае агенцтва Reuters, аднаасобным гаспадаром усіх актываў найбуйнейшага фінскага кнігагандляра Suomalainen Kirjakauppa стане медыягрупа Otava, якой прыналежыць, сярод іншых кампаній, другое па велічыні кніжнае выдавецтва ў краіне. У найблізкі час дамоўленасць павінна быць ухвалена мясцовымі органамі ўлады, якія рэгулююць працэс.

Энцыклопедыі плюс

Денис МАРТИНОВИЧ



Одним из наиболее успешных энциклопедических проектов постсоветского пространства является «Аванта+», в рамках которого вышло уже более трёх десятков томов. Учитывая тот факт, что лучшие из них рекомендованы Министерством образования России в качестве пособий для общеобразовательной школы, нетрудно гарантировать их качество. Знакомим читателей «Книжного света» с энциклопедиями проекта и примыкающими к ним изданиями, которые вышли при участии ООО «Харвест».

был не только помощником людей в хозяйственной деятельности и военных подвигах, но и обязательным участником мистических и сакральных обрядов. Исполнок веков у многих народов нож считался едва ли не главной вещью мужчины, знаком его чести и доблести. И сегодня каждый мужчина, держа в руке нож, чья форма выкована веками, сознательно или бессознательно чувствует его магическую власть.

Соответственно поставленным целям и структурировано

таинству изготовления древней чайной посуды, целебным свойствам напитка, секретам чайной косметологии и таинственному духу восприятия чайного домика. В книге, которую по праву можно назвать энциклопедией чайного ритуала, раскрываются новые стороны культуры чаепития, связанные с историей этого замечательного напитка. Причём отметим, что материалы для издания собирались автором в Китае и Южной Корее на протяжении нескольких лет, а ряд авторских фотографий был сделан в отдалённых чайных районах Китая.

Как растение назовёшь...

Представьте себе, что вы нашли растение или животное, абсолютно не знакомое современной науке. И именно вам оказана честь придумать ему название. Казалось бы, проще простого! Но нет, в настоящее время утверждены специальные правила, которые регламентируют, каких названий следует избегать. Но когда-то давно ограничений не существовало и учёные могли фантазировать в своё удовольствие. Так появились морские коровы, олски, бабочки, жёлуди... Многие исследователи активно называли новые растения и животных в честь персонажей мифологии, христианской и других мировых религий. Авторы издания «Животные и растения. Мифы и легенды» посвятили свою работу попыткам проникнуть в тайны названия живых организмов. Читатели узнают о светящихся рыбах-люциферах и обезьяне-сфинксе, о лягушке-фе, мартышке Диане и многих других удивительных существах. Книга знакомит с биологическими особенностями растений и животных, а также связанными с ними мифами и легендами. Фактически, рассказывает о персонажах, чьё имя носит определённый вид. Например, в главе «Жу-желица. Будда» рассказывается не только о крупных жуках, но и об основателе буддизма.

Люди и места... по алфавиту

Можно ли представить основные сведения по истории и географии в рамках одной книги, да ещё и в популярной форме? Если да, то какова будет её структура? Ведь абсолютно ясно, что за тысячелетнюю историю на Земле произошло огромное множество событий. А каким разнообразием характеризуется природный мир! При попытке объединить все сведения могла бы получиться многотомная энциклопедия, неподъёмная для неподготовленного читателя в прямом и переносном смысле.



издание. Введение включает главы «Магические пути ножа» и «Африканские ножи». Первый раздел посвящён различным музейным коллекциям. Читатели познакомятся с ножами, которые представлены в фондах Эрмитажа, музея-заповедника «Царское село», в музеях Московского Кремля, Исторического музея, Государственного музея Востока, Этнографического музея и Музея Вооружённых сил. Второй раздел рассматривает нож на современном этапе его функционирования. Авторы книги рассказывают о художественных, туристических и боевых ножах.

Чай вдвоём

С чего начинается утро обычного человека? У любителя здорового образа жизни — с зарядки. У гурмана — с полноценного завтрака. У журналиста — с просмотра основных интернет-сайтов. Но большинству людей надо просто проснуться. Эффективных способов известно множество. Самые известные из них — чашка кофе или чаю. Уверен, разговор о первом напитке ещё ожидает нас впереди. Поэтому обратимся ко второму утреннему атрибуту. Благо, у нас есть прекрасный путеводитель: «Чай. Иллюстрированная энциклопедия». Её автор, профессор-лингвист Валентина Малевич, жила и работала в Китае и Южной Корее. Изучение культур и традиций народов Юго-Восточной Азии — её многолетнее увлечение. В своей книге В. Малевич обращается к истории появления чая, искусству и традиции чаепития,

12 джэнтльменаў і лэдзі

Наталля УСЕНКА



Луиза Май Олкотт. Все истории о маленьких мужчинах. — Москва: АСТ; Астрель; Минск: Харвест, 2011.

Гісторыі «Пра маленькіх жанчын» працягваюцца. У гэтай кнізе можна прачытаць пра маленькіх мужчын, выхаванцаў нястомнай Джо. Кніга любімай многімі пакаленнямі юных чытачоў англійскай пісьменніцы Луізы Мэй Олкотт (1832—1888) распавядае пра жыццё хлопчыкаў, якія вучацца ў старой школе «Гламфільд», заснаванай добрай і адкрытай жанчынай Джо Баэр.

У многіх пытаннях выхавання і тлумачэння хлопцам філасофскіх ісцін ёй дапамагае муж. Старая школа — невялікі дом — прымае ў свае сцены дзяцей з небагатых сямей альбо тых, хто зусім адзін у гэтым свеце. Выхаванцамі добрай Джо з'яўляюцца не толькі хлопчыкі, але і дзяўчынкі, бо разумная жанчына ведае: каб дапамагчы будучым мужчынам знайсці нітачку клапатлівасці ў сваіх сэрцах і стаць джэнтльменамі, яны павінны знаходзіцца ў акружэнні жанчын. Так, 12 хлопчыкаў і адна маленькая дзяўчынка вучацца не толькі дакладным навукам, але і самапавазе, самавыхаванню і самакантролю. Місіс Баэр прыдумвае забаўляльныя гульні, якія прыносяць выхаванцам не толькі станоўчыя эмоцыі, але і такі важны ў жыцці вопыт. Але самай цікавай гульні з'яўляецца чытанне вялікай кнігі. У ёй добрая жанчына на працягу тыдня робіць запісы пра кожнага выхаванца, іх добрыя і не зусім справы. І толькі на сёмы дзень дзеці маюць магчымасць пачытаць запісы, але пра саміх сябе. Нямаюць клопатаў прыносяць маме Джо яе выхаванцы, але падтрымка мужа і вялікае цярдэнне пераадолююць усе нядобрыя пачуцці, і місіс Баэр атрымлівае за гэта ўзнагароду. Усе яе вучні становяцца добрымі людзьмі, не ўсе, канечне, дасягаюць таго, пра што марылі, але галоўнае — яны навучыліся быць добразычлівымі, паважаць слабейшых.



Оригинальный выход из ситуации предложила Лори Трифелдт. Она выбрала для своей книги «Люди и места. Самые известные и знаменитые» (перевод издания с английского языка осуществила И. Львова) ключевые понятия, посвящённые как общим вопросам истории и географии, так и отдельным личностям и достопримечательностям, и расположила их в алфавитном порядке. С одной стороны, это облегчило чтение издания и поиск необходимого материала, что полностью отвечает требованиям энциклопедии. С другой стороны, благодаря своей структуре посвящена определённой теме, имеет собственную структуру в виде колонок текста и подзаголовков, а также включает множество чётких цветных иллюстраций. Например, рассказывая об индийском племени Навахо, представители которого сейчас живут в резервации, Лори Трифелдт кратко останавливается на его истории, рассматривает экономику и быт, попутно упоминает о ткацком искусстве Навахо и отдельно задерживается на участии его людей в качестве радистов во Второй мировой войне.

Плаваем. Летаем... Едем!

Пожалуй, не составит труда догадаться, что при изобретении колеса никто не думал о перспективах, которые открываются перед человечеством. Более того, дымящиеся повозки XVIII столетия совсем не производили впечатление прародителей новой эры — эры автомобилей. Но кто теперь вспомнит о тех временах, глядя на мир, так сильно изменившийся с тех пор! Скоростные магистрали несут полноводные потоки миллионов машин различных марок и расцветок.

Как разобраться в устройстве автомобилей? Как различить их основные марки? В этом читателям поможет энциклопедия любознательных «Автомобили», составленная С. Кузнецовым. Издание включает разделы «Самые первые автомобили», «Как устроен автомобиль», «Дизайн и стиль», «Концепт-кадр», «Для очень важных», «Гордость владельца», «Автомобиль для всех», «Джипы и вездеходы», «Самые быстрые», «Грузовики и автобусы». В нём содержится тематический указатель, а также многочисленные иллюстрации, которые позволяют явственно представить объекты рассказа.

От орудия до элемента сакрального обряда

Ещё одним проектом энциклопедии «Аванта+» стало издание «Ножи мира», которое вышло в серии «Самые красивые и знаменитые». В традиционном, бытовом понимании понятие ножа



связано с предметом обихода, без которого не обходится ни одно принятие пищи. Однако рамки, которые выбрали авторы книги (хранители музейных коллекций и историки), намного шире. Ведь нож является первым орудием человека, которое пришло из глубины веков. В Америке, Африке, Азии, Европе и Океании — всюду он

ХАРВЕСТ HARVEST

Издательство «Харвест» — динамично развивающаяся компания, основана в 1991 году и открыта для сотрудничества со всеми желающими.

Издательство «Харвест» выпускает **КНИГИ** всех жанров и направлений, которые распространяются как на территории Республики Беларусь, так и далеко за ее пределами. Это — книги для детей, художественная литература, деловая литература, издания для досуга, научно-популярные издания, энциклопедии, словари и многое другое. Кроме того, ООО «Харвест» осуществляет **оптовую торговлю книгами.**

220013, Республика Беларусь, г. Минск, ул. Кульман 1/3, ком. 42.
Тел./факс: (017) 331-35-49,
Тел./факс: 205-77-75
E-mail: harvest_torg@tut.by
harvest08@mail.ru
natalipoljko@rambler.ru

Ад сваёй стрыечнай сястры Тамары Яталь, якая жыве ў Кіеве, даведаўся, што наш родны дзядзька Фама Бельскі працаваў некалькі гадоў поруч са знакамітым украінскім паэтам, літаратуразнаўцам і перакладчыкам Міколам Зэравым у Златапалі. Яны выкладалі ў Златапальскай мужчынскай і жаночай гімназіях. Больш за тое, Фама Бельскі і Мікола Зэраў былі ў добрым сяброўстве, іх аб'ядноўвалі агульныя справы, клопаты, памкненні.

Іх ядналі літаратура і творчасць

Алесь БЕЛЬСКІ,
доктар філалагічных навук

У бібліяграфічным даведніку “Прафесар Фама Антонавіч Бельскі” (2002) Т. Яталь піша: “У Златапальскай гімназіі быў моцны педагогічны калектыў. У ім працавалі такія таленавітыя выкладчыкі, як М. Зэраў, В. Імшынецкі, К. Воінаў, К. Коршун-Асмалоўскі, М. Чысцякоў, законанастаўнік А. Зеянецкі. Дзядзька Фама выкладаў славеснасць, хутка набыў аўтарытэт і папулярнасць сярод навучэнцаў, а таксама іх бацькоў” (“Мой дарагі дзядзька Фама”).

Мікола Зэраў і Фама Бельскі былі аднагодкамі, кожны з іх належаў да элітнай сям’і. Мікола нарадзіўся вясною 1890 года ў Зенькаве на Палтаўшчыне, Фама — у кастрычніку таго ж года ў мястэчку Цімкавічы былога Слуцкага павета (цяпер Капыльскі раён). Бацька Зэрава — настаўнік, загадчык гарадской школы, пазней інспектар народных школ, маці, Марыя Якаўлеўна, належала да казацкага роду, які меў усе доказы на шляхецтва. Бацька Фамы быў сынам выпускніка Віленскага ўніверсітэта, ганаровага грамадзяніна Расійскай імперыі Сільвестра Бельскага. Да яго наведваліся купцы з Вільні, Варшавы і іншых гарадоў, у цімкавіцкай хаце Бельскіх пастаянна гучала некалькі моў.

Украінца Міколу Зэрава і беларуса Фаму Бельскага лёс упершыню звёў у сценах Кіеўскага ўніверсітэта (на той час Імператарскага ўніверсітэта св. Уладзіміра). Абодва паступілі на гісторыка-філалагічны факультэт, дзе і адбылося іх знаёмства, пачаліся прыязныя сяброўскія стасункі, якія з цягам часу толькі ўмацоўваліся. Трэба сказаць, што Кіеўскі ўніверсітэт таго часу быў адным з вядучых адукацыйных цэнтраў Расіі. Сярод імператарскіх ўніверсітэтаў ён уваходзіў у тройку лепшых вышэйшых навучальных устаноў (пасля Маскоўскага і Санкт-Пецярбургскага ўніверсітэтаў), гэты статус захаваў і ў савецкі час. Кіеўскі ўніверсітэт праславіўся многімі таленавітымі выпускнікамі ў розных сферах дзейнасці. Да статкова назваць хаця б пасобныя імёны: гісторыка Міхайлы Грушэўскага, філосафа Мікалая Бярдзьева, баганіка Дзмітрыя Зэрава (малодшы брат Міколы), педагога Паўла Блонскага, пісьменніка Міхаіла Булгакава, тэатразнаўца Стэфана Макульскага, літаратуразнаўцаў Мікалая Гудзія, Валянціна Асмуса...

А сярод іх і тыя, хто нарадзіўся ў Беларусі: гісторык Мітрафан Доўнар-Запольскі (родам з Рэчыцы), матэматык, астраном і геофізік Ота Шміт (нарадзіўся ў Магілёве)...

У пераліку знакамітых студэнтаў і выкладчыкаў ўніверсітэта і ён, Мікола Зэраў. Студэнцкі час падараваў яму знаёмства і сяброўства з многімі таленавітымі маладымі людзьмі, якія ў будучым сцвердзіліся ў розных галінах навукі, адукацыі і культуры. Гэта паэт і перакладчык Міхаіла Драй-Хмара, лексікограф і мовазнавец Пятро Гарэцкі, гісторык і архіўст Віктар Раманоўскі, гісторык літаратуры, перакладчык і пісьменнік Якаў Галасаўкер, літаратуразнавец і лінгвіст Сцяпан Саўчанка... Усіх іх добра ведаў і Фама Бельскі, які апынуўся ў асяродку гэтай філалагічнай сябрыны, прытым з Якавам Галасаўкерам, Сцяпанам Саўчанкам і іншымі будучымі вядомымі філалагамі ды педагогамі ён вучыўся на адным курсе. Як і Міколу Зэрава, Якава Галасаўкера, яго займала антычная гісторыя і літаратура, вывучэнне старажытных моў. Да таго ж яны

былі вялікімі кніжнікамі, літаральна палявалі за кожнай навінкай літаратуры, асабліва што датычыла антычнай класікі, энцыклапедыі, слоўнікаў. Гэта і выглумачвае іх высокую адукаванасць, вялікую эрудыцыю. Нездарма Міколу Зэрава пазней крытыка назаве “кніжным паэтам”. Для Ф. Бельскага, як і для Зэрава, кніга зрабілася спадарожніцай на ўсё жыццё. Для Фамы — ад часу знаёмства з “Жывапіснай Расіяй” у Слуцкай гімназіі і працы ў бібліятэцы Эдварда Вайніловіча ў маёнтку Савічы, што месціўся паблізу Цімкавіч. Зрэшты, і ў бацькоўскай хаце мелася багатая бібліятэка. Між іншым, кніжніца прафесара Ф. Бельскага налічвала звыш дзвюх тысяч асобнікаў, аднак большасць яго збору згінула ў палымі Вялікай Айчыннай вайны ў Чарнігаве. Чым яшчэ запамніліся студэнцкія гады для Міколы Зэрава, Фамы Бельскага, іхніх агульных сяброў, дык гэта сустрэчамі з кіеўскай даўніной, архітэктурай, прагулкамі па вуліцах і плошчах.

Ф. Бельскі скончыў Кіеўскі ўніверсітэт з дыпламам I ступені ў 1913 годзе і атрымаў прызначэнне на працу ў Златапаль — невялікае мястэчка на памежжы Кіеўшчыны і Херсоншчыны. Бельскі і Зэраў развіталіся надоўга, здавалася нават, што назаўсёды.

Аднак праз год яны сустрэліся ў Златапалі



Златапальская гімназія (Украіна), у якой выкладалі Мікола Зэраў і Фама Бельскі

(між іншым, цяпер гэтага горада няма, ён у складзе Наваміргарада). Сюды ў жніўні 1914 года па загадзе палячыцеля Кіеўскай навучальнай акупі М. Зэраў быў накіраваны на працу. У Златапальскай мужчынскай гімназіі ён пачаў выкладаць гісторыю і лаціну. А Ф. Бельскі выкладаў рускую мову і літаратуру, ужо паспеў набыць педагогічны аўтарытэт. Апрача аба-взыховных урокаў ён вёў з навучэнцамі заняткі па мастацкай дэкламацыі, ставіў п’есы і інсцэніроўкі. Аляксандр Філіповіч, былы вучыць Зэрава і Бельскага, успамінаў: “Выкладчык літаратуры ў нашай гімназіі Фама Антонавіч Бельскі заснаваў на пачатку 1915 года гурток “Аматараў славеснасці”, мэтай якога было палыбленае вывучэнне літаратуры шляхам наладжвання г.зв. літаратурных судоў (з іх прыгадаю два над вядомымі персанажамі расійскай літаратуры: Анегіным і Пячорыным), спектакляў і чытання рэфэратаў на літаратурныя тэмы. У яго склад уваходзілі навучэнцы, якія мелі схільнасць да літаратурнай творча-

сці (было іх каля 25 чалавек), а з выкладчыкаў, апроч кіраўніка гуртка, яшчэ адным быў яго сябра — М. К. Зэраў. Трэба дадаць: ён быў ганаровым сябрам. Другім ганаровым сябрам быў паэт князь Лапухін. Мікола Канстанцінавіч вельмі дапамагаў гурткоўцам у працы сваімі каштоўнымі парадамі, а калі-нікалі быў прысутным на рэфэратах і браў слова ў дыскусіі. Гурток выдаваў свой “орган” — невялікі друкаваны зборнік “На шляху да мастацтва”. У гэтых зборніках юныя аматары паэзіі друквалі свае першыя творы, а кіраўнік гуртка падаваў справаздачу за пэўны перыяд працы. У адным з такіх зборнічкаў, якія цудам ацалелі ў мяне, Мікола Канстанцінавіч змясціў свой расійскі пераклад аднаго верша Леконта дэ Ліля “Poemes antiques” пад назвай “Антычны медаль”... Пераклад гэты пазначаны датай: 14 верасня 1917 года” (“Народнае слова”, 1991, 25 ліп.). Дарэчы, успаміны гэтыя належаць брагу вядомага ўкраінскага паэта, перакладчыка і крытыка Паўла Філіповіча, які быў сябрам, літаратурным паплекчыкам М. Зэрава.

У Златапалі Зэраў і Бельскі сустракаліся амаль штодня. Зэраў умеў сябраваць, ён лёгка сыходзіўся з людзьмі. Фама таксама быў чалавекам душэўным, таварыскім, добразычлі-

вым. Ён меў шчасце і гонар адным з першых слухач пераклады Зэрава са старых моў, з французскай паэзіі. Разам яны падтрымлівалі творча адораных гімназістаў, шмат з імі працавалі. Але надыйшоў той дзень — Мікола і Фама зноў развіталіся. Прычынай гэтаму стала Першая сусветная вайна. Ф. Бельскаму выпала ўзяць у рукі зброю, ён апынуўся на Каўказскім фронце. Аднак як настаўніка яго дэмабілізавалі. Калі вярнуўся на працу ў Златапаль, М. Зэрава там ужо не заспеў...

Златапальскі перыяд стаўся вельмі істотным у жыцці як М. Зэрава, так і Ф. Бельскага. Гэтыя яшчэ вельмі маладыя людзі былі ў палоне летуценняў, задум і памкненняў. Апынуўшыся на перыферыі, яны, аднак, не страцілі імпульсу, іх не зацягнулі ў свае цяжыя спакусы лёгкага, бесклапотнага жыцця. У Зэрава канчаткова перамог паэт, ён шмат перакладаў, рыхтаваў анталогію рымскай паэзіі. Зрэшты, пачынаў М. Зэраў з друкавання артыкулаў і рэцэнзій у педагогічным часопісе

“Світло”, газеце “Рада”. Фама Бельскі скіраваўся да навукова-даследчай працы, ён браў удзел ва Усерасійскім з’ездзе выкладчыкаў рускай мовы і славеснасці ў Маскве (снежань 1916 — студзень 1917) і выступіў з дакладам “Аб вывучэнні крытыкі”. Паступова ён пераклопочыўся на україназнаўчую тэматыку.

Фама Бельскі яшчэ ў студэнцкія гады пад уплывам М. Зэрава, М. Драй-Хмары і іншых кіеўскіх сяброў захапіўся україністыкай. Ён пачаў грунтоўна вывучаць украінскую мову, якой з цягам часу авалодаў глыбока, дасканалы, таму гаварыў і пісаў на ёй нязмушана і лёгка. Ф. Бельскі працаваў прафесарам і загадчыкам кафедраў у шэрагу вышэйшых навучальных устаноў Украіны, лекцыі з поспехам чытаў на ўкраінскай мове. У 1920-я гады свае лепшыя працы па педагогіцы ён напісаў па-ўкраінску: “Педагогіка як навука”, “Вяўленне арганізатараў у групах і вызначэнне арганізаванасці груп”, “Вывучэнне здольнасцей дзяцей”, “Арганізацыя школ для адораных дзяцей”, “Мінулае нашага краю” і інш. Прафесар Ф. Бельскі быў адным з пачынальнікаў краязнаўства на Данеччыне і Украіне наогул, актыўна прычыніўся да гуртавання культурна-навуковых сіл Данбаса і арганізацыі сістэмных україназнаўчых да-следаванняў у гэтым рэгіёне. Ён уключыўся ў працу па стварэнні і арганізацыі дзейнасці “Навуковага таварыства на Данеччыне”. Пачало сваю дзейнасць як канчаткова сфарміраваная арганізацыя 20 верасня 1926 года. Важкі ўклад у арганізацыю таварыства зрабілі праф. Ф. А. Бельскі, С. Г. Грушэўскі, — адзначае І. Ключева ў артыкуле “Краязнаўства на Луганшчыне (20—30-я гг.)”.

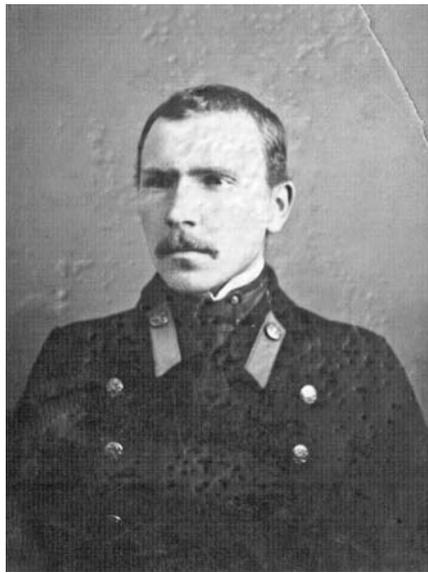
Зразумела, Кіеў застаўся ў мінулым і вабіў да сябе... М. Зэраў вярнуўся туды праз тры гады, акунуўся ў вір бурлівага літаратурнага жыцця, стаў знакамітым паэтам-неакласікам і прафесарам. Ф. Бельскі прыехаў у Кіеў незадоўга да смерці. Апошнія месца яго працы — загадчык кафедры педагогікі Кіеўскага інстытута фізічнай культуры. Спачывае ён вечным сном на Байкавых могілках.

А дзе магла М. Зэрава — дакладна невядома. Яго расстралялі сталінскія карнікі ў лясным урочышчы Сандармох, што ў Карэліі. Жыццё ўкраінскага паэта абарвалася 3 лістапада 1937 года. Напярэдадні трагічнага, сумнага 1937-га Ф. Бельскі таксама ратаваўся ад рэпрэсіўнай сталінскай машыны. У 1932 годзе прафесар выступіў на вучоным саўдзеле Херсонскага інстытута народнай асветы з крытыкай метаду політэхнізацыі. Гэтае выступленне было расцэнена як варожжае, Бельскага вырашылі пазбавіць права выкладаць у інстытуце, пагражалі іншымі наступствамі. Давялося ратавацца цягам многіх гадоў, паколькі херсонскі “след” усплываў зноў і зноў. У атмасферы падазронасці і страху нядрэнным, пільным было вока спецслужбаў. У 1935—1936 гг. працаваў у Магілёўскім педінстытуце. Напярэдадні 1937 года, калі на радзіме распачынаўся сталінскі «хапун», ён выправіўся з жонкай у Сярэдняю Азію. Аднак, на жаль, Сталіна і сталінскую ўладу ён не перажыў, памёр у 1952 годзе.

Фама Бельскі даведаўся пра арышт М. Зэрава ад сваёй сястры Яўгеніі Антонаўны. Таму, зразумела, былога калегі і сябра маладосці сустраць у Кіеве ён ніяк не мог, пра яго лёс, як і многіх іншых ахвяр сталінскага часу, толькі здагадваўся. На доўгія гады імя М. Зэрава было аддадзена забыццю. Перад адыходам у вечнасць, гаворачы з сястрою, цяжкахворы Фама Антонавіч згадаў Міколу Зэрава, абмовіўся: “Паэт несмяротны, ён, як анёл, вяртаецца...”

Пачынаўся 1952 год, на начным небе зазяла святло зоркі Хрыстовай... Вусны майго дзядзькі ціха праапталі прарочыя словы царкоўнага песняслеву: “Воскресение Твое, Христе Спасе, Ангели поют на небесех... Во истину Воскресе!”

Фама Бельскі — студэнт Кіеўскага ўніверсітэта



Мікола Зэраў, 1915 г.



Навінкі кнігавыдання



Айчынныя выданні, зарэгістраваныя

Нацыянальнай кніжнай палатай

Беларусі апошнім часам

Агульная школьная адукацыя

Карпова, Н. П. Многуюроўневая праграма фарміравання тэхналагічнай кампетэнтнасці ўчителя музыкі в працэсе базовага павышэння кваліфікацыі / Н. П. Карпова; [под редакцый Н. Н. Кошэль]; Міністэрства асветы Рэспублікі Беларусь, Гасударственнае ўчреждение образования «Академия последипломного образования». — Минск: АПО, 2011. — 36 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-495-211-6.

Манкевич, Н. В. Многуюроўневая праграма фарміравання тэхналагічнай кампетэнтнасці ўчителя хіміі в працэсе базовага павышэння кваліфікацыі / Н. В. Манкевич; [под редакцый Н. Н. Кошэль]; Міністэрства асветы Рэспублікі Беларусь, Гасударственнае ўчреждение образования «Академия последипломного образования». — Минск: АПО, 2011. — 50 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-495-216-1.

Практикум по экоэтике и биоэтике: методическое пособие для школьного и внешкольного образования / Т. В. Глинкина и др.; под общей редакцией Т. В. Мишаткиной; Министерство образования Республики Беларусь, Международный государственный экологический университет им. А. Д. Сахарова. — Минск: Проспектплюс, 2011. — 251 с. — Часть текста на белорусском языке. — 120 экз. — ISBN 978-985-90104-5-3.

Хадасевич, Г. С. Многуюроўневая праграма фарміравання тэхналагічнай кампетэнтнасці ўчителя інастранныга языка в працэсе базовага павышэння кваліфікацыі / Г. С. Хадасевич; [под редакцый Н. Н. Кошэль]; Министерство образования Республики Беларусь, Государственное учреждение образования «Академия последипломного образования». — Минск: АПО, 2011. — 41 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-495-213-0.

Чехлова, Т. Ф. Многуюроўневая праграма фарміравання тэхналагічнай кампетэнтнасці ўчителя рускаго языка и литературы в працэсе базовага павышэння кваліфікацыі / Т. Ф. Чехлова; [под редакцый Н. Н. Кошэль]; Министерство образования Республики Беларусь, Государственное учреждение образования «Академия последипломного образования». — Минск: АПО, 2011. — 58 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-495-210-9.

Дашкоўнае навучанне

Белинская, Е. В. Коррекцыйна-развіваючы занятыя дашкольнікамі і маладымі школьнікамі: пособие для педагогов учреждений, обеспечивающих получение дошкольного образования / Е. В. Белинская, Ю. С. Шиманович. — 2-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — 111 с. — 74 экз. (доп. тираж). — ISBN 978-985-538-261-5.

Домбровская, Н. Н. Художественное слово и язык в речевой коммуникации дошкольников: методические рекомендации / Н. Н. Домбровская, В. Н. Смаль; Брестский государственный университет им. А. С. Пушкина. — Брест: БрГУ, 2011. — 47 с. — 50 экз. — ISBN 978-985-473-718-8.

Жихар, О. П. Особенности планирования и организации работы с детьми в разновозрастных группах дошкольных учреждений: пособие для педагогов учреждений, обеспечивающих получение дошкольного образования / О. П. Жихар, З. В. Кошчева. — 2-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — 207 с. — 413 экз. — ISBN 978-985-538-380-3.

Жолнерович, Н. И. От рождения до трех лет: наши достижения; дневник ответственных родителей / Н. И. Жолнерович, Т. М. Коростелева, Е. А. Устиненко; Белорусский государственный университет, Центр перспективного детства. — Минск: БГАТУ, 2011. — 54 с. — 300 экз. — ISBN 978-985-519-358-7.

Карьякова, И. В. Развитие ребенка в кружке «Подготовка к школе»: пособие для педагогов учреждений, обеспечивающих получение дошкольного образования / И. В. Карьякова. — 2-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — 98 с. — 79 экз. — ISBN 978-985-538-382-7.

Кобраева, Н. Г. Музыкальные фантазии маленьких слушателей / Н. Г. Кобраева, Н. П. Кустова; Государственное учреждение образования «Минский областной институт развития образования». — Минск: МОИРО, 2011. — 24 с. — 200 экз. — ISBN 978-985-6907-81-7.

Комоед, Н. И. Лепим из теста / Н. И. Комоед; [художник: Калашкина Е. Е.]. — Минск: Попурри, 2011. — 32 с. — 5000 экз. — ISBN 978-985-15-1356-3.

Панько, Е. А. Психологическое здоровье дошкольника: как обрести его в семье / Е. А. Панько, Е. П. Чеснокова; Белорусский государственный университет, Центр перспективного детства. — Минск: БГАТУ, 2011. — 43 с. — 300 экз. — ISBN 978-985-519-357-0.

Пралеска: у истоков образного слова: хрестоматия: пособие для педагогов учреждений дошкольного образования / [составители: А. И. Саченко, Л. А. Саченко]. — Минск: Национальный институт образования, 2011. — 111 с.

— Часть текста на белорусском языке. — 4500 экз. — ISBN 978-985-465-858-2.

Шишкина, В. А. Двигательное развитие дошкольника: пособие для педагогов учреждений дошкольного образования / В. А. Шишкина. — Минск: Национальный институт образования, 2011. — 133 с. — 3700 экз. — ISBN 978-985-465-838-4 (ошибоч.).

Пачатковая школа. Сярэдняя школа

Беларуская мова: 10-ты клас: выкананыя практыкаванні вучэбнага дапаможніка «Беларуская мова. 10 клас» аўтараў: Г. М. Валочка [і інш. / складальнік Г. У. Ваўжнік]. — Минск: Юніпресс, 2011. — 190 с. — 3100 экз. — ISBN 978-985-532-633-6.

Гурыновіч, Т. І. Навучанне малодшых школьнікаў вызнамаму чытанню / Т. І. Гурыновіч; Дзяржаўная ўстанова адукацыі «Мінскі абласны інстытут развіцця адукацыі». — Минск: МАІРА, 2011. — 87 с. — 300 экз. — ISBN 978-985-6907-77-0.

Зборнік кантрольных работ па матэматыцы за перыяд навучання на I ступені агульнай сярэдняй адукацыі: дапаможнік для настаўнікаў агульнаадукацыйных устаноў з беларускай мовай навучання / [Л. А. Доўнар і інш.]; Нацыянальны інстытут адукацыі. — Минск: НІА: Аверсэв, 2011. — 573 с. — 1100 экз. — ISBN 978-985-465-860-5 (НІА). — ISBN 978-985-529-767-4 (Аверсэв).

Красніцкая, Г. У. Тэматычны кантроль па беларускай мове: 4-ты клас / Г. Ул. Красніцкая. — 8-е выд. — Мазырь: Бель Вецер, 2011. — 38 с. — 54 экз. — ISBN 978-985-538-344-5.

Планы-канспекты ўрокаў па беларускай літаратуры: 5-ты клас: дапаможнік для настаўнікаў агульнаадукацыйных устаноў / [Т. І. Бадычкі і інш.]. — 2-е выд. — Мазырь: Бель Вецер, 2011—

1-е паўгоддзе. — 2011. — 103 с. — 902 экз. (дадат. тираж). — ISBN 978-985-538-336-0.

Англійскі язык: 7-й клас: выкананне ўпражнений по учебному пособию «Английский язык. 7 класс» авторов Н. В. Юхнель, Е. Г. Наумовой / [составитель М. А. Гонсивская]. — Минск: Юнипресс, 2011. — 159 с. — 3100 экз. — ISBN 978-985-532-628-2.

Беляева, И. А. Математические развлечения для детей среднего и старшего дошкольного возраста: сборник сценариев / И. А. Беляева; Государственное учреждение образования «Минский областной институт развития образования». — Минск: МОИРО, 2011. — 22 с. — 200 экз. — ISBN 978-985-69-07-79-4.

Богданович, О. Н. Здоровый образ жизни. Внеклассные мероприятия: практическое пособие для педагогов, классных руководителей, заместителей директоров общеобразовательных учреждений / О. Н. Богданович. — 3-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — 108 с. — 99 экз. — ISBN 978-985-538-389-6.

Вас вызывае «Спортландія» / [редактор-составитель Л. И. Жуќ]. — Минск: Красико-Принт, 2011. — 121 с. — 7300 экз. — ISBN 978-985-405-621-0.

Василевская, Е. С. Физкультурно-оздоровительная работа в режиме учебного дня начальной школы: пособие для учителей начальных классов / Е. С. Василевская. — 2-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — 54 с. — 79 экз. — ISBN 978-985-538-386-5.

Иванова, О. А. Планы-конспекты уроков по математике: 1-й класс: пособие для учителей общеобразовательных учреждений / О. А. Иванова. — 3-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011—

1-е полугодие. — 2011. — 138 с. — 1113 экз. — ISBN 978-985-538-352-0.

Интернет-проектная деятельность как условие развития учащихся / Государственное учреждение образования «Минский областной институт развития образования»; [составители: С. В. Ситникова, В. Е. Деденок]. — Минск: МОИРО, 2011. — 52 с. — 110 экз. — ISBN 978-985-6907-78-7.

Кабуш, В. Т. Гуманизация воспитательного процесса в современной школе / В. Т. Кабуш, А. В. Трацевская; Министерство образования Республики Беларусь, Государственное учреждение образования «Академия последипломного образования». — Минск: АПО, 2011. — 234 с. — 125 экз. — ISBN 978-985-495-229-1.

Кажуро, Е. В. Русский язык: 10-й класс: выполнение упражнений по учебному пособию «Русский язык. 10 класс» общеобразовательных учреждений (белорусским и русским языками обучения авторов Л. А. Муриной [и др.] / Е. В. Кажуро. — Минск: Юнипресс, 2011. — 159 с. — 3100 экз. — ISBN 978-985-532-636-7.

Катович, Н. К. Формы и методы взаимодействия семьи и школы: пособие для педагогов учреждений общего среднего образования / Н. К. Катович, Т. П. Елисеева. — Минск: Национальный институт образования, 2011. — 206 с. — 2800 экз. — ISBN 978-985-465-841-4.

Компьютерная зависимость: реальная и виртуальная жизнь современных подростков / [автор-составитель Е. А. Климович]. — Минск: Красико-Принт, 2011. — 92 с. — 1300 экз. — ISBN 978-985-405-627-2.

Крылова, П. В. Литературное чтение: 4-й класс: тестовые и творческие задания: пособие для учителей общеобразовательных учреждений / П. В. Крылова. — 4-е изд. — Минск: Жаскон, 2011. — 43 с. — 308 экз. — ISBN 978-985-6923-80-0.

Лукашенко, А. М. Тесты по алгебре для поурочного контроля: 7-й класс: [в 2 ч.] / А. М. Лукашенко. — 2-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — 53 с. — 913 экз. — ISBN 978-985-538-349-0.

Лукашенко, А. М. Тесты по геометрии для поурочного контроля: 8-й класс / А. М. Лукашенко. — 3-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — 66 с. — 913 экз. — ISBN 978-985-538-350-6.

Лукашенко, А. М. Тесты по математике для поурочного контроля: 5-й класс: [в 2 ч.] / А. М. Лукашенко. — 7-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — ISBN 978-985-538-221-9.

Ч. 1. — 2011. — 71 с. — 813 экз. — ISBN 978-985-538-347-6.

Лукашенко, А. М. Тесты по математике для поурочного контроля: 6-й класс: [в 2 ч.] / А. М. Лукашенко. — 6-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — ISBN 978-985-538-259-2.

Ч. 1. — 2011. — 93 с. — 813 экз. — ISBN 978-985-538-348-3.

Мохначева, Г. И. Планы-конспекты уроков по литературному чтению: 2-й класс: пособие для педагогов общеобразовательных учреждений / Г. И. Мохначева. — 3-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011—

1-е полугодие. — 2011. — 194 с. — 502 экз. (доп. тираж). — ISBN 978-985-538-271-4.

Неперывныя олімпіяды по матэматыке: 5–6-е класы: (для учителя) / составитель А. М. Лукашенко. — 3-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — 49 с. — 50 экз. (доп. тираж). — ISBN 978-985-538-226-4.

Педсовет в школе / [авторы-составители: В. Н. Пунчик, А. Р. Борисевич, Е. Н. Артеменок]. — Минск: Красико-Принт, 2011. — 173 с. — 1400 экз. — ISBN 978-985-405-623-4.

С этикетом по пути / [редактор-составитель Л. И. Жуќ]. — Минск: Красико-Принт, 2011. — 121 с. — 7100 экз. — ISBN 978-985-405-625-8.

Семак, Е. Л. Планы-конспекты уроков по предмету «Человек и мир»: 1-й класс: практическое пособие для педагогов общеобразовательных учреждений / Е. Л. Семак. — 2-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011—

1-е полугодие. — 2011. — 105 — 1113 экз. — ISBN 978-985-538-356-8.

Столярова, С. И. Обслуживающий труд в 8 классе: учебно-методическое пособие для учителей учреждений общего среднего образования с белорусским и русским языками обучения / С. И. Столярова, Н. А. Юрченко. — Минск: Национальный институт образования, 2011. — 119 — 3200 экз. — ISBN 978-985-465-884-1.

Строк, Л. И. Русский язык: 6-й класс: выполнение упражнений по учебному пособию «Русский язык. 6 класс» для общеобразовательных учреждений с белорусским и русским языками обучения авторов Л. А. Муриной [и др.] / Л. И. Строк. — Минск: Юнипресс, 2011. — 143 с. — 3100 экз. — ISBN 978-985-532-634-3.

Строк, Л. И. Русский язык: 7-й класс: выполнение упражнений по учебному пособию «Русский язык. 7 класс» для общеобразовательных учреждений с белорусским и русским языками обучения авторов Л. А. Муриной [и др.] / Л. И. Строк. — Минск: Юнипресс, 2011. — 190 с. — 3100 экз. — ISBN 978-985-532-635-0.

Сценарии классных часов / [авторы-составители: Л. М. Волкова, Н. П. Бурдыко]. — Минск: Красико-Принт, 2011. — 125 с. — 1400 экз. — ISBN 978-985-405-628-9.

Тесты для изложений по русскому языку: 5–11-е классы: пособие для учителей общеобразовательных учреждений с русским языком обучения / [составитель Л. В. Мелькова]. — 3-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — 87 с. — 50 экз. (доп. тираж). — ISBN 978-985-538-346-9.

Устный счет: 2-й класс: пособие для учителей начальных классов / составитель Н. Р. Мавлютова. — 5-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — 115 с. — 99 экз. — ISBN 978-985-538-383-4.

Устный счет: 3-й класс: пособие для учителей начальных классов / составитель Н. Р. Мавлютова. — 5-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — 106 с. — 99 экз. — ISBN 978-985-538-384-1.

Устный счет: 4-й класс: пособие для учителей начальных классов / составитель Н. Р. Мавлютова. — 5-е изд. — Мозырь: Белый Ветер, 2011. — 106 с. — 99 экз. (доп. тираж). — ISBN 978-985-538-379-7.

Физика: 9-й класс: решение задач по учебному пособию «Физика. 9 класс» авторов Л. А. Исаченковой, Г. В. Пальчика, А. А. Сокольского / [составитель А. А. Зубович]. — Минск: Юнипресс, 2011. — 191 с. — 3100 экз. — ISBN 978-985-532-640-4.

Пазашкольная агульная адукацыя.

Самаадукацыя

Европейский опыт признания профессиональных квалификаций, полученных в результате неформального и спонтанного обучения / Министерство образования Республики Беларусь, Республиканский институт профессионального образования; [авторы-составители: О. В. Дехтяренко и др.]; под редакцией Э. М. Калицко. — Минск: РИПО, 2011. — 138 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-503-139-1.

Праздник — в жизнь!: образовательная программа для взрослых / Представительство зарегистрированного общества «Deutscher Volkshochschul-Verband e.V.», Управление культуры Мингорисполкома, Городская

художественная галерея произведений Л. Щемелева, Мемориальный музей-мастерская З. И. Азгура; [автор-составитель Татьяна Бембель]. — Минск, 2010. — 38 с. — 300 экз.

Радиоэлектроника для любознательных: [рекомендации] / УО «Минский государственный дворец детей и молодежи»; [под общей ред. Д. В. Гололобова]. — Минск: МГДДиМ, 2011. — 32 с. — 30 экз. — ISBN 978-985-7000-05-0.

Арганізацыя выхавання і адукацыі. Школьная арганізацыя

Мир «особого» театра: пособие для педагогов, работающих с детьми и молодыми людьми с ограниченными возможностями / Брестское молодежное общественное объединение «Инвалид и среда»; [составитель: Е. В. Господарик и др.]. — Брест: Альтернатива, 2011. — 61 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-521-249-3.

Прафесійная адукацыя

Барановская, С. М. Технологическая документация в учебно-методическом комплексе: методические рекомендации для инженерно-педагогических работников профессионального образования, разработчикам учебно-методических комплексов / С. М. Барановская, Т. И. Фещенко; Министерство образования Республики Беларусь, Республиканский институт профессионального образования. — 4-е изд., стереотипное. — Минск: РИПО, 2011. — 42 с. — 50 экз. — ISBN 978-985-503-158-2.

Беляева, О. А. Педагогические технологии в профессиональной школе: учебно-методическое пособие для слушателей курсов повышения квалификации / О. А. Беляева. — 4-е изд., стереотипное. — Минск: РИПО, 2011. — 57 с. — 200 экз. — ISBN 978-985-503-157-5.

Калицкий, Э. М. Разработка средств контроля учебной деятельности: методические рекомендации: разработчикам учебно-методических комплексов / Э. М. Калицкий, М. В. Ильин, Н. Н. Сикорская; Министерство образования Республики Беларусь, Республиканский институт профессионального образования. — 6-е изд., стереотипное. — Минск: РИПО, 2011. — 48 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-503-159-9.

Техническая эксплуатация автомобилей. Курсовое и дипломное проектирование: учебное пособие для учащихся специальностей «Техническая эксплуатация автомобилей», «Автосервис» учреждений среднего специального образования / [Н. А. Коваленко и др.]; под редакцией Н. А. Коваленко. — Минск: ИВЦ Минфина, 2011. — 239 с. — 500 экз. — ISBN 978-985-6993-34-6 (в пер.).

Вышэйшая адукацыя

Актуальные вопросы научно-методической и учебно-организационной работы: развитие системы менеджмента качества в контексте Болонского процесса и единого европейского образовательного пространства: материалы научно-методической конференции (Гомель, 10–11 марта 2011 г.): в 3 ч. / [редколлегия: И. В. Семченко (главный редактор) и др.]. — Гомель: ГГУ, 2011. — Часть текста на белорусском языке. — 10 экз. — ISBN 978-985-439-535-7.

Ч. 1. — 301 с. — ISBN 978-985-439-532-6.
Ч. 2. — 303 с. — ISBN 978-985-439-533-3.
Ч. 3. — 375 с. — ISBN 978-985-439-534-0.

Белорусский государственный университет = The Belarussian State University / [Белорусский государственный университет; фото: С. Плыткевич, А. Супрун]. — Минск: Рифтур, 2011. — 71 с. — Параллельно на русском и английском языках. — 2000 экз.

Динамика машин и механизмов в установившемся режиме движения: учебно-методическое пособие по курсовому проектированию по дисциплине «Теория механизмов, машин и манипуляторов» / [П. П. Андрипович и др.]; Министерство образования Республики Беларусь, Белорусский национальный технический университет, Кафедра «Теория механизмов и машин». — 7-е изд. — Минск: БНТУ, 2011. — 39 с. — 550 экз. — ISBN 978-985-525-665-7.

Дудко, И. Н. Методические рекомендации по организации производственно-преддипломной практики для студентов специальности «Правоведение»: учебно-методическое пособие / И. Н. Дудко; БИП — Институт правоведения. — Минск: БИП — Институт правоведения, 2011. — 55 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-7014-03-3.

Жолобов, А. А. Экономика и организация машиностроительного производства: дипломное проектирование: учебное пособие для студентов высших учебных заведений

Прыватная аб'ява

Прадам кнігі:
Эрл Стенли Гарднер. Криминальные истории. — Москва: Республика, 1992;
Алан Маршалл. Я умею прыгать через лужи. — Минск: Юнацтва, 1987.
Тэл. 8(017) 266-02-32

Кнігарня “Книги”, г. Новалукомль Кнігі беларускіх выдавецтваў

1. Янка Журба. Творы. — Минск: Мастацкая літаратура, 2011.

2. Сергей Дробенков. Красная книга Беларуси для детей. Земноводные. Пресмыкающиеся. — Минск: Беларуская Энциклапедыя імя Петруся Броўкі, 2011.

3. Цётка. Выбраныя творы. — Минск: Мастацкая літаратура, 2010.

4. Уладзімір Караткевіч. Хрыстос прыязліўся ў Гародні. — Минск: Мастацкая літаратура, 2007.

5. Замовы. — Минск: Беларусь, 2009.

6. Міхась Пазнякоў. Гульняслоў. — Минск: Літаратура і Мастацтва, 2011.

У выданне ўвайшоў комплекс займальных заданняў з літарамі і словамі, гульняў, крыжаванак, пытанняў на кемлівасць, анаграм, шарад, загадак на амонімы і антонімы...

Змест усіх заданняў скраваны на абуджэнне цікавасці да роднай мовы, вытуленне яе багатых мачымасцей. “Гульняслоў” — сапраўдны скарб для настаўнікаў пачатковых класаў, выхавальнікаў, бацькоў, бабуль і дзядуль.

7. Джон Кехо. Подсознание может всё. — Минск: Попурри, 2011.

8. Вильям Валькур Аткинсон. Сила мысли. — Минск: БелЭн імя Петруся Броўкі, 2004.

9. Ферейдун Батмангхелидж. Вода исцеляет, лекарства убивают. — Минск: Попурри, 2008.

10. Андреас Мориц. Удивительное очищение печени. — Минск: Попурри, 2010.

Кнігі расійскіх выдавецтваў

1. Роман Куликов. Связанные зной. — Москва: АСТ; Астрель, 2010.

2. Пауло Коэльо. Мактуб. — Москва: АСТ; Астрель, 2008.

3. Екатерина Вильмонт. Танцы с Варежкой. — Москва: АСТ; Астрель, 2011.

4. Евгения Шацкая. Настольная книга стервы. — Москва: АСТ; Астрель; Владимир: ВКТ, 2010.

5. Михаил Литвак. Не нойте! — Ростов-на-Дону: Феникс, 2010.

по машынастроительным спецыяльнасцям / А. А. Жолобов, А. Г. Барановский, В. Т. Высоцкий; под редакцией А. А. Жолобова. — Минск: Издательство Гревцова, 2011. — 326 с. — 1000 экз. — ISBN 978-985-6954-21-7.

Качественно новый уровень подготовки кадров – основа инновационного развития отрасли: доклады республиканской научно-практической конференции, 17–18 февраля 2011 г. / [редколлегия: Л. Е. Трофимчик, О. В. Косенко, И. М. Морозов]. — Минск: УМЦ Минсельхозпрод, 2011. — 90 с. — 60 экз. — ISBN 978-985-6816-95-9.

Кононова, Н. Ф. Круговая тренировка для студентов: учебно-методическое пособие / Н. Ф. Кононова, Н. З. Андрусевич, В. Г. Прохоренко; Министерство образования Республики Беларусь, Белорусский государственный университет транспорта, Кафедра «Физическое воспитание и спорт». — Гомель: БГУТ, 2011. — 62 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-468-814-5.

Льжыная подготовка в вузе: учебно-методическое пособие для преподавателей физического воспитания и студентов / Белкоопсоюз, Белорусский торгово-экономический университет потребительской кооперации, Кафедра физического воспитания и спорта; [авторы-составители: Т. В. Карлюк, О. П. Маркевич, В. А. Медведев]. — Гомель: БТЭУПК, 2011. — 31 с. — 60 экз. — ISBN 978-985-461-832-6.

Научно-технические разработки и инновационные предложения Гомельского государственного университета имени Франциска Скорины = Scientific-technical products and innovative offers of the Gomel Francisk Skorina State University: каталог / [В. Е. Гайшиш и др.; редколлегия: О. М. Демиденко (главный редактор), Р. В. Бородич, А. Н. Шутова]. — Гомель: ПГУ, 2011. — 122 с. — 50 экз.

Практика использования в учебном процессе образовательных технологий: материалы межвузовского научно-методического семинара (Минск, 14 декабря 2010 г.) / под общей редакцией С. В. Борико. — Минск: Академия управления при Президенте Республики Беларусь, 2011. — 105 с. — Часть текста на белорусском языке. — 50 экз. — ISBN 978-985-527-037-0.

Психологический компонент производственной практики для студентов непрофильных специальностей: учебно-методическое пособие для студентов высших учебных заведений, обучающихся по специальностям педагогического профиля / [М. Ф. Бакунович и др.; под общей редакцией М. Ф. Бакунович; Министерство образования Республики Беларусь, Белорусский государственный педагогический университет им. Максима Танка. — Минск: БГПУ, 2011. — 163 с. — 400 экз. — ISBN 978-985-501-946-7.

Технологии обучения РКИ (языкам) и диагностика речевого развития: материалы XVII Международной научно-практической конференции под эгидой МАПРЯЛ, Минск, 2–3 февраля 2011 г. / [редколлегия: И. Э. Федотова (председатель) и др.]. — Минск: БЭУ, 2011. — 327 с. — Часть текста на белорусском языке. — 180 экз. — ISBN 978-985-484-784-9.

Физическое состояние студентов БГУИР: методические рекомендации для преподавателей / [Н. Я. Петров и др.]; Министерство образования Республики Беларусь, Белорусский государственный университет информатики и радиоэлектроники, Кафедра физического воспитания. — Минск: БГУИР, 2011. — 44 с. — 50 экз. — ISBN 978-985-488-597-1.

Вольны час. Канікулы

Браславские озера / Государственное природоохранное учреждение «Национальный парк «Браславские озера». — 2011. — 16 с. — Текст параллельно на русском и английском языках. — 3000 экз. (1-й изд. 1 тысяча 500).

Туристические маршруты Минщины = Tourist trips of Minsk region / [Управление физической культуры, спорта и туризма Минского облисполкома]. — Минск: БОФФ, 2011. — 24 с. — Параллельно на русском и английском языках. — 2000 экз.

Этнаграфія. Звычай. Лад жыцця. Фальклор Фальклор у вузкім сэнсе

Няміга, Я. Узнімем келіх надзеі: маленькая энциклопедия венок пра застолле, тосты, віно, звычай / Януш Няміга; [пад агульнай рэдакцыяй А. Я. Леванюк]. — Брэст: БРДУ, 2011. — 129 с. — 60 экз. — ISBN 978-985-473-712-6.

Соник секреты ваших сновидений. — Минск: Букмастер, 2011. — 63 с. — 5050 экз. — ISBN 978-985-549-013-6.

МАТЭМАТЫКА І ПРЫРОДА/ЗНАЧНЫЯ НАВУКІ Прырода. Ахова прыродных рэсурсаў

Аляшкевіч, В. І. Чалавек і свет: вучэбны дапаможнік для 3-га класа 1-га аддзялення дапаможнай школы з беларускай мовай навучання; у 2 ч. / В. І. Аляшкевіч; [пераклад з рускай мовы В. К. Раманцавіч]. — 3-е выд., перапрацаванае. — Минск: Народная асвета, 2011. — ISBN 978-985-03-1604-2 (у пер.). Ч. 2. — 2011. — 117 с. — 614 экз. — ISBN 978-985-03-1605-9.

Научно-методическое обеспечение деятельности по охране окружающей среды: проблемы и перспективы: сборник научных трудов / Министерство природных ресурсов и охраны окружающей среды Республики Беларусь, РУП «БелНИЦ «Экология»; [составители: А. А. Славастенко, А. В. Яковенко; редколлегия: В. И. Ключенков (главный редактор) и др.]. — Минск: БелНИЦ «Экология», 2011. — 285 с. — Часть текста параллельно на русском и английском языках. — 50 экз. — ISBN 978-985-6542-69-8.

Олешкевич, В. И. Человек и мир: учебное пособие для 3-го класса 1-го отделения вспомогательной школы с русским языком обучения; в 2 ч. / В. И. Олешкевич. — 3-е изд., переработанное. — Минск: Народная асвета, 2011. — ISBN 978-985-03-1522-9 (в пер.). Ч. 2. — 2011. — 117 с. — 1279 экз. — ISBN 978-985-03-1500-7.



Чытальная зала Усвядоміць час да канца

“Час, які гучыць”, зборнік вершаў Юрыя Мацюшкі (Мінск, “Ковчег”, 2010 г.) — гэта больш як 150 твораў. Асноўны акцэнт у іх застаўлены на адну з самых балючых кропак — час. Маладоўца з’яжджае з апошнімі цягнікамі ў вырай, жыццё адмеранае, смерць адзначана, хвілінка заходніх іскрынак, гадзіны на святкаванні, месяцы на чаканні — усё перамешана, пераплецена. І незразумела, што дакладна нясе аўтар чытачу — то боль, то пакуты, то пшчоту і бестурботнасць, то гучны заклік усё паспець, пакуль ёсць час, то стогн, каб апусцілі рукі і селі на беразе часу, моўчкі.

У кнізе відавочна не хапае дзвюх рыс, без якіх ні адзін зборнік вершаў не лічыцца сапраўды каштоўным — прагрэсу і ўніверсальнасці.

Чытаючы творы адзін за адным, чакаш кульмінацыі або узлёту думкі. А атрымліваецца так, што развіцця няма, змяняюцца толькі адценні тэматыкі.

Да таго ж, зборнік вершаў для чалавека — як малітоўнік, дзе кожны, незалежна ад узросту і статусу, знойдзе для сябе суцэльнае, павучанне, пажаданне. З кнігай Юрыя Мацюшкі такога эфекту не адчуваецца. Часткова з-за вузкасці выбранай тэмы. Але кніга вартая таго, каб яе прачытаць, акунца ў плынь часу. “Даруйце! Але мне патрэбна паспець камусьці распавесці пра тое, што бачу”.

Віялета РЫЧАГА

Позняк, С. С. Демонстрационная площадка возобновляемых источников энергии. Экологическая тропа «Волма»: путеводитель: методическое пособие / [С. С. Позняк, Л. С. Чумачко]; Учебно-научный комплекс МГЭУ им. А. Д. Сахарова – Международный инновационный экологический парк «Волма». — Минск: Проспектлюкс, 2011. — 26 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-90104-6-0.

Челноков, А. А. Охрана окружающей среды и энергосбережение: учебник для учащихся учреждений среднего специального образования / А. А. Челноков, Л. Ф. Ющенко. — Минск: РИПО, 2011. — 441 с. — 3000 экз. — ISBN 978-985-503-150-6 (в пер.).

Экологическая антропология: ежегодник / Государственное научное учреждение «Институт истории Национальной академии наук Республики Беларусь» [и др.]; главный редактор Л. И. Тегак. — Минск: Беларускі камітэт «Дзеці Чарнобыля», 2010. — 339 с. — 300 экз. — ISBN 978-985-90236-1-3.

Матэматыка

Горбачевич, Т. В. Математика: 6-й класс: решение упражнений по учебному пособию «Математика. 6 класс» авторов Е. П. Кузнецовой [и др.], под редакцией Л. Б. Шнепермана / Т. В. Горбачевич. — Минск: Юнипресс, 2011. — 494 с. — 8000 экз. — ISBN 978-985-532-604-6.

Гриханов, В. П. Математика: учебное пособие для 4-го класса 1-го отделения вспомогательной школы с русским языком обучения; в 2 ч. / В. П. Гриханов. — 2-е изд., переработанное. — Минск: Народная асвета, 2011. — ISBN 978-985-03-1536-9 (в пер.). Ч. 2. — 2011. — 79 с. — 1379 экз. — ISBN 978-985-03-1537-3. — ISBN 978-985-03-1535-9 (ошибоч.).

Математика: комплексный тренажер: 2-й класс / [составитель Барковская Наталья Францевна]. — Минск: Букмастер: Кузьма, 2011. — 95 с. — 5100 экз. — ISBN 978-985-549-024-2 (Букмастер). — ISBN 978-985-453-433-6 (Кузьма).

Математика: комплексный тренажер: 3-й класс / [составитель Барковская Наталья Францевна]. — Минск: Букмастер: Кузьма, 2011. — 95 с. — 5100 экз. — ISBN 978-985-549-025-9 (Букмастер). — ISBN 978-985-453-434-3 (Кузьма).

Математика: практикум для самоподготовки учащихся заочных отделений ССУЗов; в 2 ч. / Министерство образования Республики Беларусь, Минский государственный высший радиотехнический колледж; [составитель С. С. Каянович]. — Минск: МГВРК, 2011. — ISBN 978-985-526-102-6. Ч. 1. — 2011. — 35 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-526-103-3.

Математика: тетрадь для закрепления знаний: 2-й класс / [составитель Канашиевич Татьяна Николаевна]. — 5-е изд. — Минск: Букмастер: Кузьма, 2011. — 96 с. — 5100 экз. — ISBN 978-985-549-021-1 (Букмастер). — ISBN 978-985-453-430-5 (Кузьма).

Математика: тетрадь для закрепления знаний: 3-й класс / [составитель Канашиевич Татьяна Николаевна]. — 5-е изд. — Минск: Букмастер: Кузьма, 2011. — 96 с. — 5100 экз. — ISBN 978-985-549-022-8 (Букмастер). — ISBN 978-985-453-431-2 (Кузьма).

Математика: тетрадь для закрепления знаний: 4-й класс / [составитель Канашиевич Татьяна Николаевна]. — 5-е изд. — Минск: Букмастер: Кузьма, 2011. — 96 с. — 5100 экз. — ISBN 978-985-549-023-5 (Букмастер). — ISBN 978-985-453-432-9 (Кузьма).

Математика: учебно-методический комплекс: [для студентов]; в 4 ч. / [И. М. Морозова и др.]; Министерство сельского хозяйства и продовольствия Республики Беларусь, Белорусский государственный аграрный технический университет, Кафедра «Высшая математика». — Минск: БГАТУ, 2011. — ISBN 978-985-519-371-6 (в пер.). Ч. 1. — 2011. — 229 с. — 300 экз. — ISBN 978-985-519-372-3.

Шибут, А. С. Математика: краткий курс для учащихся и абитуриентов. / А. С. Шибут. — Минск: Красико-Принт, 2011. — 271 с. — 2100 экз. — ISBN 978-985-405-613-5.

Тэорыя лікаў

“Диофантовы приближения. Современное состояние и приложения” международная конференция (2011, Минск). Международная конференция «Диофантовы приближения. Современное состояние и приложения», 3–8 июля 2011 г., Минск, Беларусь = International conference «Diophantine approximations: state of the art and applications», July 3–8, 2011, Minsk, Belarus: тезисы докладов / [под общей редакцией В. И. Берника]. — Минск: Институт математики НАН Беларуси, 2011. — 59 с. — Часть текста на английском языке. — 50 экз. — ISBN 978-985-6499-66-4.

Алгебра

Алгебра: 7-й класс: к учебному пособию «Алгебра. 7 класс» для общеобразовательных учреждений с русским языком обучения авторов Е. П. Кузнецовой [и др.] под редакцией Л. Б. Шнепермана / [составитель Т. В. Горбачевич]. — Минск: Юнипресс, 2011. — 382 с. — 8000 экз. — ISBN 978-985-532-603-9.

Алгебра: 10-й класс: к учебному пособию «Алгебра. 11 класс» для общеобразовательных учреждений с русским языком обучения авторов Е. П. Кузнецовой [и др. / составитель Н. В. Юшкевич]. — Минск: Юнипресс, 2011. — 528 с. — 3100 экз. — ISBN 978-985-532-616-9.

Алгебра: 11-й класс: пособие для учащихся: к учебному пособию «Алгебра. 11 класс» для общеобразовательных учреждений с русским языком обучения с 11-летним сроком обучения авторов Е. П. Кузнецовой [и др. / составитель Н. В. Юшкевич]. — Минск: Юнипресс, 2011. — 474 с. — 4000 экз. — ISBN 978-985-532-606-0.

Горбачевич, Т. В. Алгебра: 8-й класс: решение упражнений по учебному пособию «Алгебра. 8 класс» авторов Е. П. Кузнецовой [и др.], под редакцией Л. Б. Шнепермана / Т. В. Горбачевич. — Минск: Юнипресс, 2011. — 542 с. — 3100 экз. — ISBN 978-985-532-622-0.

Поклонский, Н. А. Конечные группы симметрии: основы и приложения / Н. А. Поклонский, А. Т. Власов, С. А. Вырко. — Минск: Беларуская Энциклапедыя, 2011. — 463 с. — 550 экз. — ISBN 978-985-11-0564-5 (в пер.).

Геаметрыя

Геометрия: 7-й класс: к учебному пособию В. В. Шлыкова «Геометрия. 7 класс» для общеобразовательных учреждений с русским языком обучения / [составитель Т. В. Горбачевич]. — Минск: Юнипресс, 2011. — 223 с. — 4000 экз. — ISBN 978-985-532-607-7.

Геометрия: 8-й класс: к учебному пособию В. В. Шлыкова «Геометрия. 8 класс» для общеобразовательных учреждений с русским языком обучения / [составитель Т. В. Горбачевич]. — Минск: Юнипресс, 2011. — 223 с. — 4000 экз. — ISBN 978-985-532-608-4.

Начертательная геометрия и инженерная графика: чертежи и схемы по специальности: учебно-методическое пособие для учащихся специальностей 2-39 02 02 «Проектирование и производство радиоэлектронных средств», 2-39 02 31 «Техническая эксплуатация радиоэлектронных средств», 2-40 02 02 «Электронные вычислительные средства», 2-40 01 01 «Программное обеспечение информационных технологий» / Министерство образования Республики Беларусь, Минский государственный высший радиотехнический колледж; [составитель Н. А. Лашкова]. — 3-е изд., исправленное. — Минск: МГВРК, 2011. — 84 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-526-110-1.

Аналіз

Введение в анализ: учебно-методический комплекс для студентов физического факультета / [С. А. Марзан и др.]; Брестский государственный университет им. А. С. Пушкина. — Брест: БрГУ, 2011. — 176 с. — 99 экз. — ISBN 978-985-473-702-7.

Гошко, Д. А. Высшая математика: дифференциальное исчисление функций одной переменной: учебно-методическое пособие: [для курсантов] / Д. А. Гошко, Л. В. Душеина, П. А. Подкопаев; Вооруженные Силы Республики Беларусь, Военная академия Республики Беларусь. — Минск: ВА РБ, 2011. — 35 с. — 200 экз.

Кожух, И. Г. Математический анализ: учебное пособие для студентов высших учебных заведений по естественнонаучным специальностям / И. Г. Кожух. — Минск: Издательство Гревцова, 2011. — 441 с. — 1000 экз. — ISBN 978-985-6954-14-9.

Вылічальная матэматыка.

Лікавы аналіз

Соловьев, В. П. Основы численных методов: учебно-методическое пособие для студентов учреждений, обеспечивающих получение высшего образования в области информатики и радиоэлектроники / В. П. Соловьев, Т. М. Кривоносова, В. Л. Смирнов; Министерство образования Республики Беларусь, Белорусский государственный университет информатики и радиоэлектроники. — Минск: БГУИР, 2011. — 130 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-488-501-8.

Астраномія. Астранфізіка. Геадэзія. Тапограф-геадэзічныя работы. Картаграфія

Подшивалов, В. П. Инженерная геодезия: учебник для студентов высших учебных заведений по строительным специальностям / В. П. Подшивалов, М. С. Нестеренко. — Минск: Вышэйшая школа, 2011. — 462 с. — 1500 экз. — ISBN 978-985-06-1957-0 (в пер.).

Фізіка

Актуальные научные проблемы теоретической и экспериментальной физики, астрономии и космонавтики: сборник материалов межвузовской научной конференции, посвященной 50-летию первого полета человека в космос, Брест, 11–12 апреля 2011 г. / [под общей редакцией: В. С. Сержижкич]. — Брест: БрГУ, 2011. — 114 с. — 65 экз. — ISBN 978-985-473-703-4.

Брестский государственный университет имени А. С. Пушкина. Студенческая научная конференция, посвященная 100-летию со дня рождения Ф. И. Федорова. Студенческая научная конференция, посвященная 100-летию со дня рождения Ф. И. Федорова: сборник материалов, [Брест, 2–3 июня 2011 г. / Брестский государственный университет им. А. С. Пушкина, Физический факультет; [под общей редакцией В. С. Сержижкич]. — Брест: БрГУ, 2011. — 20 с. — 50 экз.

Бринкевич, К. Л. Единство природы и фундаментальные законы физики: междисциплинарное учебно-методическое пособие по курсам «Основы современного естествознания» и «Физика: [для студентов] / К. Л. Бринкевич, Н. В. Мешкова, Н. В. Ощепкова; Министерство образования Республики Беларусь, Полоцкий государственный университет. — Новополоцк: ПГУ, 2011. — 47 с. — 50 экз.

Егорова, Л. П. Тетрадь для лабораторных работ по физике для 10 класса: пособие для учащихся общеобразовательных учреждений с русским языком обучения / Л. П. Егорова, В. В. Жилко, Л. Г. Маркович. — 3-е изд. — Минск: Аверсэв, 2011. — 28 с. — 3000 экз. — ISBN 978-985-529-806-0.

Жилко, В. В. Тетрадь для лабораторных работ по физике для 11 класса: пособие для учащихся общеобразовательных учреждений с русским языком обучения / В. В. Жилко, Л. Г. Маркович, Л. П. Егорова. — 4-е изд. — Минск: Аверсэв, 2011. — 52 с. — 3000 экз. — ISBN 978-985-529-807-7.

Исаченкова, Л. А. Тетрадь для лабораторных работ и экспериментальных исследований по физике для 7 класса: пособие для учащихся общеобразовательных учреждений с русским языком обучения / Л. А. Исаченкова, Ю. Д. Лещинский, Л. П. Егорова. — 9-е изд. — Минск: Аверсэв, 2011. — 48 с. — 35000 экз. — ISBN 978-985-529-804-6.

Исаченкова, Л. А. Тетрадь для лабораторных работ и экспериментальных исследований по физике для 8 класса: пособие для учащихся общеобразовательных учреждений с русским языком обучения / Л. А. Исаченкова, Ю. Д. Лещинский, Л. П. Егорова. — 8-е изд. — Минск: Аверсэв, 2011. — 64 с. — 35000 экз. — ISBN 978-985-529-805-3.

Исаченкова, Л. А. Тетрадь для лабораторных работ по физике для 6 класса: пособие для учащихся общеобразовательных учреждений с русским языком обучения / Л. А. Исаченкова, И. Э. Слесарь. — 4-е изд. — Минск: Аверсэв, 2011. — 43 с. — 35000 экз. — ISBN 978-985-529-803-9.

Научная школа Ф. И. Федорова на Гомельщине: оптика и акустика кристаллов, теоретическая физика, квантовая электроника: [штрихи к портрету академика Ф. И. Федорова: очерки, статьи, воспоминания] / Министерство образования Республики Беларусь, Гомельский государственный университет им. Франциска Скорины; [составители: А. Н. Сердюков, С. А. Хахомов, А. Н. Егоров; под редакцией В. И. Стражева]. — 2-е изд., переработанное и дополненное. — Гомель: ГГУ, 2011. — 83 с. — 50 экз.

Ярошевич, Н. А. Проверям домашнее задание. Физика: 9-й класс: задачи с ответами, указаниями, решениями приведены к учебному пособию «Физика 9» авторов: Л. А. Исаченкова, Г. В. Пальчик, А. А. Сокольский (Минск: Народная асвета, 2010); [учимся по новой программе] / Н. А. Ярошевич. — Минск: Сэр-Вит, 2010. — 84 с. — 5100 экз. — ISBN 978-985-419-530-8.

Асноўныя прынцыпы фізікі

Квантовая механика в однородном магнитном поле: новые задачи: монография / Е. М. Овсюк [и др.]; Мозырский государственный педагогический университет им. И. П. Шамякина [и др.]. — Мозырь: МЗГПУ, 2011. — 231 с. — 100 экз. — ISBN 978-985-477-449-7.

Фізіка (кандэ і двэрэа стан)

Адамчук, Д. В. Технология создания структур, обладающих свойствами светочувствительности и регистрации потоков ионизирующих излучений / Д. В. Адамчук, И. В. Зубец, В. С. Костко. — Брест: БрГУ, 2011. — 54 с. — 20 экз.

Хімія. Крышталёграфія. Мінералогія

Атрахимович, Г. Э. Учебные материалы по химии для абитуриентов: учебно-методическое пособие / Г. Э. Атрахимович, Л. И. Паневич; Министерство здравоохранения Республики Беларусь, Белорусский государственный медицинский университет, Кафедра общей химии. — 8-е изд., переработанное. — Минск: БГМУ, 2011. — 89 с. — 65 экз. — ISBN 978-985-528-389-9.

Петров, А. П. Проверям домашние задания. Химия: 9-й класс: к учебному пособию «Химия 10» авторов: А. П. Ельницкий [и др.: учимся по новой программе] / А. П. Петров. — 3-е изд., дополненное. — Минск: Сэр-Вит, 2010. — 87 с. — 3100 экз. — ISBN 978-985-419-496-7 (ошибоч.).

Сечко, О. И. Тетрадь для лабораторных опытов и практических работ по химии для 7 класса: приложение к учебнику «Химия» для 8-го класса общеобразовательных учреждений (авторы: И. Е. Шиманович [и др.]); пособие для учащихся общеобразовательных учреждений с русским языком обучения / О. И. Сечко. — 4-е изд. — Минск: Аверсэв, 2011. — 48 с. — 21000 экз. — ISBN 978-985-529-811-4.

Сечко, О. И. Тетрадь для лабораторных опытов и практических работ по химии для 8 класса: приложение к учебнику «Химия» для 9-го класса общеобразовательных учреждений (авторы: И. Е. Шиманович, Е. И. Василевская, О. И. Сечко); пособие для учащихся учреждений, обеспечивающих получение общего среднего образования, с русским языком обучения / О. И. Сечко. — 3-е изд. — Минск: Аверсэв, 2011. — 46 с. — 21000 экз. — ISBN 978-985-529-812-1.

Сечко, О. И. Тетрадь для лабораторных опытов и практических работ по химии для 10 класса: приложение к учебнику «Химия» для 11-го класса общеобразовательных учреждений (авторы: И. Е. Шиманович [и др.]); пособие для учащихся общеобразовательных учреждений с русским языком обучения / О. И. Сечко. — 3-е изд. — Минск: Аверсэв, 2011. — 62 с. — 21000 экз. — ISBN 978-985-529-808-4.

Шарапа, Е. И. Тетрадь для лабораторных опытов и практических работ по химии для 11 класса: приложение к учебнику «Химия» для 11-го класса общеобразовательных учреждений (авторы: А. П. Ельницкий, Е. И. Шарапа); пособие для учащихся общеобразовательных учреждений с русским языком обучения / Е. И. Шарапа, А. П. Ельницкий. — 2-е изд. — Минск: Аверсэв, 2011. — 47 с. — 21000 экз. — ISBN 978-985-529-809-1.

Фізічная хімія

Кльндюк, А. И. Поверхностные явления и дисперсные системы: учебное пособие для студентов высших учебных заведений по химико-технологическим специальностям / А. И. Кльндюк; Белорусский государственный технологический университет. — Минск: БГТУ, 2011. — 315 с. — 250 экз. — ISBN 978-985-530-054-1 (в пер.).

Неарганічная хімія

Давыдов, Ю. П. Формы нахождения метал-ионов (радионуклидов) в растворе / Ю. П. Давыдов, Д. Ю. Давыдов; Национальная академия наук Беларуси, Объединенный институт энергетических и ядерных исследований

Лісовыя лясы ў нацыянальным парку «Браслаўскія азёра»

— Мінск: БГМУ, 2011. — 69 с. — 125 экз. — ISBN 978-985-528-372-1.

Лісов, Н. Д. Рабочая тетрадь по биологии для 6 класса: приложение к учебнику «Биология» для 6-го класса общеобразовательных учреждений (автор Н. Д. Лисов); пособие для учащихся общеобразовательных учреждений с русским языком обучения / Н. Д. Лисов, Е. И. Шарара, Е. В. Борщевская. — 4-е изд. — Мінск: Аверсэв, 2011. — 77 с. — 25000 экз. — ISBN 978-985-529-801-5.

Лісов, Н. Д. Тетрадь для практических заданий и лабораторных работ по биологии для 8 класса: приложение к учебнику «Биология» для 8-го класса общеобразовательных учреждений (авторы: Л. В. Камлюк, Е. С. Шалапенюк); пособие для учащихся учреждений, обеспечивающих получение общего среднего образования, с русским языком обучения / Н. Д. Лисов, З. И. Шелег. — 7-е изд. — Мінск: Аверсэв, 2011. — 142 с. — 15000 экз. — ISBN 978-985-529-802-2.

Медицинская биология и общая генетика: практикум для студентов медицинского факультета иностранных учащихся / [В. Э. Бутвиловский и др.]; Министерство здравоохранения Республики Беларусь, Белорусский государственный медицинский университет; Кафедра биологии. — 4-е изд, исправленное. — Мінск: БГМУ, 2011. — 141 с. — 160 экз. — ISBN 978-985-528-348-6.

Антрапалогія

Саливон, И. И. Изменения физического типа населения Беларуси за последнее тысячелетие / И. И. Саливон; Национальная академия наук Беларуси, Институт истории. — Мінск: Беларуская навука, 2011. — 171 с. — 150 экз. — ISBN 978-985-08-1289-6.

Тэгако, О. В. Антропологическая характеристика зубной системы у населения Беларуси / О. В. Тэгако; Национальная академия наук Беларуси, Институт истории. — Мінск: Беларуская навука, 2011. — 94 с. — Часть текста параллельно на русском и английском языках. — 100 экз. — ISBN 978-985-08-1298-8.

Агульная экалогія. Біяэналогія

Биологическое разнообразие Национального парка «Браславские озера»: сосудистые растения / Ді. В. Дубовик и др.;

фотографии: А. Н. Скуратович и др.]; Государственное природоохранное учреждение «Национальный парк «Браславские озера», Государственное научное учреждение «Институт экспериментальной ботаники им. В. Ф. Купревича НАН Беларуси». — Мінск: Белорусский Дом печати, 2011. — 181 с. — 500 экз. — ISBN 978-985-6587-94-1.

Мікрабіялогія

Медицинская микробиология, вирусология, иммунология: практикум для стоматологического факультета / [Т. А. Канашкова и др.]; Министерство здравоохранения Республики Беларусь, Белорусский государственный медицинский университет; Кафедра микробиологии, вирусологии, иммунологии. — 3-е изд. — Мінск: БГМУ, 2011. — 89 с. — 270 экз. — ISBN 978-985-528-387-5.

Батаніка

Рыковский, Г. Ф. Происхождение и эволюция мохообразных / Г. Ф. Рыковский; [научный редактор: В. И. Парфенов]; Национальная академия наук Беларуси, Институт экспериментальной ботаники им. В. Ф. Купревича. — Мінск: Беларуская навука, 2011. — 432 — 200 экз. — ISBN 978-985-08-1257-5.

ПРЫКЛАДНЫЯ НАВУКІ. МЕДЫЦЫНА. ТЭХНАЛОГІЯ

Біятэхналогія

Экологические, правовые и медицинские аспекты биотехники и биобезопасности: сборник научных статей / Министерство образования Республики Беларусь, Гродненский государственный университет им. Янки Купаль; [редаколегия: Агневц С. В., Башун Н. З. (отв. ред.) и др.]. — Гродно: ГрГУ, 2011. — 233 с. — Часть текста на английском и польском языках. — 60 экз. — ISBN 978-985-515-420-5.

Медыцынскія навукі

Новейшая популярная медицинская энциклопедия / [автор-составитель Любовь Орлова]. — Мінск: Харвест, 2011. — 991 с. — 4000 экз. — ISBN 978-985-16-3406-0 (в пер).

Фізіялогія

Средства спасения, пожарная и промышленная безопасность

Питкевич, Э. С. Основы физиологии человека: учебно-методическое пособие для студентов медико-диагностического факультета медицинских вузов / Э. С. Питкевич, Ю. И. Брель; Министерство здравоохранения Республики Беларусь, Гомельский государственный медицинский университет; Кафедра нормальной физиологии. — Гомель: ГГМУ, 2011. — 302 с. — 200 экз. — ISBN 978-985-506-355-2.

Гігіена ў цяльм. Асабістая гігіена і здароўе

Зайцев, С. М. Все об уходе за ребенком / Сергей Зайцев. — Изд. 3-е, дополненное. — Мінск: Книжный Дом, 2011. — 829 с. — 3030 экз. — (Серия «Все о...»). — ISBN 978-985-17-0302-5 (в пер.).

Зайцев, С. М. Полный справочник по уходу за ребенком: [от рождения до совершеннолетия] / Сергей Зайцев. — Мінск: Книжный Дом, 2011. — 831 с. — 3030 экз. — ISBN 978-985-17-0303-2 (в пер.).

Кантлени, Б. Гимнастика для лица / Бенита Кантлени; [перевел с немецкого С. Э. Борич]. — Мінск: Попурри, 2011. — 175 с. — 3500 экз. — ISBN 978-985-15-1394-5.

Мыслиук, В. В. Ваш малыш от рождения до трех лет: как научить ребенка двигаться, говорить и мыслить / [Мыслиук Виктория Викторовна, Павленок Ольга Леонидовна]. — Мінск: Харвест, 2011. — 256 с. — 5000 экз. — ISBN 978-985-16-9566-5 (в пер.).

Спок, Б. Ребенок и уход за ним / Бенджамин Спок и Стивен Дж. Паркер; иллюстрации Шарон Скотланд; [перевели с английского: Журавлев О. В. и Журавлева Т. Н.]. — 3-е изд. — Мінск: Попурри, 2011. — 735 с. — 10000 экз. — ISBN 978-985-15-1438-6 (в пер.).

Грамадскае здароўе і гігіена. Санітарыя

2-я городская детская клиническая больница, 1951–2011: юбилейное издание, посвященное 60-летию учреждения здравоохранения / [редакторы-составители: Л. П. Сечко и др.]. — Мінск: Простектплос, 2011. — 22 с. — 500 экз. — ISBN 978-985-90104-7-7.

Здравоохранение Беларуси, 2010–2011 = Public health in Belarus, 2010–2011: Учреждения, услуги и товары / [кто есть кто: информационно-справочный каталог / [подготовка данных: С. Л. Абрамович и др.]. — Мінск: РНІМБ, 2011. — 417 с. — Часть текста параллельно на русском и английском языках. — 1500 экз. — ISBN 978-985-6846-77-2.

Кніжны свет 15

Средства спасения, пожарная и промышленная безопасность: 6-я международная специализированная выставка, 8–10 июня 2011, Беларусь, Мінск: каталог. — Мінск, 2011. — 63 с. — Часть текста на английском языке. — 300 экз.

Учреждение здравоохранения «9-я городская клиническая больница г. Мінска». — Мінск, 2011. — 68 с. — 300 экз.

Фармакалогія. Агульная тэрапія. Таксікалогія

Наркотики: криминалистический справочник / Министерство внутренних дел Республики Беларусь, Академия Министерства внутренних дел Республики Беларусь; составитель Д. Л. Харевич. — Мінск: Академия МВД Республики Беларусь, 2011. — 119 с. — 150 экз. — ISBN 978-985-427-645-8.

Чабанова, В. С. Фармакология: учебное пособие для учащихся специальности «Фармация» учреждений, обеспечивающих получение среднего специального образования / В. С. Чабанова. — 3-е изд, исправленное. — Мінск: Вышэйшая школа, 2011. — 445 с. — 2000 экз. — ISBN 978-985-06-1988-4 (в пер.).

Паталогія. Клінічная медыцына

Арсентьева, И. Л. Уход за больными как лечебный фактор: учебно-методическое пособие: [для студентов] / И. Л. Арсентьева, В. Я. Бобков, М. К. Церех; Министерство здравоохранения Республики Беларусь, Белорусский государственный медицинский университет; Кафедра пропедевтики внутренних болезней. — Мінск: БГМУ, 2011. — 25 с. — 99 экз. — ISBN 978-985-528-392-9.

Висмонт, Ф. И. Общая патофизиология: учебное пособие для студентов высших учебных заведений по медицинским специальностям / Ф. И. Висмонт, Е. В. Леонова, А. В. Чантурия. — Мінск: Вышэйшая школа, 2011. — 363 с. — 1000 экз. — ISBN 978-985-06-1946-4 (в пер.).

Голуб, А. М. Ожирение. Бариаатрическая хирургия: учебно-методическое пособие: [для студентов] / А. М. Голуб; Министерство здравоохранения Республики Беларусь, Белорусский государственный медицинский университет; Кафедра общей хирургии. — Мінск: БГМУ, 2011. — 22 с. — 99 экз. — ISBN 978-985-528-357-8.

Козыро, И. А. Клиническая иммунология в практике врача-педиатра: учебно-методическое

пособие: [для студентов] / И. А. Козыро, Г. М. Бялян, А. В. Сукало; Министерство здравоохранения Республики Беларусь, Белорусский государственный медицинский университет; 1-я кафедра детских болезней. — Мінск: БГМУ, 2011. — 30 с. — 99 экз. — ISBN 978-985-528-376-9.

Малюгин, В. Ю. Организация амбулаторной помощи детям и подросткам: учебно-методическое пособие: [для студентов] / В. Ю. Малюгин, И. Э. Бовбель, А. В. Сукало; Министерство здравоохранения Республики Беларусь, Белорусский государственный медицинский университет; 1-я кафедра детских болезней. — Мінск: БГМУ, 2011. — 76 с. — 40 экз. — ISBN 978-985-528-381-3.

Медико-социальная экспертиза и реабилитация: сборник научных статей ... / Министерство здравоохранения Республики Беларусь, ГУ «Республиканский научно-практический центр медицинской экспертизы и реабилитации»; под редакцией В. Б. Смычка. — Мінск, 1999—

Вып. 13: ... Международной научно-практической конференции «Актуальные проблемы медицинской экспертизы и реабилитации», 20 мая 2011 г., г. Брест. — 2011. — 379 с. — 120 экз. — ISBN 978-985-484-774-0.

Наблюдение за пациентами. Немедикаментозные методы лечения: учебное пособие для учащихся специальностей «Лечебное дело», «Сестринское дело» учреждений среднего специального образования / [Е. П. Стадник-Яскевец и др.]; под общей редакцией Е. П. Стадника-Яскевца. — Мінск: Вышэйшая школа, 2011. — 182 с. — 500 экз. — ISBN 978-985-06-1982-2.

Прасмыцкий, О. Т. Инфузионная терапия: учебно-методическое пособие: [для студентов] / О. Т. Прасмыцкий, Р. Е. Ржеутская; Министерство здравоохранения Республики Беларусь, Белорусский государственный медицинский университет; Кафедра анестезиологии и реаниматологии. — Мінск: БГМУ, 2011. — 63 с. — 50 экз. — ISBN 978-985-528-362-2.

Хидченко, С. В. Ситуационные задачи и решения по ревматологии: учебно-методическое пособие: [для студентов] / С. В. Хидченко, В. Г. Апанасович; Министерство здравоохранения Республики Беларусь, Белорусский государственный медицинский университет; 2-я кафедра внутренних болезней. — Мінск: БГМУ, 2011. — 25 с. — 99 экз. — ISBN 978-985-528-366-0.

Заканчэнне. Пачатак у № 4, 6 — 34, 36.

Сведения о субъектах хозяйствования, имеющих специальное разрешение (лицензию) на осуществление издательской деятельности

* 1—официальная литература, 2—научная, 3—научно-популярная, 4—производственно-практическая, 6—учебная, 7—массово-политическая, 8—справочная, 9—для досуга, 10—литературно-художественная, 12—духовно-просветительная.

Наименование лицензиата	Местонахождение лицензиата (юридический адрес)	Учётный номер плательщика (УНП)	Сведения о лицензии (№ бланка лицензии, дата и № приказа о выдаче)	Составляющие издательской деятельности по тематическим направлениям	Срок действия лицензии
«Женский журнал», ПЧУП	220030, Минск, пл. Свободы, 23, оф.17в	101569584	0552810 выд. 17.02.2010 №18	9	17.02.2015
«Амсер», ООО	220014, Минск, ул. Минина, 1, к. 4Г, к. 4-В	191115190	0552912 ан. 13.01.2011 № 6	8	
Павленко С.Н., ИП	246047, Гомель, ул. Степана Разина, 10, кв. 78	400121239	0552813 выд. 17.02.2010 №18	8	17.02.2015
«Институт подготовки научных кадров НАНБ», ГУО	220049, Минск, ул. Кнорина, 1, к. 35, 46, 48, 50	190326228	0552815 выд. 17.02.2010 №18	2, 6, 8	17.02.2015
«Дизайн-Центр», ООО	210001, Витебск, ул. Димитрова, 4, к. 3	300581539	0552826 выд. 17.02.2010 №18	8	17.02.2015
«Гепта Групп», иностранное торговое ЧУП ООО «Нетвалью Б.В.»	220030, Минск, пл. Свободы, 4, к. 314	800013809	0003880 выд. 17.02.2010 №18	8, 9	16.02.2015
«Печатный Дом «Вишневка», ПЧУП	223044, Минский р-н, д. Вишневка, ул. Центральная, 1 А, к. 20			8, 9, 11	
«Государственный аграрный технический университет», УО	220023, г. Минск, пр. Независимости, 99, к. 1, к. 220	100185315	0552984 выд. 14.04.2010 №51	2, 3, 4, 6, 8, 9, 10	14.04.2015
Белорусский республиканский литературный фонд	220034, Минск, ул. Фрунзе, 5, к. 209	194900297	0552846 выд. 14.04.2010 №51	6, 9, 10	14.04.2015
«Печатный салон «ТИК», ЧПУП	225400, Барановичи, ул. Советская, 59А	290618538	0552842 выд. 14.04.2010 №51	9	14.04.2015
«Редакция газеты «Белорусская нива»	220013, Минск, ул. Б. Хмельницкого, 10а	100148120	0552847 выд. 14.04.2010 №51	1, 3, 4, 8, 9	14.04.2015
Корсак Александр Викторович, ИП	246038, г. Гомель, ул. Чечерская, 13, кв. 218	400498510	0552845 выд. 14.04.2010 №51		14.04.2015
«Редакция бюллетеня «Стройка», ЗАО	220141, Минск, пр. Независимости, 168, к.. 2, п. 11Н	101558696	0552901 выд. 14.04.2010 №51	8	14.04.2015

Внесение изменений в сведения о субъектах хозяйствования, имеющих лицензию на полиграфическую деятельность, по состоянию на 7 июня 2011 года

Наименование лицензиата	Местонахождение лицензиата (юридический адрес)	Учетный номер плательщика (УНП)	Сведения о лицензии (№ бланка лицензии, дата и № приказа о выдаче)	Срок действия лицензии	Составляющие полиграфической деятельности: выпуск печатной продукции
Выдана впервые лицензия на осуществление полиграфической деятельности сроком на пять лет частному производственно-торговому унитарному предприятию «КВ Ресурс»					
ЧУП «КВ Ресурс»	г. Витебск, ул. Ленинградская, д. 86, к.2	390333861	02330/410 выд. от 31.08.2011 №148	31.08.2016	За исключением периодических изданий
Выдана новая лицензия на осуществление полиграфической деятельности сроком на пять лет коммунальному унитарному полиграфическому предприятию «Ивановская районная типография»					
КУП «Ивановская районная типография»	225793, Брестская обл., г. Иваново, ул.Советская, 91	20073352	02330/122 выд. от 31.086.2011 №148	31.08.2016	Без ограничений
Продлено на пять лет действие лицензии на полиграфическую деятельность, выданной государственному учреждению «Редакция газеты «Слава працэ» и программы радиовещания «Раніца Капільшчыны»					
ГУ «Редакция газеты «Слава працэ» и программы радиовещания «Раніца Капільшчыны»	223910, г. Копыль, ул. Тракторная, д. 2а, Минской обл.	600068120	02330/125 выд. от 26.10.2006 №146, прод. от 31.08.2011 №148	26.10.2016	Без ограничений
Прекращено действие лицензии на полиграфическую деятельность, выданной производственному частному унитарному предприятию «Ходр» Общественного объединения «Белорусское товарищество инвалидов по зрению» на основании его письменного уведомления о прекращении осуществления им полиграфической деятельности					
ЧУП Ходр общественного объединения Белорусское товарищество инвалидов по зрению	220004, г. Минск, ул. Освобождения, 9 к.1-18	101205418	02330/0150482 выд. от 29.03.2004 №71, прод. от 25.02.2009 №19	29.03.2014	За исключением газет

Погляд

Раман — не дысертацыя

Вольга ПАЎЛЮЧЭНКА,
фота Кастуся Дробава

— 3 чаго пачалася творча дзейнасць будучага аўтара гістарычнага рамана?

— У дзяцінстве бацькі адпраўлялі мяне ўлетку адпачываць у піянерскі лагер. За тры тыдні звычайна кожны падлетак раскрываў у сабе нейкі талент. Хтосьці выключна біўся “моркаўкай” (мокрым ручніком, завязаным на канцы вузлом). Нехта ўдала расфарбоўваў твары сонных дзяўчат зубной пастай. А мае здольнасці праявіліся ў тым, што познім вечарам я распяваў даў сябрукам усялякія гісторыі. Часта гэта былі пераказы прачытаных мною прыгодніцкіх і гістарычных раманаў або амерыканскіх фільмаў, якія глядзеў разам з бацькам у Доме кіно (сённяшні касцёл Святых Сымона і Алены). Але пераказы хутка надакучылі. Я стаў дасачыняць сюжэты, а потым і выдумляць новыя.

Калі споўнілася чатырнаццаць, тата параіў запісваць свае выдумкі. А ў васьмнаццаць зразумеў, што з літаратурнай творчасцю ўжо не расстануся. Пасля прачытання твораў Уладзіміра Караткевіча прыняў свядомае рашэнне пісаць па-беларуску. І паколькі сорамна было толькі сябе забяўляць прыдуманымі сюжэтамі, аднёс свае першыя опусы ў літаратурны часопісы. У 1989 годзе з лёгкай рукі намесніка галоўнага рэдактара Уладзіміра Сіўчыкава апублікаваўся ў часопісе “Бярозка”. У 1990-м з ласкі рэдактара аддзела прозы Васіля Гігевіча — у “Малодосці”. А пачуццё сораму з часоў юнацтва так і засталася крэатыўным палівам маёй творчасці. Калі я даведваюся пра нейкі цікавы факт або незвычайны лёс, то мне сорамна, што я ведаю гэта адзін. Трэба іншым таксама распавесці — але ў зямальнай манеры, каб чыталася з інтарэсам.

— Якой была “адысея” гістарычнага рамана ад ідэі да выхаду ў свет?

— Намер напісаць пра нашага нацыянальнага героя выспеў у маі 1999-га — у той момант, калі ўбачыў помнік Касцюшкі ў Вавелі. І на мяне літаральна пасыпаліся з розных крыніц цікавыя звесткі пра пана Тадэвуша. Спярша мяне найбольш цікавіла, якім чынам наш зямляк з брэсцкай глушы здолеў даслужыцца да звання амерыканскага генерала і зрабіўся давераным паплечнікам Джорджа Вашынгтона, а пазней — якім чынам усімі забыты адстаўны генерал стаў кіраўніком Паўстання. Што насамрэч змушала яго імкнуцца да вяршынь улады, дзе смяротная небяспека падсерагала кожны дзень? Мне падаецца, прычынай усіх яго памкненняў было адзінае ў жыцці каханне — да Людвікі Сасноўскай (у

Упэўнена, з’яўленне вострасюжэтных гістарычных раманаў, героямі якіх будуць выбітныя асобы айчыннай гісторыі, здольна вярнуць у шэрагі чытачоў лепшую частку “камп’ютарнага” пакалення, паўплываць на стварэнне п’ес і кінастужак. Наша гаворка на гэту тэму пойдзе з аўтарам гістарычнага рамана “Амерыканская адысея Тадэвуша Касцюшкі” Ягорам Коневым.

шлюбе — княгіні Люба-мірскай). Каб дамагчыся яе разводу і права ажаніцца з ёй, пану Тадэвушу трэба было ні больш ні менш як перамяніць дзяржаву, у якой жыў. Не атрымалася, але ён хаця б паспрабаваў. Хацелася б і далей працягваць адысею Касцюшкава жыцця — да часоў Сакавіцкага паўстання 1794-га.

У 2005 годзе Віктар Шніп і Віктар Праўдзін прапанавалі мне выпусціць раман у выдавецтве “Мастацкая літаратура”. У якасці аўтарскага ганарару я атрымаў частку тыражу, які нават дагэтуль раздорваю і падпісваю сябрам ды знаёмым.

— Але прапаноў ад тэатраў і кінастудый не паступіла. Ягор Фёдаравіч, ці не нагадвае вам сітуацыя “краіну глухіх” — досыць багатую на таленты, чыя энергія не атрымлівае працягу?

Візітка:

Ягор Конев нарадзіўся ў 1970 г. у Мінску ў сям’і кінадраматурга і пісьменніка Фёдара Конева. Дацэнт кафедры замежнай журналістыкі і літаратуры Інстытута журналістыкі БДУ, кандыдат філалагічных навук. Член Саюза пісьменнікаў Беларусі. Аўтар кніг “Вартавыя” (1995), “Амерыканская адысея Тадэвуша Касцюшкі” (2006), п’ес “Дамавічкі” і “Гісторыя двух сабак” (пастаўлены ў Рэспубліканскім тэатры беларускай драматургіі), сцэнарыяў шэрагу дакументальных фільмаў.

— Але тое ж самае адбывалася ў нас і сто, і дзвесце гадоў таму. І Дуніну-Марцінкевічу ў дзевятнацятым стагоддзі, і Карусю Каганцу ў дваццатым магло слухна падацца, быццам іх творчасць нікому не патрэбная і не цікавая. Такая наша доля, уласцівае нацыянальнаму характару: не праяўляй да суседа залішняй цікаўнасці — інакш не абярэшся непрыемнасцей. У мяне, прынамсі, доўгі час існавала сур’ёзнае падазрэнне, што, акрамя галоўнага рэдактара часопіса і загадчыка аддзела прозы, ніхто больш маіх аповесцей не чытаў. Ці меў я маральнае права абурання з гэтай нагоды, калі сам не праяўляў павышанай цікавасці да творчасці іншых літаратараў, за выключэннем кола любімых аўтараў. Упершыню ж з зацікаўленай чытацкай рэакцыяй сутыкнуўся бадай што пасля апублікавання рамана. Дасведчаны касцюшкаўца з Жабінкаўшчыны,



літаратар і публіцыст Анатоль Бензюрук даслаў мне шматстаронкавы водгук, у якім аналізаваў кожную дапушчаную мной гістарычную недакладнасць. З некаторымі з іх я цалкам пагадзіўся. Але збольшага застаўся пры меркаванні, што літаратурны твор — не дысертацыя, дзе трэба аба-

пірацца толькі на дакладна вывераныя факты. Ды такія размовы з чытачамі я магу пералічыць хіба што па пальцах адной рукі.

— Былі з вашага боку спробы прапанаваць кінастудыі “Амерыканскую адысею...” ці іншыя ўжо гатовыя сцэнарыі?

— Некалькі гадоў таму прадставіў у рэдакцыйны аддзел кінастудыі сцэнарыі “Новыя палескія рабінзоны”. Праз пару месяцаў супрацоўніца-рэдактар сказала: “У вашым сцэнарыі дзеянне адбываецца на прыродзе. А для нас гэта непрымальна. Нам патрабуюцца сцэнарыі пра школу”.

З аднаго боку, дзіўна было б, калі б сучасныя падлеткі пацярпелі караблекрушэнне не сярод палескіх балот, а ў цэнтры Мінска. З другога, нешта я так і не заўважыў за мінулыя гады, каб на “Беларусьфільме” зрабілі цікавую карціну пра сучасную школу. Затое пабачыў “Дняпроўскі рубж”, “Чаклун і Рум-

ба”, “Шчыт Айчыны”, “На спіне ў чорнага ката”, “Крапавы берэт”, “Дастыш фантастыш”, якія трэба вывучаць у курсе “Трэш-мастацтва”! З году ў год прэса з помпай заяўляе, што новы кінапраект “стрэліць”, — і сарамліва маўчыць пасля чарговай прэм’еры.

Пісьменнікі дасылаюць у Дэпартамент па кінамаграфіі свае творы — і, як з “чорнай дзіркі”, не атрымліваюць ніякага адказу.

Таму, як толькі штосьці прыдумваецца, я афармляю задумку не ў сцэнарыі, а ў п’есе. Бо дакладна ведаю, што ў літаратурнай частцы тэатра твор сумленна працягаець.

— Чым, на ваш погляд, можна выправіць сітуацыю?

— Патрэбны якасны сцэнарыі і таленавіты рэжысёр. Што тычыцца рэжысуры, то тут, можа, і ўратуе сітуацыю новаадкрыты факультэт экранных мастацтваў. А што да сцэнарыяў — то для пачатку няблага было б экранізаваць п’есы беларускіх драматургаў, якія з поспехам ідуць на тэатральных падмостках.

Не ўпэўнены, што трэба паўтараць расійскі шлях — акцыяніраваць кінастудыі. Якасць сучаснай рускай кіна- і тэлепрадукцыі часта бянтэжыць. Напрыклад, “Стомлены сонцам-2” Міхалкова падалася мне горшымі нават за “Дняпроўскі рубж”. З’яўленне інстытута прадзюсараў, на які ўскладаліся такія вялікія надзеі, ніяк не спрыяла росквіту кінамастацтва. Звычайна прадзюсары дамаўляюцца паміж сабой, хто які тэлесерыял закупаць і як “распіляць” даходы ад рэкламы, а якасць шматлікіх серыялаў для іх — справа другасная. Мне здаецца, для Беларусі болей прыдатны вопыт Вялікабрытаніі, Індыі ды Ганконга, дзе ўплыў дзяржавы на кінавытворчасць застаецца даволі моцным, але галоўным арыенцірам, за выключэннем дабрачынных праектаў, застаюцца рэнтабельнасць і прыбытковасць. У такіх умовах наша “краіна глухіх”, мажліва, і загучыць цікавымі творчымі галасамі.

Назапашаны творчы патэнцыял з цягам часу зможа рэалізавацца. Пытанне толькі: калі? Пакуль жа варта развіваць у сабе філасафічны погляд на рэчаіснасць і працаваць на будучыню.

Пад вокладкай

Марына ВЕСЯЛУХА



Кірпічэнка, В.Я. Планета псов и ягнит. Одинцовы / Виталий Кирпиченко. — Минск: Літаратура і Мастацтва, 2011. — 376 с.

“Поўнач. У тамбуры агульнага вагона жанчына і трое яе дзяцей: два хлопчыкі і дзяўчынка. Самы малодшы, год пяці, апрануты ў мужчынскі пінжак з падгорнутымі рукавамі і крэйж-накрэйж падвязаны старай ваўнянай хусткай”, — так пачынае свой расповед пісьменнік Віталь Кірпічэнка. У цэнтры сюжэта рамана — гісторыя двух братоў, чые жыццёвыя дарогі развёў смутны час. Адночы яны сустрэнуцца, але гэтая сустрэча будзе азмрочана вялікай жыццёвай трагедыяй.



Нации, народы, этнос: энцикл. словарь / сост. О.А. Михневич, А.А. Челябинский. — Минск: Беларуская Энцыклапедыя імя Петруся Броўкі, 2011. — 264 с.

У пачатку новага тысячагоддзя на нашай планеце налічвалася каля 200 незалежных дзяржаў і 5 тысяч этнічных груп. Аднак у апошнія гады структура сусветнай спупольнасці дастаткова хутка дэфармуецца пад уплывам працэсу глабалізацыі. Таму працягвае ўзрастаць роля нацыянальнага фактара ва ўнутрыдзяржаўным развіцці, сусветную значнасць набываюць унутрынацыянальныя канфлікты і шляхі іх пераадолення. Энцыклапедычны слоўнік, карысны перш за ўсё тым, хто цікавіцца праблемамі міжнацыянальных і міждзяржаўных адносін, уключае каля 1700 тэрмінаў, што раскрываюць змест важнейшых паняццяў сучаснай тэорыі нацый, нацыянальных і міжнародных адносін.



Бутрым, В. Маўклівыя сумныя птушкі / Венанцы Бутрым. — Смаленск: Смаленск-Пресс, 2011. — 354 с.

Венанцы Бутрым, аўтар з Баранавіч, вядомы перадусім як мастак і паэт, дэбютаваў як празаік, калі яму было амаль сорак гадоў. Напісаньня ў 1970-х гадах, яго эсэ, апавяданні, аповесці дайшлі да чытача толькі цяпер... Магчыма, у хуткальняным і мігуслівым жыцці сёння яны ўспрымуцца зусім па-іншаму, у новым літаратурным кантэксце набудуць новае гучанне. Творы, поўныя філасофскіх роздумаў, аформлены жывапіснымі і графічнымі работамі самога аўтара, як нельга лепш падыходзіць для няспешнага чытання.



Де Сад, Маркиз. Малое собрание сочинений / Маркиз де Сад / Пер. с фр. Е. Морозовой, Е. Храмова. — Санкт-Петербург: Издательская Группа “Азбука-классика”, 2010. — 928 с.

Для таго, каб даведацца пра адметнасці французскага лібертынажу канца XVIII ст., можна звярнуць увагу на творчасць яго заснавальніка, знакамітага Маркіза дэ Сада. У дадзены зборнік увайшлі творы, напісаныя Данасьенам Альдонсам у перыяд яго заключэння ў Бастыліі, адзначаны вялікім літаратурным уздымам пісьменніка і філосафа (тут быў створаны знакаміты раман “Жустьіна, ці Няшчасці дабрадзейнасці”, а таксама зборнік навіел “Злачынствы каханья, ці Вар’яцтва страасцей”). Іх я параіла б чытаць хутка, узахлёб, тым самым змяняючы час дэсадаўскага ўздзеяння (а яно, паверце, надзвычай моцнае) на вашу свядомасць. У кнігу увайшлі і творы зусім іншага кшталту — гістарычныя раманы “Маркіза дэ Ганж” і “Таёмная гісторыя Ізабэлы Браварскай”, напісаны ў час, калі дэ Сад знаходзіўся ў псіхіятрычнай лячэбніцы ў Шарантоне.

Водгукі дасылайце на электронны адрас аўтара: hitarina@tut.by Кнігі для агляду прадастаўлены магазінам “Кніжны салон”. Тэл. 385-60-89.

Шчасце даецца нялёгка

У традыцыі беларускай літаратуры – стварэнне мастацкіх жыццяпісаў пісьменнікаў. Прыклад – аповесці Зінаіды Бандарынай, Сцяпана Александровіча, Міхася Тычыны пра Янку Купалу, Якуба Коласа, Кузьму Чорнага, іншыя творы. У апошнія гады пабачылі свет некалькі кніг пра класікаў айчыннага прыгожага пісьменства, адрасаваныя дзецям. Цяпер у выдавецтве “Мастацкая літаратура” рыхтуецца да друку кніга Алеся Марціновіча “Свяці, зорка, свяці”, прысвечаная Максіму Багдановічу. Прапануем увазе чытачоў невялікі ўрывак.



АЛЕСЬ
МАРЦІНОВІЧ

Пазнаёмліся Адам Ягоравіч і Маша Мякота тады, калі яна знаходзілася ў прадчуванні хуткага выпускнога вечара. Але Маша не толькі да экзаменаў рыхтавалася. Гэтакасама, як і ён, захаплялася музыкой. А яшчэ абодва стараліся не прапусціць чарговы прэм’ерны спектакль. У тэатры яны і пазнаёмліся.

Паказвалі оперу Станіслава Манюшкі “Сялянка”.

Маша, захопленая спектаклем, не зводзіла вачэй са сцэны. Раптам яна інтуітыўна адчула, што быццам чыйсіці позірк пранізвае яе. Імгненна павярнула галаву і праз некалькі радоў заўважыла маладога чалавека. Той ад нечаканасці ўздрыгнуў. Але вачэй не адвёў. Па-ранейшаму глядзеў на яе, а не на сцэну.

Ад такога настойлівага позірку Машы стала не па сабе. Яна сумелася, апусціла вочы. Адчула на твары цеплыню. Ніяйначай, пачырванела.

Маша спалохалася. Ёй здалося, што тыя, хто сядзіць побач, зразумелі яе стан. Таму хуценька павярнула галаву назад і стала сачыць за тым, што адбывалася на сцэне. Але па-ранейшаму спінай адчувала: той малады чалавек працягвае глядзець у яе бок.

Ад гэтага несупыннага позірку Маша яшчэ больш знікавала. Толькі і чакала заканчэння спектакля, каб хутчэй пайсці дахаты.

Аднак, калі спыталася да гардэроба, той незнаёмец спыніў яе.

— І куды гэта паненка так спышаецца? — спытаў ён, прыязна ўсміхнуўшыся.

Ён быў не адзін, а ў кампаніі сяброў. Як хутка Маша даведалася, гэта былі ягоная сястра Магдалена і яго сябар Іван Гапановіч. У гэты ж момант, хоць па-ранейшаму і адчувала сябе ніякавата, заўважыла, што Іван гэтакасама замілавана глядзеў на сваю сяброўку, як яшчэ зусім нядаўна глядзеў на яе саму незнаёмец.

— Як куды? — здзіўлена перапытала яна. — Дахаты...

— Мы таксама дахаты, — усміхнуўся незнаёмец. — І мае сябры таксама.

Ён пачаў называць іх, а потым спахапіўся:

— Што ж гэта я! Трэба спячату самому назвацца.

— То хто вы? — адкуль толькі ў Машы і смеласць узятася.

— Адам я, — адказаў незнаёмец і дадаў: — Багдановіч. А вы?

— Калі думаеце, што я Ева, — то памыляецеся, — на сваё здзіўленне, яна ў размове з гэтым Адамам не адчувала ніякай скаванасці.

— Не Ева? — Адам зрабіў выгляд, быццам не сумняваўся, што яе завуць менавіта Евай, а цяпер мусіў расчаравацца. — Тады хто вы?

— Маша. Маша Мякота...

— Маша — доля наша, — адказаў Адам, і па ягоным голасе немагчыма было зразумець — жартуе ён ці ўсё ж у гэтыя словы ўкладвае нейкі, аднаму яму вядомы, сэнс.

Маша не ведала, што і адказаць. Але нечакана на вырочку прыйшоў Іван:

— Не будзем вам перашкаджаць. — І ўзяў Магдалену пад руку.

Мякота хацела папрасіць, каб дахаты праводзілі яе ўсё разам. А лепей будзе, калі пойдзе адна. Аднак не паспела. Іван з Магдаленай зніклі ў паўзроку вечара. Маша з Адамам засталіся ўдвоіх.

Спалохалася: як жа з незнаёмцам прагульвацца ў такую познюю часіну? Толькі хутка не да гэтага стала. Праз некалькі мінут яны размаўлялі так шчыра, нібыта даўнія знаёмыя.

Праўда, больш гаварыў Адам. Маша ж толькі адказвала яму. Але рабіла гэта ахвотна. Бо ён цікавіўся яе вучобай. Распытваў пра блізкіх, родных. Ніхто з Машай раней так даверліва не гаварыў. Хіба што Ларыса Паўлаўна, жонка мінскага губернатара Пятрова, у сям’і якога яна выхоўвалася. Аказваецца, ёсць яшчэ адзін шчыры чалавек.

Маша непрыкметна ўсміхнулася. Гэта ж падумаць: спалохалася. Цяпер жа застаецца толькі радавацца.

Калі Маша вярнулася дамоў як ніколі позна,

Ларыса Паўлаўна хацела паўшчуваць яе. Хоць вельмі любіла Машу, ды сачыла, каб надоўга з дому адна не адлучалася. Тым больш — вечарам. Але калі ўбачыла, як свеціцца Машын твар ад радасці, усялякая ахвота ўшчуваць яе адразу знікла.

Ларыса Паўлаўна пра ўсё пачала здагадвацца. — Нябось са спаткання вярнулася? — прыязна спытала яна.

Маша сумелася. Не ведала, як павесці сябе. Хацелася прызнацца, што пазнаёмлілася з цікавым маладым чалавекам. Але баялася, каб Ларыса Паўлаўна не пачала сердаваць.

Зразумевшы, што робіцца на душы ў Машы, Ларыса Паўлаўна падышла да яе бліжэй. Ласкава паглядзіла па галаве.

— Магла б загадаць сказаць, — прамовіла пяшчотна.

У Машы ад яе не было ніякіх сакрэтаў. Давяралася яна Ларысе Паўлаўне так, як любая дачка давярае любімай маці.

— Я ж не ведала, што так атрымаецца, — Маша абняла Ларысу Паўлаўну і пачала з захапленнем раскажываць, як правяла гэты вечар. — Ён жа таксама любіць тэатр. І кнігі любіць. І...

— Ды пачакай, дачушка, скажы хоць, хто гэта “ён”...

— Адам.

— Які яшчэ Адам?

— Багдановіч.

— Ці не той гэта Багдановіч, — здзіўлена запыталася Ларыса Пятроўна, — які загадвае пачатковым вучылішчам? — Яна, паколькі па-ранейшаму шмат займалася папчыцельствам, неаднойчы наведвалася і ў гэтую навучальную ўстанову.

— Ён самы, — на адным дыханні пацвердзіла Маша.

— Я рада за цябе, дачушка, — прамовіла Ларыса Пятроўна. — Толькі... Пра вучобу не забывай.

— А як жа іначай, — звыкла адказала Маша, бо ніякіх праблем з вучобай у яе — адной з лепшых вучаніц у класе — не было.

Толькі калі засталася сам-насам у сваім пакоі, на сэрцы зрабілася трывожна. Не, яна не сумнявалася, што паспяхова здасць экзамены. Прычына была ў іншым. Машы раптам расхацелася ехаць у Пецярбург. А Ларыса Пятроўна хацела, каб яна там прадоўжыла вучобу. Паехаць жа ў сталіцу — значыць не бачыцца з Адамам. Ёй жа ўжо хацелася, каб ён быў заўсёды побач.

З гэтымі думкамі і заснула.

Пасля і дня не было, каб не думала пра яго.

Дый з якой радасцю даведалася: Адам таксама прагне сустрэчы з ёю.

Яны разам прагледзелі ўсе спектаклі.

Разам наведваліся ў бібліятэку.

Хадзілі на канцэрт. А найчасцей любілі проста прагуляцца па горадзе.

Незалежна ад пары года.

Нават у слотнае і халоднае надвор’е ў абаіх на сэрцы была вясна. Дый як жа іначай, калі ўсё болей пераконваліся ў тым, як шмат у іх агульнага.

Спакойна ўспрыняў Адам і вестку пра тое, што яна збіраецца працягваць вучобу. Разумень: адукацыя ніколі лішняй не бывае. Толькі маўкліва зірнуў на яе, калі пачуў пра гэта.

Маша зразумела сутнасць яго маўклівага позірку.

— Не хвалойся, буду чакаць.

— Я таксама, — адказаў ён.

Для абаіх гэта прагучала клятвай. Калі Маша паехала на вучобу ў Пецярбург, а ён застаўся ў Мінску, абодва толькі і лічылі дні, калі змогуць зноў быць разам. Такая магчымасць з’яўлялася падчас канікулаў. Тады для іх пачыналася сапраўднае свята.

Яно, аднак, хутка праходзіла. Ім жа хацелася заўсёды быць разам. Нарэшце, пасля чарговага прыезду Машы на летнія канікулы, Адам зрабіў ёй прапанову стаць ягонай жонкай. Маша даўно чакала гэтага моманту.

— Згодна, — паспяшалася адказаць яна. — Але як з вучобай? — у яе на твары з’явілася занепакоенасць.

— Што-небудзь прадумаем, — запэўніў Машу Адам.

Ларыса Паўлаўна, даведаўшыся пра сватаў-

ство, паспяшалася падзяліцца навіной з мужам.

— Што ж, — пагадзіўся ён, — дастойная пара.

Неўзабаве Марыя Мякота і Адам Багдановіч павянчаліся.

У той жа дзень ладзілі і сяброўскую вечарыну. На яе сабраліся самыя блізкія маладым людзі. Спявалі, танцавалі, жартавалі. І, канечне, не забывалі пра традыцыйнае “горка”.

Потым Адам Ягоравіч з нецярпеннем чакаў, калі Маша закончыць вучобу ў зямскай настаўніцкай школе. Але вярнулася яна з Пецярбурга раней, чым думалася. Прыехала ў Мінск на пачатку лютага 1890 года. Шостага ж сакавіка шчаслівых бацькі радаваліся свайму першынецу. Назвалі яго Вадзімам.

Неўзабаве, 27 лістапада (паводле новага стылю 9 снежня) 1891 года, нарадзіўся другі сын. Ім і стаў будучы класік беларускай літаратуры Максім Багдановіч.

Маладой маці цяжка было спраўляцца з двума немаўлятамі. Таму блізкія і знаёмыя стараліся ёй дапамагчы. Дапамога была не лішняя, бо ў Адама Ягоравіча ставала спраў на рабоце. Дый рэвалюцыйнай дзейнасцю ён працягваў займацца. Дапамаць Машы ўзялася і яе сястра Ганна. Яна нават пераехала жыць да Багдановічаў.

Толькі нездарма кажуць: у сям’і нянек дзіця без носа. Калі Максіму споўнілася ўсяго два месяцы, адбыўся выпадак, які ледзь не каштаваў яму жыцця.

Маці, пакупаўшы хлопчыка, сабралася спавіць яго. Было гэта познім зімовым вечарам. Таму Ганна стаяла побач з газавай лямпай у руцэ. Трэба ж было так здарыцца, што шкло нечакана лопнула. Гарачыя асколкі трапілі на жывоцік Максімі. Ён нема закрывчаў. Ад гэтага крыку маці і Максімаву цётку быццам паралізавала. Балазе пачуў крык бацька. Адам Ягоравіч выскочыў з іншага пакоя, рашуча скінуў асколкі шкла.

На жывоцік хлопчыка было страшна глядзець. Апечанае месца распухла. На ім паспеў утварыцца вялізны пухір. Адам Ягоравіч кінуўся да знаёмага ўрача.

Толькі праз два месяцы рана загаілася. Ды следам за гэтым няшчасцем прыйшло яшчэ адно. Неяк пасля заняткаў Адам Ягоравіч вярнуўся дахаты бледны. Ён безупынна кашляў і цяжка дыхаў.

— Што з табой, любы? — спалохалася жонка.

— Яшчэ ў час уроку мне стала блага, — з цяжкасцю адказаў ён.

— А потым?

— Мусіў перапыніць урок. А ў настаўніцкай у мяне горлам пайшла кроў. Так моцна, што ўсё спалохаліся. Выклікалі ўрача.

Адам Ягоравіч з цяжкасцю апусціўся ў крэсла.

— Не перажывай, — паспяшалася супакоіць яго Марыя Апанасаўна. — Усё будзе добра.

— Урач сказаў, што мне нельга больш працаваць настаўнікам.

— То хіба свет на гэтай прафесіі клінам сышоўся?

Ён разумев, што іншага выйсця, чым памяняць работу, у яго няма. Але куды падацца? Ды хто шукае, той знаходзіць. Вызвалілася месца ў мінскім аддзяленні Сялянскага банка. Абяцалі ўзяць. Ухапіўся за такую магчымасць, як тапелец за саломку. Толькі рана цешыцца. На тое месца ўзялі нейкага сваяка ўпраўляючага банкам. Праўда, адначасова Адам Ягоравіч даведаўся, што вольнае месца ўсё ж ёсць, але ў Гародні.

Выбару не было.

Таму Адам Ягоравіч згадзіўся на пераезд з сям’ёй у Гародню.

Жылі яны ў горадзе над Нёманам у 1892 — 1896 гадах. Калі быць дакладным, то чагыры гады і некалькі месяцаў.

Як з невялікіх каменчыкаў складваецца прыгожая мазаіка, так і з асобных згадак вымалеўваецца колішняя жыццё Вадзіма і Максіма. Адам Ягоравіч згадваў, вяртаючыся ў тыя дні:

“Умовы для выхавання дзяцей былі спрыяльныя. На двары садок, вакол сады, падалёку лес, дый Нёман непдалёку. Дзеці ўвесь час на чыстым паветры, клімат мяккі. Увесь вольны

час я аддаваў дзецям... Я часта браў іх на прагулку і ў поле, і ў лес, і на Нёман, насіў Максіма як меншага за плячыма. Акрамя мяне маці нікому дзяцей не давярала, а дома пры іх знаходзілася неадлучна”.

Узмку Максімка з Вадзікам любілі катацца на падлозе ў карзіне. Яны і летам былі не супраць такіх санак, але ўлетку можна знайсці сабе нятак і на вуліцы. Зімой жа на вуліцы холадна. Дый сумна. А ў хаце... З разбегу ўскочыш у карзіну, то і прасунешся ў ёй які метр. Як у сапраўдных санаках. Дый не хойдна.

Хлопчыкі ведалі, што гэтую цуда-карзіну некалі зрабіў іхні прадзед. І што ёй сама меней пяцьдзесят гадоў. Тага ім пра гэта раскажываў. Вадзімка з Максікам вельмі здзівіліся, калі ад бацькі даведаліся, што карзіна гэтая некалі была серабрыста-перламутравая. Яна ж цяпер зусім карычневая.

— З-за частага ўжывання колер змяніўся, — патлумачыла мама, расказала, як цанілі карзіну ў вясковай хаце.

Чаго толькі ў карзіне раней не захоўвалі. І зерне сыпалі — балазе, такая шчыльная, што ні адно зярнятка не выпадзе. І рэчы розныя складвалі. А ўзнікала неабходнасць, то і апратку старую хавалі.

Не стаяць жа ёй без справы. Таму хлапчук з карзіны зрабілі добрыя санкі. Такой бяды, што бацькі не дазваляюць выносіць на двор. Хоць можна было б і з горкі ў карзіне пракаціцца. Ох і зайздросцілі б ім іншыя дзеці. Але і ў хаце няблага атрымліваецца.

Каталіся Максімка з Вадзікам да таго часу, пакуль ад карзіны не засталіся рожкі ды ножкі. Прасцей кажучы, развалілася яна ад частага ўжытку.

Хлопчыкі — у слёзы.

— Карзіначка ты мая, — распачна плакаў Вадзік.

— Дзе такую знойдзеш, — працягваў Максімка.

Магчыма, яны яшчэ б доўга плакалі. Бо маці ніяк не магла іх супакоіць. Але якраз з работы прыйшоў бацька.

Даведаўшыся, у чым прычына, Адам Ягоравіч засмяяўся:

— Такой бяды...

— Паправіш? — заскакалі ад радасці Максімка з Вадзікам.

— Можна, і папраўлю, — адказаў ён.

— Калі? — не цярпелася Максімку з Вадзікам.

Адам жа Ягоравіч, як ні ў чым не бывала, звярнуўся да жонкі:

— Раскажы, Маша, ім казку. А потым, — ён з замілаваннем паглядзеў на сыноў, — можа, і карзіну парамантуем.

О, казкі Максімка і Вадзік любілі. Яшчэ як любілі! Асабліва тыя, што ведала іхняя бабуля. Але калі разламалася карзіна, ні пра якую казку і слухаць не хацелі. Цяпер жа, пачуўшы, што бацька паабяцаў яе адрамантаваць, адразу супакоіліся.

— Хачу казку, — пачаў кленчыць Вадзік.

— Бабуліну, — просіць Максімка.

— То слухайце, — Марыя Апанасаўна садзіцца на дыван.

Максімка з Вадзікам, як тыя галубкі, прыгуліліся паабпал яе. Іхнія вачаняты так і іскрацца цікаўнасцю ў прадчуванні, што хутка адбудзецца нешта незвычайнае.

— Слухайце, сыночкі, — мама туліць іх да сябе. Аднаго — з правага боку, другога — з левага. — Было гэта даўным-даўно...

— Калі гэта даўным-даўно? — падае голас Максімка.

— Не перабывай, — Вадзік, як старэйшы, спыняе яго. — Хутка пра ўсё даведаешся.

Неўпрыкметку за акном зусім змяркаецца. Ды хлопчыкі вечара не заўважаюць. У пакоі ж светла, хораша. Калі ж мама поруч, то яшчэ ўтульней. А казка прываблівае і сваёй чароўнасцю, і сваёй таямнічасцю. Яны ўжо і пра карзіну забыліся.

Бацька і сам баяў сынам казкі. Тыя, якія ведаў ад сваёй маці і ад бабулі Рузалі Казіміраўны. Максімку з Вадзікам яна была прабабкай. Дзякуючы гэтым казкам хлапчукі ўпершыню пачулі беларускую мову.

На атрыманне прэміі Саюзнай дзяржавы

Яго называюць “Паганіні альта”, і гэта куды больш эфектна за эпітэты “знакаміты”, “вялікі”, “геніяльны”... Аднак талент Юрыя Башмета не падлягае красамойным вызначэнням: ён проста непараўнальны. Зорка, запаленая Богам, паўнамоцны прадстаўнік Яе Вялікасці Музыкі на сучасным зямным абсягу, народны артыст Расіі, выдатны дзеяч у сферы культуры, музычнай педагогікі, асветніцтва... Даўно ўжо зрабіўшыся асобай планетарнага маштабу, Юрый Башмет захоўвае сталыя і асаблівыя стасункі з Беларуссю: тут у яго нямала сяброў-музыкантаў, тут — ужо не адно пакаленне прыхільнікаў, у тым ліку маладых выканаўцаў, для якіх кожнае канцэртнае выступленне маэстра альбо творчая сустрэча з ім — бяспечны майстар-клас, урок жыцця ў прафесіі. Ці трэба казаць, што ў Юрыя Башмета як намінанта на прэмію Саюзнай дзяржавы за дасягненні ў галіне літаратуры і мастацтва няма канкурэнтаў сярод іншых творцаў, вылучаных на атрыманне высокай і прэстыжнай ўзнагароды?



Лана ІВАНОВА, фота Святланы Берасцень

Сярод нас нямала тых, хто памятае першыя візіты маладога Ю. Башмета ў Мінск, яго канцэрты ў Вялікай зале Беларускай дзяржаўнай філармоніі, тэмпераментныя, “дэманічныя” сола доўгавалосага музыканта, чые магнічныя рухі абуджалі ўнікальны голас — бальканта, шпэт, вокліч, плач, меладэкламацыю — альтых струн. Тады нават скептыкаў ён прымусіў успрымаць альт не як дадатковую адметную фарбу ў палітры струнных інструментаў, дзе завывчай дамінуюць скрыпка ці вялянчэль, а як паўнаўладнага караля бязмежнай, таямнічай і эфемернай сімфанічнай прасторы. Не забываецца, як Юрый Абрамавіч прыязджаў у фестывальны Віцебск і граў на вольным паветры — для легендарнага горада М. Шагала. Ёсць сярод нас і тыя, хто ў савецкія часы заўзята сачыў за аўтарскай праграмай Ю. Башмета “Вокзал мечты” на канале Цэнтральнага тэлебачання. Але самыя свежыя ўражанні, звязаныя з творчай і асветніцкай дзейнасцю выдатнага музыканта, прафесара Маскоўскай дзяржаўнай кансерваторыі, атрымліваюць відавочныя цяперашніх падазей: Міжнароднага фестывалю Юрыя Башмета ды Маладзёжнай музычнай акадэміі краін СНД, арт-дырэктарам якой ён з’яўляецца.

Чарговы, VI Міжнародны фестываль Юрыя Башмета адбудзецца ў Мінску ў першую дэкаду кастрычніка. Гэтае свята высокай музыкі (аўтар ідэі, мастацкі кіраўнік фэсту — лаўрэат міжнародных конкурсаў, беларускі піяніст Р. Крымер, ганаровы сустаршыня аргкамітэста — Ю. Башмет) па-ра-

Музыка лунае па-над межамі

нейшаму скіраванае на захаванне і развіццё класічнага мастацтва, на падтрымку маладых талентаў і наватарства ў галіне культуры. Унікальнасць і перспектыўнасць гэтаму інтэрнацыянальнаму праекту надае ідэя супольных канцэртных выступленняў маладых таленавітых выканаўцаў поруч з выбітнымі, нават легендарнымі музыкантамі сучаснасці. І зусім арганічна успрымаецца правядзенне ў Мінску адна-

“*Мастацтва, якому самааддана служыць Юрый Башмет, ва ўсе часы застаецца лепшым дыпламатам, які не ведае памежных умоўнасцей і перашкод. Маэстра кажэ: “Якія б ні былі палітычныя сітуацыі, класічная музыка не выклікае агрэсію, яна яднае людзей. Я ахвотна супрацоўнічаю з музыкантамі Беларусі і вельмі люблю бываць у гэтай краіне. Мы нясем наш сцяг сяброўства і будзем супрацоўнічаць надалей”.*

часова з фестывалем Маладзёжнай музычнай акадэміі краін СНД, якая сёлета пройдзе трэці раз.

У фестывальным сузор’і гэтым разам — піяніст Мікалай Луганскі з сольным канцэртам у Беларускай дзяржаўнай філармоніі; чарада салістаў у праграме “Парад зорак” з удзелам Дзяржаў-

нага акадэмічнага сімфанічнага аркестра Беларусі пад кіраўніцтвам Аляксандра Анісімава; уладальнік прэміі “Грэмі” камерны ансамбль “Солісты Масквы” са сваім стваральнікам, дырыжорам, салістам Юрыем Башметам ды піяністам Расціславам Крымерам; маладыя беларускія музыканты, лаўрэаты міжнародных конкурсаў цымбалістка Вераніка Прадзед і скрыпачка Улада Беражная, ды яшчэ скрыпач з Венгрыі Крыстоф Бараці — у партнёрстве з нашым сімфанічным аркестрам пад кіраўніцтвам гасця з Эстоніі — маэстра Андрыаса Мустанена; таленавітыя вучні Міжнароднай музычнай акадэміі краін СНД у філарманічным канцэрте з удзелам Юрыя Башмета, піяніста Васіля Лабанава (Германія), расійскі салістаў — скрыпача Аляксандра Трасцянскага, альтыста Віталія Астахава, кларнетыста Ігара Фёдарова... А на закрыццё фестывалю — сапраўдны шорпрыз: выступленне занага ўкраінскага гурта “Океан Эльзы” ў суправаджэнні Дзяржаўнага акадэмічнага сімфанічнага аркестра Беларусі. Будзе гэта 10 кастрычніка ў сталічным Палацы спорту.

Год таму, разважаючы пра дзейнасць Маладзёжнай музычнай

акадэміі краін СНД, маэстра Ю. Башмет выказаў надзею, што Мінск стане месцам пастаяннага правядзення гэтага форуму настаўнікаў і вучняў, што з часам колькасць прадстаўленых спецыяльнасцей будзе пашырацца і ўрэшце ўдасца сабраць поўны склад сімфанічнага аркестра. “Усё гэта патрэбна і для прафесійнага росту, і для творчых і чалавечых, сяброўскіх стасункаў таленавітых маладых людзей з розных краін, чые бацькі жылі калісьці ў адной дзяржаве і не ведалі міжнацыянальных бар’ераў. Мы не збіраемся ствараць нейкую “палітычна-музычную дзяржаву”. А вось стварыць Імперыю Музыкі — хацелася б!” — так падсумаваў Ю. Башмет задачы свайго адукацыйна-творчага праекта. Вядома, да высакароднай мэты збліжэння народаў праз музыку, падтрымкі лепшых традыцый выканальніцкага мастацтва, пераёмнасці творчых пакаленняў скіраваны і яго фестываль, які неўзабаве адбудзецца ў Мінску, а таксама завітае ў сёлетнюю культурную сталіцу Беларусі — Гомель.

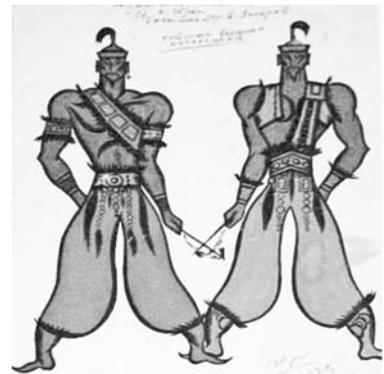
На здымку: першы прарэктар на навуковай працы Беларускай дзяржаўнай акадэміі музыкі Юрый Златкоўскі і народны артыст СССР Юрый Башмет падчас сустрэчы ў Мінску.

ART-нацэркі

Лана ІВАНОВА, фота Святланы Берасцень

Да 150-годдзя з дня нараджэння Ігната Буйніцкага ў Дзяржаўным музеі гісторыі тэатральнай і музычнай культуры Беларусі разгорнута дакументальная выстаўка з фондаў гэтай установы, а таксама Дзяржаўнага архіва-музея літаратуры і мастацтва. У экспазіцыі — арыгіналы фотаздымкаў “бацькі беларускага тэатра” і акцёраў яго трупы, паштоўкі, копіі афішаў і праграмак. Выстаўка з’яўляецца адметным праектам Міжнароднай асацыяцыі музычных музеяў, што збіралася ў ДМІТМК Беларусі амаль месяц таму, і месцам правядзення шэрагу нядаўніх тэматычных імпрэз, у тым ліку канцэртнай праграмы ў гонар юбілею І. Буйніцкага, прэзентацыі прысвечаных яму манеты Нацбанка Беларусі ды паштовага канверта, а таксама будучых творчых сустрэч, традыцыйных для гэтага музейнага дома ў Музычным завулку.

Пачатак новага сезона Нацыянальнага акадэмічнага Вялікага тэатра оперы і балета Беларусі азнаменаваўся не толькі паказамі яркіх прэм’ер, але і выстаўкай у фае: “Партрэт. Пейзаж. Нацюрморт”. Свае творы прадставіў ветэран айчынай сцэнаграфіі, колішні мастак-пастаноўшчык



гэтага тэатра, заслужаны работнік культуры Беларусі Яўген Ждан. Тут і па-дэкартывунаму кідка жывапісныя карціны, пазначаныя 2011 годам (у тым ліку алегарычны аўтапартрэт мастака), і працяты духам гісторыі стылізаваныя выявы тэатральных касцюмаў, намалёваныя ў разгар мінулага стагоддзя.

Больш як 100 стужак з 19 краін свету было прадстаўлена ў праграме міжнароднага фестывалю анімацыйных фільмаў “Анімаеўка-2011”. Ён прайшоў у Магілёве ўжо чатырнаццаты раз. Арганізатары — Міністэрства культуры краіны, Магілёўскі аблвыканкам, гарадскі выканаўчы камітэт і абласное ВУП “Кінавідэапракат” паспрыялі знаёмству глядачоў з сучаснымі насыткамі мультыплікацыйных студый Беларусі, Арменіі, Азербайджана, Венгрыі, Грузіі, Германіі, Ірана, Казахстана, Канады, Кітая, Польшчы, Расіі, Узбекістана, Францыі, Чэхіі, Эстоніі ды нашых бліжэйшых суседзяў. Кінапаказы суправаджаліся разнастайнай творчай праграмай.

Узнак памяці пра свайго колішняга мастацкага кіраўніка, рэжысёра Андрэя Андрасіка Беларусі рэспубліканскі тэатр юнага глядача распачаў чарговы сезон спектаклем “Маленькі лорд Фаўнтлярый” М. Воранава паводле Ф. Бэрнет. Яго паставіў незабыўны майстар, якому сёлета споўнілася б 70. З 1998 г. жыве на сцэне гэты знакавы спектакль, праз які А. Андрасік увасобіў адзін з найважнейшых напрамкаў дзейнасці ТЮГа як тэатра для дзіцяц у бацькамі.

На здымку: графічны аркуш Яўгена Ждана з эскізам касцюмаў да пастаноўкі балета “Бахчысарайскі фантан”. 1973 год.

Кіра ШУМСКАЯ

...Таксама чалавек!

“Lalka też człowiek” (“Лялька таксама чалавек”) — так называўся фестываль польскіх спектакляў і анімацыйнага кіно для дарослых, які прайшоў у Мінску.

Гэты фестываль нарадзіўся ў Польшчы, дзе і праводзіцца з 2006 года. Штогод ён фінансуецца ўладамі Варшавы, а таксама Міністэрствам культуры і нацыянальнай спадчыны Польшчы, Вышгаградскім фондам, Нацыянальным аўдыёвізуальным інстытутам, культурнымі ўстановамі паасобных краін, замежнымі пасольствамі, прыватнымі спонсарамі, фірмамі. Неаднаразова фестывальныя пастаноўкі ўзнагароджваліся прызамі прыватных спонсараў. Фестываль значыцца пад ганаровым патранатам Польскага лялечнага асяродка Міжнароднай асацыяцыі мастакоў — лялечнікаў “Poluplima”, а таксама мэра Варшавы.

Сёлета гэты праект пашырыў свае межы і ўпершыню завітаў у Мінск, атабарыўшыся ў Беларускай дзяржаўнай тэатры лялек. У межах фестывалю было прадстаўлена і польскія анімацыйнае кіно. Мінчане ўбачылі такія мультфільмы, як “Дабрыня, прыгажосць і праўда”, “Кветачны магазін”, “Пеця і воўк” і інш. Прадстаўленыя работы польскіх аніматараў вызначаліся філасофскім, сацыяльным і

палітычным зместам. Сапраўды, не дзіцячыя мультыкі.

Фільм 2006 года “Пеця і воўк” (студыя “Se-ma-for”) створаны паводле музычнай казкі кампазітара Сяргея Пракоф’ева. Галоўны герой, хлопчык Пеця, вымушаны змагацца з жорсткасцю сучаснага свету. Мультфільм пабудаваны на кантрастах гумару і брутальнасці, дзіцячай чысціні і складанага асяроддзя дарослых. Пеця змагаецца за праўду, свабоду і справядлівасць. Выклік, які кіне яму лёс, прымусіць яго перамагчы свае слабасці і дапаможа ўступіць у свет дарослых.

“Пеця і воўк” — выдатны фільм, які атрымаў шматлікія прэстыжныя ўзнагароды, у тым ліку прэмію “Оскар” за лепшы анімацыйны кароткаметражны фільм (2007).

Малгажата Сады (куратар, перакладчыца, удзельніца і творца мастацкіх прэктаў) — адна з чыннікаў польскага фестывалю спектакляў і анімацыйнага кіно ў Мінску — падрабязна расказала глядачам і журналістам пра зараджэнне польскай анімацыі:

— “Семафор” (“Se-ma-for”) — гэта найстарэйшая і самая вядомая ў Польшчы студыя анімацыйных фільмаў. Вытокі яе ідуць аж з 1947 года, калі ў прыватнай кватэры ў Лодзі пластык

Зянон Васілеўскі разам з групай знаёмых — энтузіястаў анімацый рэалізаваў у Польшчы першыя анімаваны лялечны фільм “У часах караля Кракуса”. З таго часу ў “Семафоры” было зроблена больш як 1400 фільмаў (сярод іх 800 лялечных), якія здабылі на ўсім свеце сотні ўзнагарод, разам з двума “Оскарамі” (за фільм “Танга” Збігнева Рыбчыньскага ў 1983 годзе і за фільм “Пеця і воўк” Сузі Тэмплетан). У 2010 годзе фундацыя фільмаў “Семафор”, якая працуе пры студыі, стварыла цалкам новы фестываль. Фестываль фільмаў “Семафор” з’яўляецца другім у свеце і першым у Еўропе фестывалем паклетачнай анімацыі, перадусім лялечнай і пластычнай.

Пані Малгажата і яе калегі паведамілі, што нядаўна бабывалі на Нацыянальнай кінастудыі “Беларусьфільм”, пазнаёміліся там з беларускімі аніматарамі. Як прызналася М. Сады, дагэтуль яна і не ведала пра тое, што ў Беларусі ствараюцца анімацыйныя фільмы. Польскія калегі гэтае “адкрыццё” прыемна ўразіла.

Госці запэўнілі, што сёлетні іх фестывальны візіт у Беларусь не апошні. Яны паабяцалі надалей прыязджаць і радаваць беларускага глядача сваім мастацтвам, пераконваючы ў тым, што лялька таксама чалавек...

Феномен Чурлёніса

Падчас урачыстага адкрыцця гэтай экспазіцыі высветлілася, што імя сусветна вядомага літоўскага творцы адметным чынам звязанае і з беларускай зямлёю.

Святлана БЕРАСЦЕНЬ,
фота аўтара

Мікалоюс Канстанцінас Чурлёніс... Кароткае зямное жыццё — і вечны светлы след, які пакінуў у мастацтве гэты літоўскі геній. Яго ўнікальны талент рознабакова раскрыўся ў музычнай творчасці і выканальніцтве, жывапісе і графіцы, у публіцыстыцы і філасофскай паззіі, у пейзажнай фатаграфіі. Сёлета адзначаюцца сотыя ўтодкі завяршэння зямнога жыцця М. Чурлёніса, і гэтая сумная дата сталася нагодай для арганізацыі ў Нацыянальным мастацкім музеі Беларусі, сумесна з Пасольствам Літоўскай Рэспублікі ў Рэспубліцы Беларусь, манаграфічнай выстаўкі. На ёй прадстаўлены зробленыя паводле найноўшых тэхналогій копіі жывапісных работ майстра і здымкаў з яго фотаальбома “Анапа-1905”.

На такія выстаўкі выпадковая публіка не ходзіць. Прыходзяць тыя, у кім ад нараджэння жыве сугучная ўніверсальнай творчасці М. К. Чурлёніса “музыка

сфер”, і тыя, чые душы настроены на адкрыццё і ўспрыманне касмічнай казкі. Прыцягальнай і загадкавай казкі, якую праз візуальныя і музычныя вобразы падараваў чалавецтву гэты няўрымслывы, акрылены вольнай фантазіяй грамадзянін Сусвету — і сын Літвы, невытлумачальны ў сваёй выключнасці творца-філосаф з магутнымі зямнымі каранямі, своеадметнай нацыянальнай ментальнасцю і марай пра ўсеагульную гармонію.

Неабякава да мастацтва беларусы сярэдняга і старэйшага пакаленняў творчасць М. К. Чурлёніса ведаюць і шануюць. Што і казаць! Літва ніколі не была для нас проста суседкай. Мы ўспрымалі ды ўспрымаем яе як блізкага сябра, надзейнага партнёра, калі не скажаць больш, — як сястру: стагоддзямі жылі ў адным еўрапейскім доме, разам змагаліся з агульнымі бедамі, разам збіралі свой старажытны і вялікі культурны скарб; павага да самабытнасці ды незалежнасці адно аднаго не замінае нам і сёння шчыра кантактаваць, ус-



Аўтапартрэт Мікалоюса Канстанцінаса Чурлёніса.

памінаць далёкую, трагічную і слаўную гісторыю нашага братэрства, абменьвацца мастацкімі набыткамі, ажыццяўляць супольныя культурніцкія праекты. І марыць пра той час, калі мы зможам ездзіць у госці без віз, як некалі. Так, у свой час мінчане маглі на працягу дня наведаць выстаўку, тэатральны спектакль ці канцэрт у Вільнюсе або



Старшыня БСМ Уладзімір Савіч і Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол Літоўскай Рэспублікі ў нашай краіне Эдмінас Багдонас падчас адкрыцця выстаўкі.

паблукаць па музеях Каўнаса, дзе, дарэчы, і адбывалася наша знаёмства з творчасцю вялікага Чурлёніса.

Вось і старшыня Беларускага саюза мастакоў Уладзімір Савіч падчас адкрыцця выстаўкі прыгадаў тыя гады, калі ён вучыўся ў Рэспубліканскай школе-інтэрнаце па музыцы і выяўленчым мастацтве імя І. Ахрэмчыка: “Наша школа сябрала з гэткай жа навучальнай установай Літвы. Мы абменьваліся візітамі, адбывалася ўзаемнае знаёмства з культурнымі адметнасцямі. Таму імя Чурлёніса я ведаю з дзяцінства. Мы слухалі яго музыку, глядзелі яго работы, дзе музыка прысутнічае нават у жанрах: прэлюдыя, саната... І нічога страшнага ў тым, што фінансавыя праблемы не дазволі-

лі паказаць у Мінску арыгіналы твораў Чурлёніса. Думаю, сама выстаўка настолькі зацікавіць нашых гледачоў, што яны захочуць з’ездзіць у Каўнас і паглядзець яго жывапісную калекцыю”.

З выступленняў дырэктара НММ Беларусі Уладзіміра Пракашова і начальніка ўпраўлення культуры Мінскага гарвыканкама Віталіны Рудзікавай вынікала, што імя літоўскага генія адметным чынам звязанае і з беларускай зямлёю. Якім жа чынам? Яшчэ пры жыцці Чурлёніса яго работы экспанаваліся больш як на 28 выстаўках: у Варшаве, Санкт-Пецярбургу, Вільнюсе, Каўнасе, Кракаве, Рызе, Кіеве, Парыжы, Маскве — і ў Мінску. Дзяцінства яго прайшло ў наваколлі Друскінінка — зусім побач з нашай Гродзеншчынай (дарэчы, у адным з мікрараёнаў Гродна ўлетку з’явіўся завулак Чурлёніса). Жонка майстра паходзіла з роду Чарноўскіх, уладальнікаў маёнтка Пятроўшчына пад Мінскам. У тым маёнтку нарадзілася іх дачка, Данута Чурлёнітэ. І хоць маёнтка да нашых дзён не захаваўся, яго назва не забытая. Больш за тое: на месцы колішняй Пятроўшчыны будзе ўпарадкавана адна з новых мінскіх вуліц, якой вырашана надаць імя М. К. Чурлёніса. З гэтай нагоды плануецца ўрачыстая імпрэза — і абавязкова пры ўдзеле нашых літоўскіх сяброў.

“Бацька Чурлёніса служыў арганістам у касцёле, маці займалася гаспадаркай і гадала дзевяцірых дзяцей. Шасцігадовым хлопчуком Мікалоюс Канстанцінас іграў на аргане падчас набажэнстваў. У 14 гадоў быў прыняты ў аркестр пры маёнтку графа Мікаласа Агінскіса, дзякуючы фінансавай падтрымцы якога скончыў Варшаўскі музычны інстытут і атрымаў дыплом кампазітара, а пасля вучобы ў Лейпцыгскай кансерваторыі — пасведчанне настаўніка. У Лейпцыгу зацікавіўся маляваннем, браў прыватныя ўрокі, а ўдасканаліў адукацыю ў Варшаўскай мастацкай школе. Пераехаўшы ў 1907 г. у Вільню, спрычыніўся да заснавання Літоўскага мастацкага таварыства. У 1909-м быў прыняты ў Новае Мюнхенскае аб’яднанне мастакоў (Neue Kuenstlervereinigung Muenchen), а праз год — у пецярбургскую групу “Мир искусства”. Планаваў пераезд у Санкт-Пецярбург, але апошні візіт у сталіцу Расійскай імперыі знясіліў мастака. Памёр ад пнеўманіі ў польскім санаторыі “Чырвоны двор”, не дажыўшы да 36 гадоў.



Мікалоюс Канстанцінас Чурлёніс, “Зіма (II)” з аднайменнага цыкла карцін (папера, тэмпера, 1907 г.).

Шчасце — у «Цюбіку»

Юлія ВАЎЧОК

Дзверы Нацыянальнага мастацкага музея Рэспублікі Беларусь у той дзень былі адчыненыя для ўсіх, хто хацеў павіншаваць з 60-годдзем Вольгі Брыгадную — кіраўніка мастацка-адукацыйнай студыі “У госці да Цюбіка”. Студыя і музей працуюць разам з кастрычніка 1991 года. І менавіта Вольга Яўгенаўна ўсе гэтыя 20 гадоў сустракае і апякае дзяцей у храме мастацтва.

Вольга Брыгадная нарадзілася ў Мінску. Разам з татам дзяўчынка хадзіла ў Нацыянальны мастацкі музей глядзець пейзажы І. Шышкіна. Аднойчы ўбачыла аб’яву пра набор школьнікаў у гурток юных аматараў мастацтва — і з гэтага часу яе жыццё было настолькі звязана з музеем, што давалася рабіць нялёгка выбар паміж мастацтвазнаўствам і гісторыяй архітэктуры. Вучыцца паступіла ўсё ж на архітэктурны факультэт Беларускага політэхнічнага інстытута (цяпер БНТУ). Там пазнаёмілася з будучым мужам, і сёння ў сям’і Брыгадных двое дзяцей, трое ўнукаў.

Вядома, не толькі родных Вольгі Яўгенаўны гасцінна прымаў Нацыянальны мастацкі музей у святочны для яе дзень. Тут сабраліся і сённяшнія студыйцы разам з бацькамі, і тыя, хто ў розны час прайшоў школу “Цюбіка” ці проста любіць і паважае В. Брыгадную. На пачатку вечарыны выхаванцы студыі нават наладзілі сімвалічную караначыю сваёй настаўніцы! Потым было юбілейнае віншаванне ад намесніка дырэктара НММ Беларусі па навуковай рабоце Надзеі Усавай, якая адзначыла, што “Цюбік” — унікальная студыя, адзіная ў Беларусі, і кіраўнік гэтай студыі — унікальны чалавек. А бацькі ўжо былых цюбікаўцаў наладзілі святочны і змястоўны спектакль пра гісторыю фарбаў, сцэнарый якога стварыла адна з такіх адданных студыі бацькоў — пісьменніца Алена Масла.

Пра тое, што значыць студыя “Цюбік” для самой Вольгі Брыгаднай, яна кажа так: “Гэта мой лёс, маё жыццё, месца, дзе я адчуваю сябе патрэбнай. Мы з музеем імкнёмся падараваць кожнаму студыйцу “свята высокага духу” — падзеі, якія ўносяць чалавека над штодзённасцю. Мы не рыхтуем патэнцыяльных мастакоў і мастацтвазнаўцаў, наш кірунак — агульнае эстэтычнае развіццё. Усё робім для таго, каб жыццё дзіцяці было цікавым і шчаслівым”.



Як пад шаўковым шалем

У Баранавічах з поспехам прайшлі Дні індыйскага кіно.

Аматыры фільмаў Балівуда атрымалі асалоду ад прагляду

некалькіх шэдэўраў знакамітых індыйскіх рэжысёраў, а

таксама змаглі ачунаць у атмасферу радзімы індызму і хіндзі.

Яўген СІНІЧЭНКА

Судотык дзвюх розных культур заўсёды быў працэсам узаемапавучальным і плённым для абедзвюх нацый. І ў нашай сталіцы, і ў іншых гарадах арганізуецца нямаля мера-

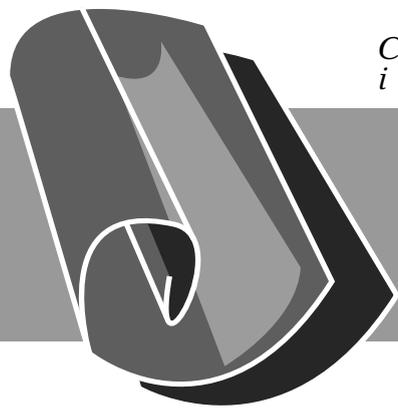
прыемстваў, якія дапамагаюць беларусам бліжэй пазнаёміцца з духоўным і матэрыяльным светам далёкіх краін. Вось і ў баранавіцкім кінатэатры “Кастрычнік” ладзіўся фестываль, на якім былі прадстаўлены работы такіх вядомых

майстроў індыйскага кіно, як Субхаша Гаі, Прадзіпа Саркара і іншыя. Адкрыццё фестывалю наведваў Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол Рэспублікі Індыя ў Рэспубліцы Беларусь Манодж Кумар Бхарці з жонкай. На ўрачыстай імпрэзе выступіў народны ансамбль індыйскага танца “Сапна”, удзельніцы якога прадэманстравалі вытанчанасць усходняй харэаграфіі.

Але галоўная частка фестывалю — прагляд фільмаў. За тры дні баранавіцкаму гледачу паказалі такія шэдэўры індыйскага кіно, як меладрама “Парыніта” (“Анёл кахання”), “Таал” (“Рытмы кахання”), камедыя-баявік “Бадшах” (“Кароль”), “Сустрэчы пад дажджом” і іншыя. Усё гэта фільмы, знятыя ў перыяд 1999 — 2005 гг., якія лічацца сучаснай класікай Балівуда.

Не скажаць, што Баранавічы — культурны цэнтр сяброўства народаў, але на гэтыя тры дні горад шаўковым шалем атуляла атмасфера ўзаемаразумення і збліжэння дзвюх краін праз мастацтва, інспіраваная кінафестывалем.

На здымку: актрыса Відзя Балан, кадр з фільма “Парыніта”.



15 верасня — Дзень бібліятэк

Сучасны чытач: выхаваны, адукаваны, патрабавальны

Напярэдадні прафесійнага свята мы звярнуліся да дырэктараў абласных бібліятэк краіны і задалі ім тры пытанні:

1. Які праект сваёй бібліятэкі лічыце найбольш удалым сёлета?
2. Ці памятаеце свой першы досвед ад наведвання бібліятэкі і ці дапамагае ён вам будаваць адносіны з чытачамі?
3. Якім вам бачыцца партрэт сучаснага карыстальніка бібліятэкі?

Дырэктар Брэсцкай абласной бібліятэкі імя М. Горкага Тамара ДАНИЛЮК:

1. Думаю, што самай значнай падзеяй года для нашай бібліятэкі стала прэзентацыя дыска “Кнігазбор роду Сапегаў”, якая адбылася ў адрэстаўраваным флігелі Ружанскага замка Льва Сапегі ў чэрвені. Дыск створаны пры фінансавай падтрымцы Бюро ЮНЕСКА ў Маскве ў рамках міжнароднага праекта “Віртуальная рэканструкцыя бібліятэкі роду Сапегаў”, партнёрамі якога з’яўляюцца Нацыянальная бібліятэка Беларусі, Расійская нацыянальная бібліятэка і Брэсцкая абласная бібліятэка імя М. Горкага.

Праца працягваецца, і ў перспектыве — другая навукова-практычная канферэнцыя “Берасцейскія кнігазборы” ў 2012 годзе.

2. На жаль, першае наведванне бібліятэкі не захавалася ў памяці, але прысутнасць яе ў маім жыцці адчувалася з самага ранняга дзяцінства. Я заўсёды з задавальненнем рыхтавалася да заняткаў. Літаратура была любімым прадметам, і мой класны кіраўнік, заўважыўшы маю любоў да напісання сачыненняў, чытання паэзіі, роздуму аб прачытаным, думала, што я стану педагогам-філолагам. Але выбар прафесіі быў усвядомленым, і ў бібліятэчнай справе я ўжо больш як 34 гады. А адносіны з чы-

тачамі заўсёды імкнулася будаваць на ўзроўні партнёрства: мае веды — чытачу, яго веды — мне.

3. Калі абапірацца на бібліятэчную статыстыку, то практычна палова наведвальнікаў бібліятэк — вучні і студэнты. А гэта значыць, што сучасны карыстальнік бібліятэкі малады, атрымлівае альбо агульную, альбо прафесійную адукацыю і патрабуе хуткага кваліфікаванага доступу да неабходнай для яго інфармацыі. Разам з тым, у апошнія некалькі гадоў расце колькасць чытачоў такой катэгорыі, як хатнія гаспадыні, пенсіянеры, беспрацоўныя — а гэта ўжо зусім іншыя патрабаванні як да фондаў, так і да бібліятэчных работнікаў.



Дырэктар Гродзенскай абласной навуковай бібліятэкі імя Я. Ф. Карскага Лідзія МАЛЬЦАВА:

1. Найбольш удалы праект — стварэнне інтэрактыўнага цэнтра па навуцы і тэхніцы на базе дзіцячага філіяла.

2. Гэта было ў раннім дзяцінстве: сельская бібліятэка, добразычлівы бібліятэкар, які патрабаваў пераказаць змест прачытанай кніжкі і пры гэтым уважліва слухаў кожнага чытача. Успаміны пра першага бібліятэкара дапамагалі мне, калі я працавала ў дзіцячай бібліятэцы.

3. Наш чытач — выхаваны, адукаваны, патрабавальны, здольны правільна сфармуляваць інфармацыйны запыт. Валодае сучаснымі інфармацыйнымі тэхналогіямі і рэсурсамі. Дасканала ведае правілы карыстання бібліятэкі. На жаль, пры гэтым часта парушае іх.

Дырэктар Магілёўскай абласной бібліятэкі імя У. І. Леніна Ілона САРОКІНА:

1. Праект года — стварэнне музейнага пакоя гісторыі бібліятэкі і кнігі, адкрыццё якога адбылося 14 верасня, напярэдадні Дня бібліятэк Беларусі. У працы над ім бяруць удзел усе пакаленні супрацоўнікаў бібліятэкі, вывучаюцца дакументы і матэрыялы архіваў. Гэта дазваляе ўспрымаць сваю бібліятэку не як адну з шасці абласных, а як індывідуальнасць, з цікавай гісторыяй даўжынёю ў 75 год.

2. Першае наведванне бібліятэ-

тэкі адбылося, калі наш першы клас павялі знаёміць з дзіцячай бібліятэкай. Усіх запісалі і дазволілі з прапанаваных кніг узяць толькі па адной. Але ўразіла мяне пазней дзіцячая бібліятэка імя А. С. Пушкіна, якая ў той час месцілася ў старым драўляным будынку. Хатняя ўтульнасць, душэўная цеплыня супрацоўнікаў, а галоўнае — перабіраць кнігі на паліцах можна самому, і разглядаць іх, і перагортаць колькі заўгодна! А яшчэ мне на некалькі дзён далі кнігу “Малыш і Карлсан, які жыве на даху” — гэта была мара! Мне аказалі давер. Пазней,

прышоўшы ў прафесію, я зразумела, што бібліятэкар і чытач павінны быць партнёрамі, і тады наведванне бібліятэкі і чытанне будуць толькі ў радасць.

3. Узроставых абмежаванняў для нашага чытача няма — бібліятэцы падуладны ўсе ўзросты. Роўна як няма ні сацыяльных, ні адукацыйных абмежаванняў. Чалавек цэніць свой час, таму, нягледзячы на даступнасць інфармацыі ў сетцы Інтэрнэт, яму патрэбныя кансультацыі бібліятэкара пры пошуку і адборы інфармацыі, незалежна ад спосабу яе перадачы.

да праблем чытання, сацыяльнага і духоўнага складнікам літаратурнай творчасці, развіцця кніжнай культуры і быў прысвечаны тэма “Чытаем Лермантава, або Герой нашага часу”. 15 верасня, у Дзень бібліятэк, мы падвялі яго вынікі і ўшанавалі пераможцаў, якіх вызначыла аўтарытэтнае журы (Нацыянальны экспертны савет) і ўдзельнікі інтэрнэт-галасавання.

Другі сумесны праект, які меў дачыненне да адной з самых галоўных і значных падзей у культурным жыцці краіны, быў прысвечаны XX Міжнароднаму фестывалю мастацтваў “Славянскі базар у Віцебску”, юбілей якога стаў нагодай для грунтоўнага даследавання і першай сур’ёзнай спробай сістэматызацыі матэрыялаў пра фестывальны рух у Віцебску. За кароткі перыяд рабочай групай, у склад якой увайшлі супрацоўнікі абласной бібліятэкі, Цэнтра культуры “Віцебск” і Дырэкцыі фестывалю мастацтваў, быў падрыхтаваны і выдадзены навукова-дапаможны тэ-

матычны бібліяграфічны паказальнік, прэзентацыя якога прайшла ў рамках праграмы фестывалю ў Міжнародным прэс-цэнтры.

2. Першае наведванне Слаўгарадскай раённай бібліятэкі адбылося разам з настаўніцай Нінай Камандзенкай. Я помню нават першую кніжку, якая была прысвечана авіяцыі. У той час амаль усе хлопчыкі марылі стаць лётчыкамі, пра гэта і чыталі.

Што да маіх адносін да чытачоў сёння, то я ўпэўнены: трэба імкнуцца ствараць усе ўмовы для таго, каб ім у бібліятэцы было камфортна. Неабходным складнікам імджу бібліятэкі лічу прафесіяналізм і добразычлівасць персаналу.

3. Сучасны карыстальнік уяўляецца мне інтэлектуалам, адукаваным чалавекам з актыўнай жыццёвай пазіцыяй, які з лёгкасцю валодае інфармацыйнымі тэхналогіямі, мае разнастайныя інтарэсы і чакае ад бібліятэкі задавальнення сваіх патрэбнасцей, патрабуе яе развіцця адпаведна рэаліям часу.



Дырэктар Мінскай абласной бібліятэкі імя А. С. Пушкіна Наталля ЧУЕВА:

1. У 2011 годзе калектыў нашай бібліятэкі ажыццявіў шэраг цікавых праектаў. Сёлетні абласны злёт “Юныя таленты Міншчыны”, які сямнаццаць раз сабраў юных аматараў літаратуры і мастацтва, праходзіў пад дэвізам “З любоўю да роднага слова” і прысвячаўся беларускай мове. У конкурсе ўзялі ўдзел дзеці ва ўзросце ад 6 да 15 гадоў — больш як 400 чалавек, — якія даслалі на конкурс 679 работ: вершы, аповяданні, казкі, нарысы, сачыненні, загадкі, малюнкi.

Сумесна з Інстытутам імя Гётэ была арганізавана інтэрактыўная і мультымедыяная выстаўка “Размаўляем па-нямецку”. На ёй прадстаўлялася каля пяцісот экспанатаў па раздзелах “Узнікненне нямецкай мовы”, “Прыгажосць мовы”, “Маладзёжны жаргон”, “Мова Усходняй і Заходняй Германіі”, “Мова і мастацтва”. У адзеле замежнай літаратуры створаны і плённа працуе клуб “Вусны журнал падарожніка”. Клуб аб’ядноўвае творчую інтэлігенцыю горада. Адбыліся ўжо сустрэчы з мастацтвазнаўцай Тамарай Карандашовай, выдаўцом Ігарам Віркоўскім, лідарам гурта “Стары Ольса” Зміцерам Сасноўскім ды інш.

2. Я ў пяць гадоў ужо добра чытала: дома была выдатная бібліятэка. А ў гарадскую ўпершыню прыйшла з мамай, калі вучылася ў першым класе. Узразілася, калі ўбачыла такую колькасць кніг. Памятаю добразычлівага бібліятэкара. І ў сталым узросце я вельмі цаню ў бібліятэкару эрудыцыю і ўменне быць зычлівым, усміхацца.

3. У бібліятэку прыходзяць розныя катэгорыі насельніцтва: гэта і цікаўная моладзь, для якой вельмі важна наяўнасць інтэрнэт-тэхналогій; і пенсіянеры, якія з задавальненнем чытаюць літаратуру для душы. Вельмі прыемна, што ёсць, праўда, не такая шматлікая, як раней, група чытачоў-эрудытаў, якіх цікавяць літаральна ўсе навінкі: айчынная і замежная літаратура, грамадска-палітычныя і навукова-пазнавальныя часопісы. Гэта сапраўдныя аматары кнігі.

Матэрыялы падрыхтавала Ірына ТУЛУПАВА,
фота Кастуся Дробава



Дырэктар Віцебскай абласной бібліятэкі імя У. І. Леніна Аляксандр СЁМКІН:

1. Найбольш удалым праектам года можна лічыць арганізацыю і правядзенне расійска-беларускага конкурсу-фестывалю літаратурнай творчасці “Чытаем разам!”, арганізатарамі якога выступілі Віцебская абласная бібліятэка імя У. І. Леніна і Пскоўская абласная ўніверсальная навуковая бібліятэка. Конкурс праводзіўся з мэтай прыцягнення ўвагі

Сёлета часопісу “Бібліятэчны свет” спаўняецца 15 гадоў. Яго рэдакцыя і “офіс” размяшчаюцца ў Нацыянальнай бібліятэцы Беларусі, дзе канцэнтруецца ўся інфармацыя з бібліятэчнай сферы. Галоўны рэдактар часопіса — намеснік дырэктара НББ па навуковай працы, заслужаны дзеяч культуры Рэспублікі Беларусь Людміла Кірухіна. Яна адразу пачала распавядаць пра рэдакцыйныя справы.

Ірына ТУЛУПАВА

Пятнаццаты верасень

— Пятнаццаць гадоў — гэта ўжо пэўны рубеж: ёсць што паказаць і што падсумаваць. 60 нумароў, больш як 800 артыкулаў. За гады існавання часопіс набыў яскрава акрэслены навукова-практычны і навукова-метадычны характар. Ён з’яўляецца своеасаблівым рупарам новых ідэй і ведаў. Сёння я з задавальненнем скажу: шэраг публікацый і пісьмаў, у тым ліку электронных пісьмаў, у большасці сваёй мы атрымліваем ад шматлікіх бібліятэк краіны.

Матэрыялы, змешчаныя ў часопісе, прывечаны шырокаму колу пытанняў бібліятэчнай справы: заканадаўчай і нарматыўна-рэгламентуючай базе сучаснай бібліятэчнай практыкі; фарміраванню інфармацыйных рэсурсаў і асаблівасцей захоўвання фондаў; арганізацыі інфармацыйна-бібліятэчнага і сацыякультурнага абслугоўвання карыстальнікаў; распрацоўцы комплексу інфармацыйна-тэхналагічных сістэм; каардынацыі навуковых даследаванняў; прафесіяналізацыі бібліятэчных кадраў Беларусі. Дастаткова толькі пералічыць асноўныя рубрыкі, каб зразумець, што ў часопісе прадстаўлена ўся палітра актуальных тэм: “Афіцыйна”, “Арыенціры бібліятэчнай палітыкі”, “Бібліятэкі і аўтарскае права”, “Бібліятэкі вышэйшых навучальных устаноў”, “Удзіячыя бібліятэкі”, “Інфармацыйныя рэсурсы” і “Інфармацыйныя тэхналогіі”, “Краязнаўства”, “Экалагічнае выхаванне” ды іншыя.

У полі зроку часопіса і тое, што датычыць дзейнасці ў галіне даследаванняў бібліятэчнай справы, гісторыі тых ці іншых бібліятэк — і публічных, і навуковых.

Мы адкрылі рубрыку “На хвалі літаратуразнаўства”, якая вельмі падабаецца нашым чытачам. Тут галерэя лепшых выданняў: каб паказаць, што бібліятэкі друкуюць самі і што найлепшае выходзіць у нашай краіне. Да гэтай жа рубрыкі далучаем шматлікія рэцэнзіі на кнігі. І запрашаем пісьменнікаў да супрацоўніцтва: калі ласка, пішыце нам.

Часопіс звяртае ўвагу на тое, што адбываецца ў раёнах ці аддаленых вёсках. Можна без перабольшвання сказаць, што сёння бібліятэкар-прафесіянал знойдзе ў часопісе адказ на любое пытанне, што ўзнікае ў яго паўсядзённай працы.

— Людміла Генадзьеўна, “Бібліятэчны свет” — дзяржаўны часопіс, які спецыялізуецца на забеспячэнні патрэб бібліятэчнай супольнасці. Яго заснавальнікамі з’яўляюцца Міністэрства культуры Рэспублікі Беларусь, Нацыянальная бібліятэка Беларусі і Беларуска-бібліятэчная асацыяцыя. Але ёсць і іншыя, недзяржаўныя перыядычныя выданні, якія ўзнімаюць падобныя тэмы, праблемы бібліятэк. Як падзяляецца з імі інфармацыйнае поле?

— Бясспрэчна, мы не пераходзім дарогу адзін аднаму, а дапамагам, дапаўняем. Згадаем другі бібліятэчны часопіс — “Бібліятэка прапануе”. Ён у большасці сваёй зарыентаваны на дзіцячыя бібліятэкі. У яго крыху іншая канцэпцыя. Калі “Бібліятэчны свет” адлюстроўвае лепшы вопыт і праблемы бібліятэчнай справы, выступае за прафесіяналізацыю бібліятэчных кадраў, то “Бібліятэка прапануе” — гэта часопіс, які, на мой погляд, аказвае метадычную падтрымку бібліятэкарам, папулярна выкарыстоўвае даты беларускага календара, розныя падзеі. Хаця і там і там вопыт працы дзіцячых бібліятэк адлюстроўваецца.

Мы звяртаем увагу на праблемы, імкнёмся супольна іх вырашаць. Менавіта палемічныя рубрыкі выносяцца нам і на тытульны ліст. Вось, да прыкладу, на вокладцы аднаго з нумароў назва артыкула: “Замкнёнае кола альбо рух па спіралі?”. Гэта досыць палемічныя нататкі загадчыцы навукова-даследчага аддзела бібліятэчнага ведамства НББ Марыны Пшыбыткі, які адлюстроўвае ўсе праблемы, звязаныя з бібліятэчнай статыстыкай.



Фота Кастуся Дробва

Калі мы зірнем на першы нумар гэтага года, то ўбачым артыкул Таццяны Ерохі “Иного нет у нас пути”. Між іншым, часопіс двухмоўны: мы друкуем артыкулы і па-руску, і па-беларуску. Рэзюмэ часопіса таксама робім на англійскай мове, і дзякуючы гэтаму да нас далучаецца аўдыторыя шэрагу ўстаноў у замежных краінах.

— Дарэчы, ці актыўна чытаюць “Бібліятэчны свет” па-за межамі Беларусі? Ці ёсць такая магчымасць?

— Што датычыць замежнага вопыту: калі не ў кожным нумары, то праз нумар мы расказваем пра тую ці іншую замеж-

“Задумвалі часопіс, бо не было нашага асобнага спецыялізаванага выдання. Мы зайздросцілі і Расіі, і іншым краінам. Першапачаткова заснаваны Беларускай бібліятэчнай асацыяцыяй (ББА), “Бібліятэчны свет” аб’яднаў нас, тых, хто ствараў часопіс. Усе тыя людзі маюць дачыненне да бібліятэчнай справы і сёння.

ную бібліятэку, друкуем артыкулы, якія паказваюць нешта з замежнага вопыту. І з года ў год папулярнасць часопіса ўзрастае, на яго старонках друкуюцца не толькі беларускія спецыялісты, але і мэтры бібліятэчнай справы з Расійскай Федэрацыі, Казахстана, Германіі, Польшчы, ЗША. (Такія, як У. Фірсаў, Н. Ігумнава, Р. Бердзігаліева...)

Цяпер мы вядзем гаворку з расійскімі цэнтрамі, якія складаюць каталогі па перыядычным друку. Яны зрабілі нам прапанову заключыць з імі дамову і пастаўляць у Расію электронную версію нашага часопіса.

Вельмі цікавіцца часопісам Украіна. Спадзяёмся дамовіцца, у прыватнасці, з Нацыянальнай бібліятэкай імя Вернадскага, якая будзе распаўсюджаць наш

часопіс, і мы такім чынам умацуем нашы сувязі.

— Вернемся да мінулага, першага нумара 1996 года, які цяпер красуе на вашым рабочым сталі. Ён ужо таксама стаў гісторыяй і знаходзіцца цяпер у фондах Нацыянальнай бібліятэкі. Вы былі сярод тых, хто распачынаў выданне. Якім жа задумваўся часопіс, як змянялася яго канцэпцыя цягам гадоў?

Людміла Генадзьеўна ўглядаецца ў здымак на вокладцы першага нумара часопіса 1996 года. На ім — пяць постацей... І пакрысе аднаўляе ў памяці тую падзею...

— Так, задумвалі часопіс, бо не было нашага асобнага спецыялізаванага выдання. Мы зайздросцілі і Расіі, і іншым краінам. Першапачаткова заснаваны Беларускай бібліятэчнай асацыяцыяй (ББА), ён аб’яднаў нас, тых, хто ствараў часопіс. Усе тыя людзі маюць дачыненне да бібліятэчнай справы і сёння. У той час загадчык аддзела навукова-арганізацыйнай працы, цяпер дырэктар Цэнтральнай навуковай бібліятэкі імя Якуба Коласа НАН Беларусі Наталля Бярозкіна была нашым першым галоўным рэдактарам, а я — намеснікам галоўнага рэдактара, членамі рэдкалегіі былі Уладзімір Шышкін (як супрацоўнік Міністэрства культуры Рэспублікі Беларусь, які вядзе пытанні бібліятэчнай справы і цяпер), Раіса Сухарукава — яна сёння ўзначальвае Рэспубліканскую навукова-тэхнічную бібліятэку, Раман Магільскі, які ў той час быў дэканам бібліятэчнага факультэта Мінскага інстытута культуры. Мы спрачаліся: якім жа часопіс павінен быць? Якая павінна быць назва? Між іншым, назва “Бібліятэчны свет” нам усім вельмі спадабалася, і яна з нашай лёгкай рукі захоўваецца і па сённяшні дзень. Мы задумвалі, што будзем адлюстроўваць усё жыццё, што афіцыйна датычыць бібліятэчнай справы. Тады, які і цяпер, прымаўся шэраг важных рашэнняў на дзяржаўным узроўні, якія закраналі дзейнасць бібліятэк. З удзелам Беларускай бібліятэчнай асацыяцыі мы далучыліся да стварэння Закона аб бібліятэчнай справе. Усе сябры рэдакцыйнай калегіі працавалі ў адной рабочай групе,

якая займалася першай яго рэдакцыяй. Зразумела, працавалі не толькі мы, а і юрысты, парламентарыі.

На першай старонцы тады надрукавалі канцэпцыю выдання. Я хацела б аддаць даніну повагі першаму нашаму выдаўцу, бо вельмі цяжка было знайсці паліграфічную базу, каб часопіс адбыўся і не быў дарагім. Дык вось, першы наш выдавец — таварыства з абмежаванай адказнасцю “Красіка-Прынт”. І калі нам цяпер пятнаццаць гадоў, то чатырнаццаць з іх мы існавалі дзякуючы падтрымцы гэтай структуры. Узначальвае Анатоля Кумачоў, вельмі паважаны чалавек у бібліятэчным асяродку. Апошнім часам “Бібліятэчны свет” стаў выходзіць на выдавецкай і паліграфічнай базе НББ.

— Розныя перыядычныя выданні па-рознаму выбіраюць свае шляхі да чытача. Хтосьці распаўсюджаецца па падпісцы, іншыя спадзяюцца на рэалізацыю праз “Белсаюздрук”... Як вы вызначылі для сябе той аптымальны варыянт, каб існаваць у гэтым свеце?

— Бясспрэчна, для прафесійнага часопіса, які займае спецыялізаваную нішу, патрэбна падпіска. Дарэчы, на сёння рэдакцыя якраз і працуе за кошт даходаў ад падпіскі. І часопіс пакуль што эканамічна сябе акупляе. Чатырнаццаць гадоў мы мелі перыядычнасць чатыры нумары ў год, у 2011-м павялічылі колькасць нумароў да шасці ў год. Такім чынам нашы спецыялісты атрымалі магчымасць знаёміцца з падзеямі ў бібліятэчным свеце кожныя два месяцы. Маём задуму зрабіць яшчэ дадатак — ці ў электронным выглядзе, ці ў друкаваным.

— Прыўзніміце заслону: хто стварае “Бібліятэчны свет”?

— Такіх супрацоўнікаў шмат і ў Нацыянальнай бібліятэцы Беларусі — вы ведаеце, што мы цалкам аўтаматызаваныя, у нас паліграфічная база ўся лічбавая. Такіх актыўных аўтараў і ў Беларускай бібліятэчнай асацыяцыі шмат. Да таго ж існуе рэдакцыйная рада. У яе складзе — дырэктары абласных бібліятэк краіны, у ёй жа — прадстаўнікі заснавальнікаў: намеснік міністра культуры Тадэўш Стружэцкі, дырэктар Нацыянальнай бібліятэкі Беларусі Раман Магільскі, старшыня Беларускай бібліятэчнай асацыяцыі Наталля Чуева. Рэдакцыя створана ў адпаведнасці з заканадаўствам. А абмяркоўваем усе матэрыялы нумара, выкарыстоўваючы электронныя сродкі.

— Людміла Генадзьеўна, верасень для бібліятэкі — месяц, так бы мовіць, рэнесансу. Тут, пачынаючы ад Дня беларускага пісьменства, да якога бібліятэкі маюць непасрэднае дачыненне, святкуюцца таксама Дзень бібліятэкі, дзень нараджэння Нацыянальнай бібліятэкі Беларусі, на гэты час прыпадае дзень нараджэння часопіса “Бібліятэчны свет”. Такая канцэнтрацыя свят у адзін месяц была прадвызначана?

— Тое, што ёсць такое свята — Дзень бібліятэкі — сведчыць пра ўвагу дзяржавы да працы бібліятэкараў, чые прафесіяналізм, вопыт, самааддача, творчая энергія і вернасць свайму прызванню выклікаюць бязмерную повагу. Дарэчы, гэта не дзень бібліятэкараў, а менавіта Дзень бібліятэкі. Не пабудоў, не памяшканняў, а бібліятэкі як сацыякультурных устаноў. Мы аналізавалі наш гістарычны календар: да каго з асоб звярнуцца ў нашай гісторыі? Францыска Скарыны? Еўфрасінні Полацкай? Ці прымеркаваць свята да юбілею бібліятэкі, якая з’яўляецца ў краіне больш важкай? Такі вопыт існуе і ў іншых дзяржавах, дзе прафесійнае свята адлюстроўвае дзень нараджэння адной з самых буйных бібліятэк. І мы пайшлі такім шляхам. Прымеркавалі свята да дня нараджэння Нацыянальнай бібліятэкі Беларусі. Дарэчы, вельмі блізка, у кастрычніку — дзень нараджэння Фундаментальнай бібліятэкі Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта. Ёй у гэтым годзе будзе 90. Таму так і вызначыліся: Дзень нараджэння Нацыянальнай бібліятэкі Беларусі і Дзень бібліятэкі святкуюцца разам.

Як са ста бібліятэк зрабілі адну

Алесь СУША,
фота аўтара

Найлепшай калекцыяй кніжных помнікаў у горадзе валодае Львоўская нацыянальная навуковая бібліятэка імя В. Стэфаніка. Яна зусім нядаўна, але абсалютна заслужана, атрымала статус нацыянальнай: і яе зборы, і функцыі, і шырыня чытацкай аўдыторыі, і ўзровень навукова-даследчай працы супрацоўнікаў сведчаць пра адпаведнасць атрыманаму статусу.

У сваім сучасным выглядзе бібліятэка была заснавана не так даўно — у 1940 г. у выніку аб'яднання ў адзіную структуру нацыяналізаваных Савецкай уладай больш як ста дзяржаўных, прыватных, грамадскіх і царкоўных бібліятэчных збораў Львова і сумежных зямель. Сярод тых збораў найбольшымі і найбагацейшымі былі калекцыі Навуковага таварыства імя Шаўчэнкі, Народнага дома, Нацыянальнага інстытута імя Асалінскіх, Таварыства «Асвета», Львоўскага Стаўрапііянскага брацтва і інш.

Бібліятэка працягвала папаўняцца і ў пасляваенны час і на сёння налічвае ў сваіх зборах больш як 8 мільёнаў адзінак захоўвання, у тым ліку найбольшы ў свеце збор украінскага нацыянальнага дакумента. Сярод самых каштоўных матэрыялаў — рукапісныя помнікі XI — пачатку XX ст., архіўныя дакументы XVIII—XX стст., украінская і іншамовная перыёдыка XIX — першай паловы XX ст. (больш як 3 мільёны), унікальныя калекцыі інкунабул (50), палеаграфіі (больш як 800), старадрукаў (каля 120 тысяч) і картаграфічных выданняў XVI—XVIII стст. (больш як 22 тысячы). Цікава адзначыць, што з усіх украінскіх бібліятэк толькі Львоўская нацыянальная валодае багатай калекцыяй твораў украінскага і сусветнага мастацтва (гравюры, скульптура, малюнкi, акварэлі, працы гуашшу, фатаграфіі), а таксама найбольшымі ў краіне зборамі нотных твораў (378 тысяч адзінак). У 2001 г. рашэннем Кабінета міністраў Украіны самым каштоўным зборам бібліятэкі (звыш 3 мільёнаў дакументаў) быў афіцыйна нададзены статус нацыянальнай спадчыны. Дарэчы, бібліятэка з 1989 г. мае статус навукова-даследчай установы і ўжо шмат зрабіла для вывучэння і папулярызацыі кніжнай спадчыны.

Мала хто з беларусаў не ведае пра Львоў — горад цудоўнай архітэктуры, багатага культурнага жыцця, адзін з цэнтраў украінскага нацыянальнага руху, дзе нарадзіліся альбо працавалі Іван Фёдараў, Іван Франко, Міхаіл Грушэўскі, Марцін Бубер, Станіслаў Лем. У той жа час нямногія здагадваюцца, як многа агульнага гэты горад мае з беларускай культурай, як многа айчынных культурных помнікаў захоўваецца ў львоўскіх зборах. Калі кажуць пра культурную спадчыну Беларусі ў замежжы, то найчасцей прыгадваюць калекцыі бібліятэк, архіваў і музеяў Вільні, Пецярбурга, Масквы, Варшавы, радзей — Кракава, Кіева, Чарнігава, Лондана, Нью-Ёрка і іншых далёкіх і блізкіх гарадоў. Львоўскія ж зборы ўсё яшчэ застаюцца малавядомымі нашым суайчыннікам.

Менш вядомыя нашым суайчыннікам беларускія зборы Львоўскай нацыянальнай бібліятэкі. А між тым яны вызначаюцца вялікім багаццем і разнастайнасцю. Напрыклад, тут захоўваецца некалькі выданняў Францыска Скарыны (выдадзеныя ў Празе чатыры Кнігі Царстваў і Кніга прытчаў Саламона), а таксама рэдкія спісы з яго выданняў, якія былі створаны ў XVI—XVII стст. і сведчаць пра пашырэнне справы беларускага першадрукара пасля яго смерці. Сярод гэтых рукапісаў знаходзіцца частка вялікага зводу пражскіх выданняў Ф. Скарыны, перапісанага Дзмітрыем з Зенькава.

У аддзеле рукапісаў захоўваюцца таксама цікавыя літаратурныя і навуковыя творы нашых продкаў. Цікаваць, напрыклад, уяўляюць мемуары Еўлашоўскага, панегірык у гонар Альбрэхта Радзівіла 1592 г. з прысвячэннем і копіяй прывілея імператара Свяшчэннай Рымскай імперыі Фердынанда I Мікалаю Радзівілу на графства Шклоўскае, спіс XIX ст. гербоўніка шляхты ВКЛ Альберта Каяловіча.

Нямала рукапісных помнікаў маюць відавочна рэлігійнае паходжанне. Вялікая іх колькасць да XIX ст. захоўвалася ў беларускіх уніяцкіх манастырах у Жыровічах, Барунах, Беразвеччы, Мінску, Супраслі і інш. Калі ж у 1839 г. на беларускіх землях царкоўная унія была ліквідавана, многія манахі скіраваліся ў суседнюю Галіцыю, якая знаходзілася пад кантролем Аўстра-Венгрыі і дзе ўніяцкая царква працягвала сваё існаванне. Сталіцай Галіцыі быў горад Львоў. Таму

нядзіўна, што ў самай буйной бібліятэцы гэтага горада мы сёння знаходзім такую вялікую колькасць беларускіх кніжных помнікаў: тры тамы апісанняў цудаў, што адбываліся ля Жыровіцкага цудатворнага абраза Божай Маці, навуковыя і рэлігійныя працы базыльян І. Кульчынскага, Б. Трулевіча, Я. Дубянецкага, І. Пяткевіча, Дз. Занкевіча і іншых, зборнікі правіл Святога Васіля Вялікага для манахаў, зборнікі рэлігійных медытацый і павучанняў, катэхізісы і малітоўнікі, рукапісныя копіі вядомых выданняў.

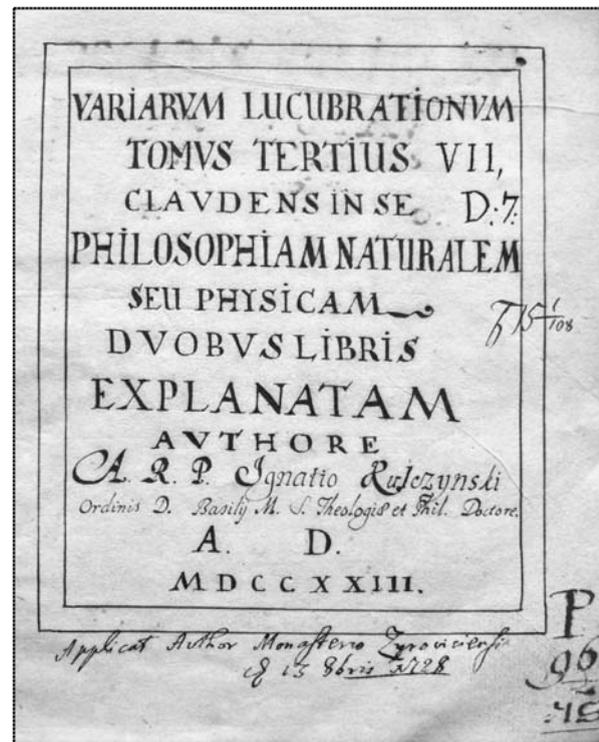
Сярод старадрукаваных кніг у зборах Львоўскай нацыянальнай бібліятэкі можна знайсці ўнікальныя беларускія рэфармацыйныя выданні другой паловы XVI — пачатку XVII ст., шматлікія кірылічныя і польскамоўныя выданні беларускіх друкарань. Можна прывесці і канкрэтныя прыклады: заблудаўскае Евангелле вучыцельнае 1569 г., Біблія ў перакладзе С. Буднага, М. Кавячынскага, Л. Крышкоўскага (Нясвіж, Узда[?], 1572), Евангелле Пятра Мсціслаўца 1575 г., вядомая праца Андрэя Маджэўскага «O porrawie Rzeczypospolitey» (Лоск, 1577 г., пераклад К. Базіліка), мамоніцкія выданні Статута ВКЛ 1588 і 1619 гг., асветніцкія працы і палемічныя творы (у тым ліку вядомыя сачыненні Мялеція Смарыцьскага, Стэфана Зізіяна і Лявонція Карповіча, якіх сёння няма ў Беларусі), куцэінік Лексікон Памвы Бярынды 1653 г. і інш. Некаторыя выданні вядомы толькі ў адным экзэмпляры.

Нямала ў калекцыях львоўскай бібліятэкі і архіўных дакументаў. Сярод іх — калек-

цыі дакументаў вядомых беларускіх родаў Астрожскіх, Сапегаў, Храптовічаў, рээстр грамадзян Смаленскага ваяводства 1648 г., архіў нясвіжскага бернардынскага канвента XVII ст., сумарыш галоўных кніг Трыбунала ВКЛ 1662 г., тарыфы ВКЛ 1667 г., тастамент Цялінскага 1664 г. і шмат іншага.

Яшчэ падчас Другой сусветнай вайны многія скарбы бібліятэкі былі страчаны (як арыгіналы гравюр А. Дзюрэра) альбо вывезены за мяжу (толькі ў 1944 г. у Кракаў былі вывезены ўнікальныя зборы рукапісаў, старадрукаў, 300 інкунабул і больш як 2 тысячы мастацкіх твораў). Пасля вайны каля 70 працэнтаў каштоўных калекцый Львоўскай бібліятэкі было перададзена ў Польшчу. Аднак сёння Львоўская нацыянальная навуковая бібліятэка актыўна праводзіць пошукі, займаецца выяўленнем, апісаннем і даследаваннем унікальнай кніжнай спадчыны, атрымлівае лічбавыя копіі найбольш значных помнікаў з-за мяжы (многія з якіх, дарэчы, маюць беларускае паходжанне), на парытэтных умовах перадае копіі выданняў і рукапісаў з уласных збораў сваім замежным партнёрам. Вось дзе прыклад уважлівага стаўлення, рушлівага захавання як нацыянальнай культурнай спадчыны, так і спадчыны іншых народаў.

На здымку: тытульны аркуш філасофскага трактата «першага даследчыка беларускіх старажытнасцей» Ігната Кульчынскага з дарчым надпісам аўтара Жыровіцкаму манастыру.



Мікола МІРШЧЫНА

І хаця ў выхадных дадзеных пазначана, што зборнік з'яўляецца бібліяграфічным паказальнікам з публікацыяй тэкстаў, кніга дзякуючы менавіта публікацыі газетных артыкулаў выходзіць за межы адно толькі паказальніка. У прадмове «Ад укладальніка» В. Шышанаў такім чынам вызначае задачы выдання: «Культурнае жыццё Віцебска першых паслярэвалюцыйных гадоў невыпадкова прыцягвае ўвагу даследчыкаў. Для многіх выдатных мастакоў, музыкантаў, філосафаў, літаратараў, артыстаў знаходжанне ў горадзе сталася яркай, значнай старонкай у біяграфіі.

Публікацыі ў мясцовым перыядычным друку поруч з перапіскай, успамінамі, архіўнымі дакументамі з'яўляюцца найважнейшымі крыніцамі, якія дазваляюць раскрыць падзейны рад «віцебскага рэнесанса».

Пазначаныя храналагічныя рамкі (1918—1923) дастаткова дакладна супадаюць з першымі сімптомамі актывізацыі культурнага жыцця, адлюстраваннем яго ў перыядычным друку і паступовым затуханнем і трансфармацыяй на працягу 1922—1923 гадоў. Так, з пачатку 1924 года ў віцебскіх «Известиях» рэзка скарачаецца колькасць публікацый, якія асвятляюць падзеі ў сферы мастацтва. Адбываюцца і важнейшыя адміністрацыйна-

«Меншасць у мастацтве», ці «Адзіноцтва Шагала»

Магчыма, кнігі, падобныя адмысловай хрэстаматыі, укладзенай вядомым гісторыкам Віцебшчыны Валерыем Шышанавым, выходзілі і раней. Але ці вельмі даўно і абмежаваным накладам, ці — далёка за межамі Беларусі. На крайні выпадак, сустрэча з кнігай «Выяўленчае мастацтва Віцебска 1918—1923 гг. у мясцовым перыядычным друку» (Мінск, «Медисонт», 2010) асабіста для мяне стала сапраўдным адкрыццём.

палітычныя, а з імі і культурна-сацыяльныя пераабсталяванні — 10 сакавіка 1924 года большая частка тэрыторыі Віцебскай губерні ўваходзіць у якасці Віцебскай акругі ў склад БССР».

Укладальнік правёў літаральна тытанічную работу. Прагледжаны наступныя выданні: «Віцебскі листок» (штодзённая прыватная газета, выдавалася з 21 студзеня (3 студзеня) 1916 па 12 ліпеня 1919 года); «Известия Віцебскаго губернскаго исполнительнаго комитета советов ученических депутатов» (штодзённая газета, выдавалася з лютага па чэрвень 1919 г.), з чэрвеня па жнівень — штодзёнік «Часопіснага тыпу» «Школа і рэволюцыя»; «Вечерняя газета» (выданне Саюза журналістаў, выходзіла ў верасні — лістападзе 1921 г.); часопіс «Искусство»

(выходзіў у сакавіку — маі 1921 г.); газета «Отклики» (выданне секцыі журналістаў і паліграфпрама, выходзіла ў маі — верасні 1922 г.). Асноўны масіў публікацый — з газеты «Известия Военно-революционного комитета города Витебска» (сённяшні «Віцебскі рабочы»).

Уявіце сабе, што перад вамі — нумар «Віцебскаго листка» за 7 снежня 1918 года. На другой-трэцяй старонках — артыкул Г. Грыліна «Права на адзіноту». У падзагалюку: «Да сённяшняга даклада Марка Шагала». Забягаючы наперад, працітуем «Пісьмо ў рэдакцыю» самога Марка Шагала (з «Віцебскаго листка» за 9 снежня): «Таварыш рэдактар! Дазвольце заявіць на старонках Вашай газеты, што дыспут-даклад у акруговым судзе 7 снежня па непрадугледжа-

ных абставінах і не па маёй віне адбыцца не мог». А за два дні да гэтай інфармацыі вось пра што разважае Г. Грылін на старонках «Віцебскаго листка»: «Таленавіты мастак Марк Шагал рашыўся, нарэшце, не толькі свае творы, але і свае погляды на мастацтва прадставіць на суд грамадства, і сёння ён чытае публічны даклад на тэму «Меншасць у мастацтве», з абмеркаваннем.

Цяжка і душна жыць чуйнаму мастаку ў атмасферы нашай паўсядзённай будзёншчыны, сярод грубых і пахабных густаў мяшчанства.

Але яшчэ цяжэй жыць сярод нас Марку Шагалу, яшчэ недастаткова прынятаму і ўсвядомленаму знатакамі жывапісу, крытыкамі яго.

Вузкае і грубае мяшчанства патрабуе ад мастака «душы на-

росхрыст», арыфметычнай выкладкі яго твораў, яно не прымае сфінксаў і ўсё тое, што падаецца яму незразумелым, яно лічыць абсурдным, нявартым фіглярствам.

<...>

Сёння Марк Шагал выкладае свае погляды на мастацтва, сёння ён кідае пальчатку нашаму віцебскаму «грамадству», сваёй радзіме, любоўю да якой прасякнута большасць яго мастацкіх твораў.

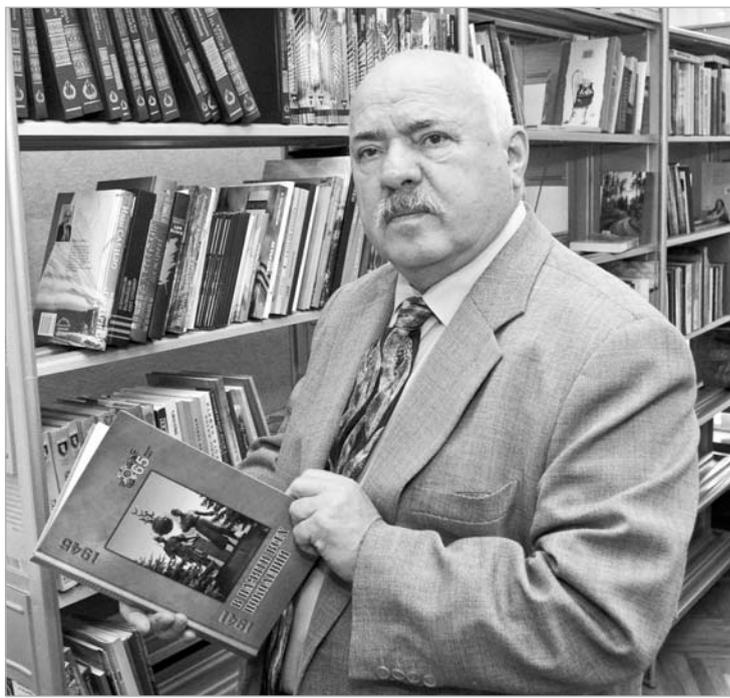
Марк Шагал чытае пра «меншасць у мастацтве». Але па сутнасці тут размова ідзе не пра меншасць, а пра «адзіноцтва» у мастацтве.

Марк Шагал сапраўды адзінокі, акружаны грубымі, нахабнымі густамі і цемрашальствам. Гэта — трагедыя душы мастака».

Кніга, укладзеная В. Шышанавым, — унікальная па сваёй шырыні ілюстрацыя пра мастацкае жыццё ў Віцебску на працягу першых пяці паслярэвалюцыйных гадоў. А яшчэ — добрая падказка даследчыкам не толькі ў галіне гісторыі культуры, але і тым, хто вывучае гісторыю айчыннай перыёдыкі.

Першы крок

Чытанне прыходзіцца да душы ў розныя часіны. Нават калі, здаецца, наваколле да цябе не зусім спрыяльнае. Але мастацкае слова на тое і высокае, што адгукаецца і на радасць, і на боль. І дае чалавеку душэўныя сілы. Можа, зыходзячы з гэтага хтосьці даўно ўжо прыкмеціў: бібліятэкі — лекі для душы. Менавіта там — канцэнтрацыя чалавечага жыцця. Сёння пра сваю першую бібліятэку распавядае старшыня Саюза пісьменнікаў Беларусі Мікалай ЧАРГІНЕЦ:



Для душы і сэрца

— Я вучыўся ў трынаццатай сярэдняй мінскай мужчынскай школе. Яна знаходзілася па цяперашняй вуліцы Якуба Коласа, раней гэта быў Лагойскі тракт. Цяпер школа знесеная, на яе месцы стаіць высачэзны дом. Але побач захаваўся другі корпус гэтага двухпавярховага будынка, дзе частка памяшкання ішла пад жыллё настаўнікам — пасля вайны яны радаліся любому прытулку, — а частку займала школа. Бібліятэка ў ёй была слабенькая, гэта натуральна: час быў пасляваенны. Па многія кніжкі літаральна запісаліся ў чаргу. Магчыма, гэта было нават і цікавей, чым цяпер, калі дзейнічае прынцып “выбірай што хочаш”, і ад гэтага часам губляешся. А мы нават казкі чыталі з задавальненнем, вершы — таксама.

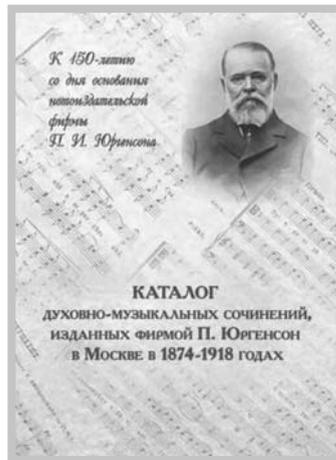
Пасля запісаўся ў гарадскую бібліятэку. Любіў аповесць “Міколка-паравоз” Міхася Лынькова, ужо добра вядомую ў твае гады “Дрыгву” Якуба Коласа, дзе цэнтральны вобраз — беларускі селянін дзед Талаш. Ды больш цікавіўся кнігамі пра вайну. Вершы запаміналіся лёгка: Купалы і Коласа, іншых аўтараў. У нас тады школа была рускамоўная, беларуская і нямецкая мовы выкладаліся на роўных, па два ўрокі на тыдзень. Нямецкую я ненавідзеў, лічыў мовай акупантаў — на іх нагледзеўся за час вайны, памяць працавала добра. Але вучыўся... Дзіўная справа: прайшлі гады, і я цяпер, калі бываю ў Нямеччыне, магу паразумецца з чалавекам менавіта на базе ведаў з той школы (а я сем класаў закончыў, пасля ў вячэрнюю школу пайшоў). І за тры сем класаў, не жадаючы вучыцца, засвоіў-такі нямаю: нешта магу сказаць стрэчнаму і зразумець, што мне гавораць.

Цяпер на бібліятэку гляджу вачамі чалавека, які хацеў бы, каб людзі больш чыталі. У гэтым сэнсе для мяне галоўная задача бібліятэкі — прыцягнуць увагу як мага большай колькасці чытачоў да кніг беларускіх пісьменнікаў і каб чытачы больш знаёміліся з творцамі.

У мяне самога дома бібліятэка ў некалькі тысяч тамоў. Спачатку фарміраваў яе з таго, што можна было дастаць — хоць і выдаваліся кнігі вялікімі тыражамі, але набыць іх удавалася не заўсёды. Хаця мне было лясчэй падпісацца на выданні, не трэба было здаваць макулатуру, як рабіла гэта большасць кнігманаў. Варта ўспомніць: тады да пісьменнікаў былі асобныя адносіны — нам давалі магчымасць атрымаць падпіску. Я быў замацаваны за цэнтральнай кнігарняй “Падпісныя выданні”, што размяшчалася па праспекце Леніна, дахаты прыходзіла паведамленне: прыйшла падпіска на Чэхава, Пушкіна, Дастаеўскага... Збіраць падпісныя выданні лічылася модным, прэстыжным, гэта быў паказчык тваёй культуры, начыгнанасці і нават дастатку. Калі ў мяне з’явіліся першыя грошы, стабільная зарплата, я і набываў кнігі. Помню, Бяляева хацеў усяго перачытаць. Люблю Дастаеўскага і Ясеніна.

Падарунак з Масквы — удзячнасць за супрацоўніцтва

Фонд Магілёўскай абласной бібліятэкі папоўніўся ўнікальным выданнем “Каталог духоўна-музыкальных сочинений, изданных фирмой П. Юргенсона в Москве в 1874 — 1918 годах” (редактор А. А. Наумова. — Москва: Фонд развития музыкальной культуры “Живоносный источник”, 2011). Калектыў маскоўскага выдавецтва “Живоносный источник” перадаў яго супрацоўнікам аддзела беларускай і краязнаўчай літаратуры ў знак удзячнасці за дапамогу, якую аказалі бібліятэкары-краязнаўцы ў пошуку і ўдакладненні звестак для Каталога.



Тамара КАЛІШНА, загадчыца аддзела беларускай і краязнаўчай літаратуры Магілёўскай абласной бібліятэкі імя У.І. Леніна

Нотавыдавецкая справа і гандаль нотамі з’яўляліся часткай гістарычнай панарамы музычнага жыцця Расійскай імперыі другой паловы XIX — пачатку XX стст. Самым буйным нотавыдавецтвам гэтага перыяду, якое дынамічна развівалася, была фірма Пятра Іванавіча Юргенсона, у свой час прызнаная адной з лепшых у свеце. Галоўны станоўчы вынік яе працы — стварэнне новых галін музычных выданняў, сярод якіх асабліва цікавае праяўлялася да рускай духоўнай музыкі як самай малавядомай галіны музычнай культуры. Юргенсон стаў першым — і адзіным — рускім выдаўцом, які рэгулярна і ў вялікай колькасці выдаваў праваслаўную літаратуру — як старую, так і новую, у чым яго заслуга перад рускай музычнай культурай.

Распачатае выданне з’яўляецца ўзнаўленнем Каталога 1915 года і выданняў духоўна-музыкальных твораў за наступныя чатыры гады (да 1918-га) у некалькі адноў-

леным выглядзе з дапаўненнямі і ўдакладненнямі, суправаджаецца рэдкімі фотадакументамі таго перыяду. Сярод аўтараў духоўных твораў, якія ўлічаны ў Каталог, ёсць ураджэнцы Беларусі. У прыватнасці, Канстанцін Мякінікаў, аўтар двух музычных твораў, настаўнік царкоўных спеваў Магілёўскага мужчынскага духоўнага вучылішча. Інфармацыю пра яго нашы супрацоўнікі знайшлі ў “Памятных книжках Могилёвской губернии...” за 1914 і 1916 гг., дзе адзначана, што ён выхадзец з мяшчанскага саслоўя, навучаўся ў Прыдворнай пеўчай капэле, быў рэгентам II разраду, затым калексім сакратаром, у 1916 г. знаходзіўся ў дзеючай арміі.

Выданне будзе карысным для выкладчыкаў і студэнтаў вышэйшых навучальных устаноў, для гісторыкаў, краязнаўцаў, усіх, хто цікавіцца гісторыяй музычнай культуры.

Пазнаёміцца з Каталогам можна ў аддзеле беларускай і краязнаўчай літаратуры Магілёўскай абласной бібліятэкі імя У.І. Леніна.

Зачытаныя кнігі

Рэйтынг найбольш папулярных твораў сярод чытачоў Навагрудскай цэнтральнай раённай бібліятэкі

- Чытальная зала Кнігі беларускіх выдавецтваў**
1. Гродзеншчына: назвы населеных пунктаў паводле легендаў і паданняў. — Мінск: Беларусь, 1999.
 2. Мысліцелі і асветнікі Беларусі: энцыклапедычны даведнік / Беларуская энцыклапедыя; гал. рэд. “Беларусь Энцыкл.” Б. І. Сачанка [і інш.]. — Мінск: БелЭн, 1995.
 3. Туристическая энциклопедия Беларуси / редкол.: Г. П. Пашков [і др.]; под общ. ред. И. И. Пирожкина. — Минск: БелЭн, 2007.
 4. Вишневский, А. Ф. Общая теория государства и права: курс лекций / А. Ф. Вишневский, Н. А. Горбатов, В. А. Кушинский; под общ. ред. А. Ф. Вишневого. — Минск: Тесет, 1998.
 5. Стражева, Н. С. Бухгалтерский учёт: учеб.-метод. пособие / Н. С. Стражева, А. В. Стражев. — Минск: Современная школа, 2008.

- Абанемент Кнігі беларускіх выдавецтваў**
1. Брова, А. Каменданцкі час для ластавак: аповесці, апавяданні / А. В. Брова. — Мінск: Мастацкая літаратура, 2004.
 2. Ліпскі, У. Мама. Малітва сына / У. Ліпскі. — Мінск: Нёман, 1999.
 3. Татарынаў, Ю. А. Княгіня Мянжынская: трылогія / Юрый Татарынаў. — Мінск: Мастацкая літаратура, 2005.
 4. Наварыч, А. Літоўскі воўк: гістарычны раман / Алесь Наварыч. — Мінск: Мастацкая літаратура, 2005.
 5. Бутэвіч, А. І. Каралева не здраджвала каралю, або Каралеўскае шлюбаванне ў Навагрудку: займальны аповед пра каханне 17-гадовай беларускай князёўны Соф’і Гальшанскай і 70-гадовага караля польскага Ягайлы: раман / Анатоль Бутэвіч. — Мінск: Літаратура і Мастацтва, 2010.

- Кнігі расійскіх выдавецтваў Замежныя аўтары**
1. Стил, Д. Только раз в жизни: роман / Д. Стил. — Смоленск: Русич, 1993.
 2. Бах, Р. Джонатан Ливингстон. Иллюзии / Ричард Бах. — Санкт-Петербург, 2004.
 3. Браун, Д. Код да Винчи: роман / Дэн Браун; пер. с англ. Н. В. Рейн. — Москва: АСТ, 2005.
 4. Вербер, Б. Танатонавты: роман / Бернард Вербер; пер. с фр. А. М. Григорьева. — Москва: АСТ, 2007.
 5. Вишневский, Я. Одиночество в сети / Я. Вишневский. — Санкт-Петербург, “София”, 2008.

- Расійскія аўтары**
1. Веллер, М. Приключения майора Звягина / М. Веллер. — Москва: ВЕЧЕ, 1993.
 2. Вильмонт, Е. Н. Крутая дамочка, или Нежнее, чем польская панна: роман / Е. Н. Вильмонт. — Москва: Эксмо, 2008.
 3. Донцова, Д. Экстрим на сером волке: роман / Дарья Донцова. — Москва: Эксмо, 2004.
 4. Корсакова, Т. Дом у чёртова озера: роман / Татьяна Корсакова. — Москва: Эксмо, 2009.
 5. Шилова, Ю. В. Хочу богатого, или Кто не спрятался, я не виновата! / Юлия Шилова. — Москва: Эксмо, 2007.

- Адзел абслугоўвання дзіцячага чытача Кнігі беларускіх выдавецтваў**
1. Аўласенка, Г. Вася Лайдачкін у краіне Шкодных Звычай / Г. Аўласенка. — Мінск: Мастацкая літаратура, 2009.
 2. Масла, А. Вандроўка з божымі кароўкамі / А. Масла. — Мінск: Мастацкая літаратура, 2007.
 3. Місько, П. Прыгоды бульбабаў / П. Місько. — Мінск: Мастацкая літаратура, 2007.
 4. Караткевіч, У. Чортаў скарб: казкі / У. Караткевіч. — Мінск: Юнацтва, 1995.
 5. Хвалей, Я. Прынцэса з тусоўкі / Я. Хвалей. — Мінск: Мастацкая літаратура, 2008.

- Кнігі расійскіх аўтараў**
1. Драгунский, В. Ю. Весёлые истории: рассказы / В. Ю. Драгунский. — Москва: АСТ, 2007.
 2. Иванов, А. Загадка пропавшего соседа: роман / А. Иванов, А. Устинова. — Москва: Астрель, 2000.
 3. Носов, Н. Витя Малеев в школе и дома: повесть / Н. Носов. — Москва: Стрекоза-Пресс, 2003.
 4. Сёстры Воробей. Три дня без Веры: роман / Сёстры Воробей. — Москва: РОСМЭН, 2000.
 5. Успенский, Э. Зима в Простоквашино и другие истории: повести-сказки / Э. Успенский. — Москва: Строн, 2004.

І чуем голас мы паэта

Алесь МАРЦІНОВІЧ

Адно са сваіх кніг Рыгор Сакалоўскі назваў “Пачуй мой голас”. Цяпер, калі Рыгора Васільевіча няма з намі, такая назва набывае сімвалічны сэнс. Перачытваючы гэтую кнігу, дый іншыя ягоныя паэтычныя зборнікі таксама, — балазе, працаваў ён плённа, часта друкаваўся, нібыта чуеш голас самога паэта, услухоўваешся ў яго споведзь. Так, у споведзь, а не проста ў напісанае, бо Р. Сакалоўскі не столькі пісаў свае творы, колькі прамаўляў іх. Так прамаўляў, як робіць гэта чалавек, які, знаходзячыся ў коле сяброў, хоча падзяліцца з тымі, хто поруч з ім, тым, што ў яго на душы, што хвалюе і непакоіць.



ўжо не проста сузіральнікам таго, што адбылася наўкола, а і сам спрычыняўся да яго, яшчэ не разумеючы, дакладна не ўсвядомляючы, што паступова становіцца дарослым.

Гэта сам Р. Сакалоўскі, хутчэй за ўсё, упершыню адчуў тады, калі, выйшаўшы з бацькам на сенажаць, рабіў свой першы пракос. Пра гэта — у вершы “Касавіца”, які і прысвечаны ім памяці дарагога чалавека. Але спачатку гаворка не пра саму касавіцу, а пра падрыхтоўку да яе. Сказана так запамінальна, што ствараецца такое уражанне, нібы сам прысутнічаеш пры гэтым. Дый не толькі прысутнічаеш, а і гатовы з бацькам і сынам таксама спяшацца на луг:

*Зоры с отливом
Хрустальным,
Затемно прерванный
Сон,
Запах настоящий
Чайный...
Звякнул калитки
Засов.
Голос отца
Глуховатый,
В заворуженной
Тиши,
Машиет вдогонку
Нам хата —
На косовицу спешим...*

Туды, дзе “Росы укутали // Травы // Светлою майской // Каймой...”, спяшаемся і мы разам з паэтам і адразу ж чуем ягоны голас, што гучыць падбадзёрваннем тамуранейшаму падлетку з далёкіх гадоў сваёй маладосці: “Что же, косарь // Моложавый, // Первый укос // За тобой!” А пасля гэтага ўжо сама касавіца ўваходзіць у тваю свядомасць. Ты ёю жывеш, але адначасова і жывеш у ёй, бо паэтычны радок настолькі насычаны гэтай непадробнай праўдзіваасцю, што жыццядайны час летняй пары, без перабольшання, як бы пранізвае ўсяго цябе.

Верш “Касавіца” — па сутнасці трыпціх, хоць гэта самім аўтарам твора і не пазначана, бо складаецца ён з трох частак, якія ўзаемна дапаўняюць адна адну, спалучаючы памяць пра гады маленства і памяць пра бацьку, які пазней, калі лірычны герой пасталеў, пай-

Генадзь ПАШКОЎ

Якім ты шляхам ходзіш, браце?

Памяці паэта Рыгора Сакалоўскага

*Сябры прыходзяць нечакана.
Што ўспамінаць — прыйшлі калі? —
Магчыма, як смылела рана,
Ці проста келіх узнялі?*

*Душа — душу...
Яны знаходзяць.*

*І мова простая адна.
Яна — як сонца
узыходзіць,
І як змяркаецца — яна.*

*...Няма... Нястала...
Больш не будзе
На ўсіх дарогах летаў-зім.
Прыходзяць дні і адыходзяць...
А ты, як быў, — заўсёды з ім.*

*Мой брат,
мой сябра,
мой наплекнік,
Дзе твой цяпер нязнаны шлях?
...Гляджу на неба,
а там свечкі
У Божых, зоравых, палях.*

шоў у вечнасць. Зноў жа пра гэты момант развітання з бліжнім чалавекам сказана на дзіва пераканаўча.

Маленства Р. Сакалоўскага — гэта Украіна, зямля, што стала для яго назаўсёды блізкай, але гэткай жа блізкай была для яго і Беларусь. Таму невыпадкова адзін са сваіх вершаў ён так і назваў — “Дзве маці”: “Под звездой // Украинский говор // В дали неоглядные // Зовет, // Беларуси // Искреннее слово // Также мне покоя // Не дает... // И спешу, // О камни спотыкаясь, // К тополино-светлым // Берегам... // Радуюсь, влюбляясь, // Восхищаясь, // В ноги поклоняясь // Матерям!”

У кнізе Р. Сакалоўскага “Жменя надзеі і любові” ёсць верш “Напиши мне письмо...”. Калі чытаеш яго цяпер, то ствараецца адчуванне, нібы сам паэт падае свой голас, звяртаецца да кожнага з нас адгуль, дзе пачынаецца вечнасць, часцінкай якой ён ужо стаў:

*Напиши мне письмо
На разливах пшеничного поля,
На зизгагах дорог,
Что куда-то бегут,
Напиши мне о том,
Что щемляще знакомо до боли,
Что забыть никогда,
Ни за что я уже не смогу.
Напиши мне о том,
Как заря воду пьет на рассвете,
Как горланит петух,
Предвещая желанных гостей,
Как в объятья внезапно
Берет взбудораженный ветер,
И как бродит душа
По уставшей немой темноте.
Напиши мне письмо...*

Пасля гэтых радкоў міжвольна згадваецца выказванне амерыканскага паэта, публіцыста Джона Уіт’ера: “Захавайце толькі памяць пра нас, і мы нічога не страцім, пайшоўшы з жыцця”. Хоць, думаецца, да месца і іншае выказванне, што належыць французскаму лексікографу, складальніку ўсеагульнага слоўніка французскай мовы П’эру Буасту: “Калі вы жадаеце сабе несакурушальнага помніка, укладзіце сваю душу ў харошую кнігу”. У Рыгора Васільевіча такіх харошых кніг некалькі.

З глыбінкі

Зоркі Пухавіччыны

Пухавіцкая зямля багатая на пісьменнікаў ды літаратуразнаўцаў. Згадаць хаця б імёны Міхася Чарота, Захара Бірала, Алесь Бачылы, Макара Паслядовіча, Анатоля Вольнага...

Аддзел бібліятэчнага маркетынгу Пухавіцкай цэнтральнай раённай бібліятэкі прапагандуе творчасць пісьменнікаў-землякоў у тым ліку і праз выпуск рэкамендацыйных паказальнікаў. Сёлета пачаў свет паказальнік “Вольга Савасцок”.

Вольга Савасцок нарадзілася ў 1963 годзе ў вёсцы Пухавічы. Скончыла сярэдняю школу, пасля — Беларускі дзяржаўны ўніверсітэт. Вершы пачала пісаць яшчэ ў дзяцінстве. Першыя публікацыі былі ў газеце “Піянер Беларусі” і часопісе “Бярозка”. Цяпер Вольга Савасцок — галоўны рэдактар раённай газеты “Пухавіцкія навіны”. Кіруе работай раённага літаратурнага аб’яднання. У 2011 годзе за кнігу вершаў і аповядаў “Палахлівы матылёк” адзначана Мінскай абласной літаратурнай прэміяй у намінацыі “Дзіцячая і юнацкая літаратура”. Пра гэтыя і іншыя факты з жыцця і творчасці Вольгі Уладзіміраўны дапамагае даведацца бібліяграфічны паказальнік.

Раней пухавіцкія бібліятэкары выпусцілі даведнікі пра Браніслава Зубкоўскага, Анатоля Ярохіна, Алесь Бачылу, Захара Бірала і іншых пісьменнікаў-землякоў.

Дар’я ШОЦК,
Пухавіцкі раён

Родненскі «Багач»

Самадзейныя артысты вёскі Родня Клімавіцкага раёна — старшакласніцы мясцовай школы Ксенія Падабед, Лізавета Гарэлава, Аліна Вяткіна, Алена Белаштанова, Алена Якушава, Наталля Літвінава і работнікі сельскага Дома культуры С. Залясоўскі, В. Ігнацьева, В. Падабед — зрабілі вялікую працу па аднаўленні цікавага народнага свята “Багач”, якое калісьці было папулярным у мясцовага насельніцтва. “Багач” адзначалі ў верасні, і супадаў ён са святам Ражства Багародзіцы.

Галоўную ролю ў абрадзе гэтага свята адыгрывала сявенка жыта з устаўленай у яе свечкай. Яе таксама называлі Багач. Жыта для Багача вымалочвалі з першага жажыначнага снапа. Багач стаяў на працягу ўсяго года ў хаце гаспадара, у чырвоным кутку, пад абразамі. У дзень свята запальвалася свечка. Запрашаўся святар для служэння малебну, як пачынаўся ў доме, дзе стаіць Багач. Пасля гаспадар услед за святаром нёс Багача ў суседні двор, дзе іх сустракалі за сталом, накрытым белым абрусам і ўстаўленым лубянкамі жыта, пшаніцы, канюшыны. Багач ставілі на гэты стол і служылі кароткі малебен. Пасля ўсё ўдзельнікі абраду запрашаліся ў дом для частанання, а Багач ставілі ў чырвоны кут. Падчас абраду спявалася шмат песень, у асноўным жніўных. На другі канец вёскі зганялі скаціну і пасля агляду ўсіх двароў абносілі Багача вакол стагкі. Кожны год пасля святкавання Багач мяняў “месца жыхарства”, пераходзячы гэтак ад суседа да суседа. Людзі верылі, што ён прыносіў у дом, дзе застаецца, багацце і шчасце.

Людміла АНДРУШКОВА,
Клімавіцкі раён

Афарызм

Душа чалавека, падобна як алень каля вод, шукае ісціну.

Уладзімір КАРАТКЕВІЧ

<p>Выходзіць з 1932 года У 1982 годзе газета ўзнагароджана ордэнам Дружбы народаў</p> <p>Заснавальнікі: Міністэрства інфармацыі Рэспублікі Беларусь, ГА “Саюз пісьменнікаў Беларусі”, РВУ “Літаратура і Мастацтва”</p> <p>Галоўны рэдактар Алесь Мікалаевіч КАРЛЮКЕВІЧ</p>	<p>Юрыдычны адрас: 220034, Мінск, пр. Незалежнасці, 39, п.4а Адрас для карэспандэнцыі: 220034, Мінск, вул. Захарова, 19</p> <p>Тэлефоны: галоўны рэдактар — 284-84-61 намеснік галоўнага рэдактара — 284-66-73</p> <p>Адрэсы: публіцыстыкі — 284-66-71 крытыкі і бібліяграфіі — 284-44-04 прозы і паэзіі — 284-44-04 мастацтва — 284-82-04 навін — 284-44-04, 284-66-71 аддзел “Кніжны свет” — 284-66-71</p>	<p>бухгалтэрыя — 284-66-72 Тэл./факс — 284-66-73</p> <p>E-mail: lim_new@mail.ru</p> <p>Адрас у Інтэрнэце: www.lim.by</p> <p>Пры перадруку просьба спасылка на “ЛіМ”. Рукапісы рэдакцыя не вяртае і не рэцензуе. Аўтары допісаў у рэдакцыю паведамляюць сваё прозвішча, поўнаасцю імя і імя па бацьку, пашпартныя звесткі, асноўнае месца працы, зваротны адрас.</p> <p>Пазіцыя рэдакцыі можа не супадаць з меркаваннямі і думкамі аўтараў публікацый.</p>	<p>Набор і вёрстка камп’ютарнага цэнтра РВУ “Літаратура і Мастацтва”.</p> <p>Выходзіць раз на тыдзень па пятніцах.</p> <p>Выдавец: Рэдакцыйна-выдавецкая ўстанова “Літаратура і Мастацтва”.</p> <p>Друкарня Рэспубліканскага ўнітарнага прадпрыемства “Выдавецтва” Беларускага Дома друку г. Мінск, пр. Незалежнасці, 79.</p> <p>Індэкс 63856</p> <p>Кошт у розніцу — 1800 рублёў</p>	<p>Наклад — 2848 Умоўна друк. арк. 3,72</p> <p>Нумар падпісаны ў друк 15.09.2011 у 11.00</p> <p>Газета зарэгістравана ў Міністэрстве інфармацыі Рэспублікі Беларусь Рэгістрацыйнае пасведччанне № 7 ад 22.07.2009 г.</p> <p>Заказ — 4438</p> <p>Д 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 М 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12</p>
---	--	---	---	---